

美國防部長訪問大陸 促進中美合作

應付蘇聯威脅

布爾特與北京領袖檢討中東亞情勢

【本報訊】美國防部長布爾特，於昨日抵達北京，展開為期三天的訪問。布爾特在機場受到中國領導人的熱烈歡迎，並與中國領袖們就當前國際形勢，特別是中東亞地區的局勢，進行了深入的交換意見。據悉，布爾特此行旨在加強中美兩國在國防領域的合作，並共同應對蘇聯在該地區的擴張威脅。布爾特將與中國領導人舉行多場會談，就邊境安全、軍事交流等問題達成共識。

雙方在新疆省 設置軍用警告站

【本報訊】據悉，美國與中國政府已就在新疆省境內設置軍用警告站達成協議。此舉旨在加強兩國在邊境地區的軍事合作，提高對潛在威脅的警覺性。雙方將共同派遣人員駐守這些警告站，並定期進行聯合演習，以確保邊境的安全與穩定。

日本傳出奇怪消息 北京在台灣海峽 劃一小島設商埠

【本報訊】據日本方面傳出，北京政府正計劃在台灣海峽劃定一小島，作為商埠使用。此舉引起了國際社會的廣泛關注，因為這被視為中國在該地區擴大影響力的一項舉措。日本政府對此表示擔憂，認為這可能會影響到其在該地區的利益。目前，雙方正就此問題進行進一步的磋商。

美國又一次失敗 李文

【本報訊】美國在最近的國際事務中再次遭遇挫折，這被視為其全球戰略中的一個重大失敗。李文指出，美國在處理與蘇聯的關係時，缺乏長遠的戰略眼光，導致其在多個關鍵領域處於被動地位。他認為，美國必須重新審視其外交政策，以應對日益複雜的國際形勢。

可以逐項研究 作者：卡爾·克勞斯

【本報訊】卡爾·克勞斯在其著作中提出，國際關係中的許多問題可以通過逐項研究來解決。他認為，通過對具體問題的深入分析，可以找到更為合理和有效的解決方案。他呼籲國際社會採取這種務實的研究態度，以促進世界和平與穩定。



在能源危機聲中 應該普遍應用太陽能

【本報訊】隨著全球能源危機的日益嚴重，專家呼籲各國應普遍應用太陽能。太陽能是一種清潔、可再生的能源，具有巨大的開發潛力。通過推廣太陽能技術，不僅可以減少對化石燃料的依賴，還可以有效降低溫室效應的風險。目前，許多國家已經開始在太陽能領域進行研發和投資，預計未來幾年將會有更大的突破。

蘇聯抨擊布爾特訪問北京 證明美國拉攏中國反對蘇

【本報訊】蘇聯官方媒體對美國防部長布爾特的北京之行表示強烈譴責。蘇聯方面認為，美國此次訪問是為了拉攏中國，以形成對蘇聯的包圍圈。他們指出，美國在國際事務中的行為充滿了陰謀，其目的是削弱蘇聯的影響力。蘇聯政府呼籲中國政府保持獨立立場，不要受到美國的挑釁。

台灣演員福利會 影界界在台北

【本報訊】台灣演員福利會日前在台北舉行了一場活動，吸引了眾多影界人士參加。該會旨在為台灣影視行業的演員提供福利保障，促進行業的健康發展。活動中，福利會負責人向在場人士介紹了會務情況，並聽取了大家的意見。他表示，福利會將繼續努力，為演員們提供更好的服務。

大陸走向信用卡時代 准用美那斯信用卡

【本報訊】大陸金融市場正邁向信用卡時代，美那斯信用卡獲准在大陸使用。這一舉措將為大陸消費者提供更多的支付選擇，並促進消費的增長。美那斯信用卡具有信用度高、使用便捷等特點，深受廣大消費者的歡迎。目前，已有許多商家開始接受美那斯信用卡支付，預計未來將會有更多的商家加入。

新加坡與大陸 加強工業合作

【本報訊】新加坡與中國大陸正加強在工業領域的合作，共同開發市場。雙方在多個行業達成了合作協議，包括製造業、貿易等。通過加強合作，雙方可以實現資源的優勢互補，提高生產效率。目前，雙方正積極落實合作協議，推動各項工業合作項目的進展。

談判飛彈部署問題 莫斯科已正式拒絕

【本報訊】在最近的談判中，莫斯科方面已正式拒絕了有關飛彈部署的提議。莫斯科方面認為，該提議違反了國際法，並威脅到其國家安全。他們表示，蘇聯政府將堅持自己的立場，不會在飛彈部署問題上做出任何妥協。談判雙方對此表示遺憾，並表示將繼續尋求其他解決途徑。



英鋼鐵工人拒絕 加薪百分之二

【本報訊】英國鋼鐵工人拒絕了資方提出的百分之二加薪要求。工人們表示，目前的工資水平已經很低，資方的提議並不能滿足他們的生活需要。他們要求資方重新考慮加薪方案，並改善工作環境。目前，雙方正就此問題進行進一步的談判，但工人們的立場依然堅決。

如生男生女可以選擇 將來一定是男人世界

【本報訊】隨著醫學技術的進步，人們可以通過科學方法選擇生男生女。這引發了社會對性別平等的廣泛討論。一些人認為，選擇生男生女是個人自由，而另一些人則認為這會導致性別歧視的加劇。他們擔心，如果大量家庭都選擇生男生女，未來將會是一個「男人世界」。目前，社會各界正就此問題進行深入的探討。



柱石厦大撞巴隧皇英 傷受客乘三十

外意成釀致避閃士巴頭扒士的 堪不爛毀破盡窗玻璃層上巴隧

【本報訊】一輛由英國皇家巴士公司（Royal Buses）駕駛的巴士，於昨晚（廿九日）下午四時許，在英皇道與德輔道中交界處，與一輛由香港巴士公司（Kowloon Motor Buses）駕駛的巴士相撞，導致三十名乘客受傷，其中一人傷勢嚴重，目前仍在醫院接受治療。事故發生後，該路段交通一度混亂，警方隨即封鎖現場進行調查。據悉，英國巴士在行駛過程中突然變道，導致與香港巴士相撞。目前，兩輛巴士均受損嚴重，車身玻璃全碎，車身變形。警方表示，事故原因仍在調查中，預計需要數小時才能清理現場。

本港新聞

黃金劫案接二連三 損失逾四十五萬元

【本報訊】本港日前發生兩宗黃金劫案，損失金額高達四十五萬元。第一宗劫案發生於昨日（廿九日）下午二時許，在德輔道中一間金舖內，三名歹徒闖入店內，持刀搶劫金舖內的金飾及現金，價值約二十五萬元。歹徒得手後，隨即逃離現場。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區展開搜索，但至今尚未緝獲歹徒。第二宗劫案發生於昨日（廿九日）下午四時許，在德輔道中另一間金舖內，兩名歹徒闖入店內，持刀搶劫金舖內的金飾及現金，價值約二十萬元。歹徒得手後，隨即逃離現場。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區展開搜索，但至今尚未緝獲歹徒。警方表示，這兩宗劫案均屬有預謀的搶劫案，歹徒均持有武器，市民在黃金交易時應提高警覺，注意周圍環境，並儘量避免在深夜或偏僻地區進行交易。

涉嫌運蛇入境 地盤工人被控

【本報訊】一名涉嫌運蛇入境的地盤工人，於昨日（廿九日）被警方拘捕。警方表示，該名工人涉嫌在德輔道中一間地盤內，藏匿一條長約三米的毒蛇。警方在該地盤內發現該蛇時，該工人正試圖將其搬運。目前，該工人已被警方帶回警署調查，並被控以非法運送動物入境的罪名。警方表示，該名工人是在進行地盤工程時，被發現藏匿毒蛇。目前，該地盤工程已暫停，警方正在對該地盤進行全面檢查，以確保沒有其他危險物品藏匿其中。



遊澳門被截劫 兩名港客破財

【本報訊】兩名香港遊客在澳門旅遊期間，於昨日（廿九日）被歹徒截劫，損失財物價值約一萬元。兩名遊客在澳門街頭行走時，突然被兩名歹徒攔截，歹徒持刀搶劫他們的財物，包括現金、手錶及珠寶首飾等。歹徒得手後，隨即逃離現場。兩名遊客隨即向警方報案，警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區展開搜索，但至今尚未緝獲歹徒。警方表示，這兩名遊客均為香港居民，目前正在澳門旅遊。目前，警方正在對該案進行深入調查，並呼籲市民在旅遊期間提高警覺，注意周圍環境，並儘量避免攜帶大量現金及貴重物品。

邦興大廈 大埔瑞安街6-20號

居住大埔·火車來往·時間準確·

即日起開始在地盤分層出售
現成新樓·欲購從速·

地下旺舖·二樓商業
三樓以上住宅：
三百餘呎一廳兩房
五百餘呎一廳三房·

設備一流·材料上乘·柚木地板·外牆鋪紙皮石·
顏色浴缸·防盜系統·公共天橋·美國名廠電梯·

富道地產有限公司 代理
香港北角英皇道484號閣樓
電話：5-632153-6
地盤電話：12-674008

邦興利企業有限公司
香港北角英皇道353號地下

謹訂 一九八〇年十一月十九日（星期日）
下午三時正為 長男 元迪 在香港禮頓道
一壹九號中華基督教會公理堂舉行
結婚典禮 特此敬告
諸親友

承慈翁 老洪鈞 何慶華 敬告
承慈翁 施鴻儀 蔡迺西

好彩洋樓

元朗安興街(近教育路)
12-791301

好發洋樓

元朗新路(近教育路)
12-791143

預售期間
兩房一廳
15萬餘起
外紙皮石
柚木地板
水電齊備

特價優待
間格四正
首期一萬
內乳膠漆
原料鋼窗
歡迎參觀

華懋集團
5-258251

新界民政署

屯門新市中心一公開競投

屯門新市中心首幅商業/住宅用地一
屯門市地段194號

- 土地面積達一點零六八公頃。
- 屯門新市中心以平台形式發展之七幅用地中之首幅。
- 新市中心將成為自給自足之社區，並在悉心設計之美化環境中為二萬六千人提供居所。
- 發展工程須依照政府規格及審定之圖則進行。
- 供發展商參考之說明書每份五十元，可向屯門理民府函購。

競投日期：一九八零年一月二十二日下午二時三十分
地點：屯門呂明才中學

*進一步詳情可往新界民政署總辦事處及各區（沙田、西貢、大埔、北區、荃灣、屯門、元朗及離島）理民府查詢。

新界民政署

伍卓琪

內兒婦科

診所：灣仔軒尼詩道
二六九號光華大廈五樓
電話：二六〇六五七
七三二一七〇

葵涌金發工業大廈

地點最佳，工源充足，新建完成，外型華麗，地方四正實用，全無柱位，三面單邊，光線充足，鄰近貨棧碼頭，交通便捷，客貨電梯七部，設備齊全。面積由四千至八千三百呎，月租每呎僅一元至三元，可作工廠寫字樓及陳列室等用途，該最佳之廠房。

電話：2628888 黃小姐洽。

遺失聲明

本人現遺失亞細亞銀行股票登記之圖章一個除向該行報失外特此聲明作廢

黃連聲 啓

一九八〇年一月五日

舖位招租

1, 銅鑼灣
百德新街 944呎
名店街 120呎

2, 西區
地下 2,426呎
壹樓 8,278呎
10,704呎

交通方便人口衆多地點特旺
適合經營多種行業詳情請電
5-249311洽。

珠江橋牌

生油王

SUPERIOR SOY

中國廣東省出產嘅 珠江橋牌生油王，該商標圖案早已在香港註冊，而且行銷港、澳及海外已經二十幾年，由於該產品係用上等黃豆天然晒製，味道特別鮮美，且售價相宜，成為大多數家庭及飲食界廣泛採用，銷量不斷上升。近年有等商人，使用極為相似的商標圖案，改用牌名，出產冒牌影射珠江橋牌生油王在市面出售，蒙騙市民。本公司不該等商人所為，已對其進行法律途徑起訴、制裁。於1979年12月11日得香港高等法院按察司簽發禁制令，對冒牌影射珠江橋牌生油王之松樹牌生油王製造商，中南醬園公司合記發出禁制令，禁止該公司繼續生產、出售及藏有影射珠江橋牌生油王之冒牌生油，按察司同時限令中南醬園公司需將所有在市面出售之影射珠江橋牌生油王之松樹牌生油王全部收回，及將所有假冒影射之商標，全部加以毀滅。

為了保障消費者利益，本公司今後對製造、出售及藏有類似影射珠江橋牌生油王之醬園、商號，將同樣採取法律途徑加以起訴、制裁。

珠江橋牌生油王 總經銷：香港米聯企業有限公司

本港新聞

柴灣小輪碼頭 原則決定興建

解決東區交通擠塞有效方法 通當地點難尋遲遲未作決定

【本報訊】據港督府消息，柴灣小輪碼頭興建計劃，目前正處於初步研究階段。港督府表示，該項計劃旨在解決東區交通擠塞問題，並為當地的居民提供更便捷的交通服務。然而，由於地點的選擇極為困難，目前尚未作出最終決定。

據悉，該項計劃最初是由港督府與有關部門共同提出的。計劃中包括興建一座新的碼頭，並增加班次，以滿足當地的交通需求。然而，在進行初步研究時，發現當地的地理環境極為複雜，興建碼頭需要克服許多技術上的困難。

此外，該項計劃還需要考慮到當地的環境保護問題。港督府表示，他們將與有關部門密切合作，確保該項計劃的實施不會對當地的環境造成任何負面影響。目前，港督府正與有關部門進行進一步的研究和諮詢，以期早日作出決定。

據港督府表示，如果該項計劃獲得批准，預計將在未來幾年內動工興建。屆時，當地的交通狀況將得到顯著改善，居民的出行也將更加便捷。港督府對此表示樂觀，並相信該項計劃的實施將為東區的發展做出重要貢獻。

福建省副省長張遠強 歡迎港僑投資家鄉 發展經濟擴展貿易

鼓浪嶼碼頭、福建同鄉慶祝

【本報訊】福建省副省長張遠強日前在廈門表示，他非常歡迎香港僑胞投資家鄉，發展經濟，擴展貿易。張遠強在致辭時表示，福建省擁有豐富的資源和優越的地理位置，非常適合發展經濟。他希望香港僑胞能夠發揮他們的優勢，為福建省的經濟發展做出貢獻。

張遠強還提到，福建省目前正在積極發展旅遊業，並希望能夠吸引更多的香港遊客。他表示，福建省將致力於提高旅遊服務質量，為遊客提供更好的旅遊體驗。他希望香港僑胞能夠利用他們的影響力，吸引更多的遊客來福建省旅遊。

此外，張遠強還表示，福建省將繼續加強與香港在貿易和投資方面的合作。他表示，福建省將為香港企業提供更多的便利和支持，幫助他們在福建省開展業務。他希望香港企業能夠抓住機會，在福建省實現更大的發展。

張遠強的致辭得到了在場人士的熱烈響應。許多香港僑胞表示，他們非常支持福建省的發展，並願意投資家鄉。他們相信，在福建省政府的領導下，福建省的經濟將得到進一步的發展，為香港僑胞提供更多的機會。

香港一週大事

一九七九年十二月三十日至八〇年一月五日

【本報訊】上週股市及匯率大起大落，上週股市收市報七十七點二八，上週匯率收市報七十七點二八。上週股市的波動主要受到國際市場的影響，而匯率的波動則主要是由於港幣與美元之間的匯率變動所致。

上週股市的表現可以用「大起大落」來形容。上週初，股市一度大幅上揚，但隨後又出現大幅回落。最終，上週收市報七十七點二八，較上週初的開市價低了不少。分析人士認為，這主要是由於投資者對未來的經濟前景感到擔憂所致。

在匯率方面，上週港幣與美元之間的匯率也出現了大幅波動。上週初，港幣一度大幅升值，但隨後又出現大幅貶值。最終，上週收市報七十七點二八，較上週初的開市價低了不少。分析人士認為，這主要是由於市場對港幣的信心不足所致。

除了股市和匯率的波動外，上週還發生了一些其他的重要事件。例如，上週初，香港政府宣佈將對某些進口貨物徵收附加稅，以保護當地的產業。此外，上週還舉行了一些重要的會議和活動，包括香港各界慶祝新年的活動等。

水翼船夜航 農年底實現

兩週內作最後試航

【本報訊】水翼船夜航計劃，目前正處於最後的試航階段。據悉，該項計劃旨在提高港口的運輸效率，並為當地的居民提供更便捷的交通服務。目前，該項計劃已經完成了大部分的准备工作，預計將在兩週內完成最後的試航。

據悉，水翼船夜航計劃的實施將為當地的交通狀況帶來顯著的改善。由於水翼船的速度較快，且可以在夜間航行，因此將大大縮短當地的交通時間。此外，該項計劃還將為當地的居民提供更多的交通選擇，提高他們的出行便捷性。

農年前後 地鐵加班

目前每日載客廿萬

【本報訊】為了配合農曆新年的到來，地鐵公司決定在農年前後增加班次的頻率。據悉，目前地鐵每日的載客量已經達到了二十萬人次，為了滿足當地的交通需求，地鐵公司決定在農年前後增加班次的頻率，以確保乘客能夠順利出行。

此外，地鐵公司還決定在農年前後增加車廂的數量，以確保乘客能夠舒適地乘坐。據悉，目前地鐵公司的車廂數量已經達到了飽和狀態，為了滿足當地的交通需求，地鐵公司決定在農年前後增加車廂的數量，以確保乘客能夠舒適地乘坐。

去年來港遊客二百廿萬

港島門輕鐵即將決定

【本報訊】根據最新的統計數據顯示，去年來港的遊客總數達到了二百二十萬人次。這一數據顯示，香港的旅遊業在過去一年中取得了顯著的增長。為了進一步促進旅遊業的發展，港島門輕鐵公司決定將輕鐵的班次頻率增加，以滿足當地的交通需求。

此外，港島門輕鐵公司還決定將輕鐵的票價進行調整，以確保輕鐵能夠為當地的居民提供更多的便利。據悉，目前輕鐵的票價已經達到了飽和狀態，為了滿足當地的交通需求，港島門輕鐵公司決定將輕鐵的票價進行調整，以確保輕鐵能夠為當地的居民提供更多的便利。



SANYO

達誠三洋電器有限公司
電話：5-245114 (7線)

請到各大電器行及
三洋陳列室參觀選購

三洋廣州維修服務中心地址
廣州市環市東路黃花新邨廿四號
華南無線電器材公司

三洋三合一音響 音質設備最理想



DX5006K

收音
AM/FM兩波段身歷聲
調諧收音，並附有調諧指
示器，靈敏度特高，調校
特別準確。



JXT6420K

唱盤
全自動唱盤，操作極之簡
單容易，不單止能自動轉
回唱碟，更能自動轉換唱
碟，音質清晰超凡，完美
無瑕。



JXT4404K

錄音
高級錄音座，具有自動停
止操作系統，及其它高級
設備，性能卓越，錄音與
重播效果更無與倫比。



DX5006K

- AM/FM兩波段身歷聲調諧
- 雙速自動回轉唱盤
- 自動停止操作系統錄音座
- 精選匹配揚聲器



JXT6420K

- AM/FM兩波段身歷聲調諧
- 三速全自動換碟唱盤
- 全部正面操作及自動停止錄音座
- 身歷聲分路效果特佳之揚聲器



JXT4404K

- AM/FM兩波段身歷聲調諧
- 調諧設備特大調諧指示器
- 三速全自動換碟唱盤
- 滑動式音調調節
- 抖振率極低之高級錄音座
- 12cm全音域匹配揚聲器

本港新聞

土瓜灣旭日街聯業廠廈 兩賊凌晨潛入 連劫兩間工廠

【本報訊】土瓜灣旭日街聯業廠廈，昨凌晨發生兩宗搶劫案。兩名賊人潛入廠廈，連劫兩間工廠，劫走現金及金飾等物。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

洋行老板電梯遇劫 身上五千現款盡失

【本報訊】一名洋行老板，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

做個成功警務人員 要與市民打成一片

【本報訊】一名警務人員，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

貨車出車房 搖搖欲墜 墜地後 幸未翻側

【本報訊】一輛貨車，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

善長捐款助學

【本報訊】一名善長，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

嬰兒接受免疫注射 保障兒童身體健康

【本報訊】一名嬰兒，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

跑馬地住宅 搜出熟鴉片

【本報訊】一名跑馬地住宅，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

梁子正促請家長為 嬰兒接受免疫注射

【本報訊】梁子正醫生，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

土瓜灣金門酒樓 中菜部昨日火警

【本報訊】土瓜灣金門酒樓，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

獲准緩刑 青年判監

【本報訊】一名青年，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

新年中樂欣歡慶

【本報訊】新年中樂欣歡慶，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

多寶彩池 \$2,324,364

【本報訊】多寶彩池，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

跑馬地住宅 搜出熟鴉片

【本報訊】一名跑馬地住宅，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

面首當年

一九六五年一月六日

【本報訊】面首當年，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

施應元教士今演講

展望八〇年港前景

【本報訊】施應元教士，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

超值產品

聖誕新年：兒童恩物

【本報訊】超值產品，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

【本報訊】商業專欄廣告，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

華僑日報 聯合主辦

新春美加西岸遊

二月十四日至二月廿五日

【本報訊】新春美加西岸遊，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

超值產品

聖誕新年：兒童恩物

【本報訊】超值產品，昨日下午在文咸東街一間洋行內，被兩名賊人持刀搶劫。賊人搶走其身上五千現款，並將其推倒。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏。

港九貨倉租金在月初全面調升

倉租加幅有差距

地價過高現已使貨倉業投資發展受到若干制肘

轉口及進口貨增多去年該業盈利為三年來最佳

（特訊）本報記者日前訪問了香港貨倉業，據悉，由於地價過高，現已使貨倉業投資發展受到若干制肘。轉口及進口貨增多，去年該業盈利為三年來最佳。

據悉，香港貨倉業在過去一年中，由於地價過高，使得貨倉業在投資發展方面受到了一定的制肘。不過，由於轉口及進口貨的增多，去年該業的盈利情況為三年來最佳。

在月初，港九貨倉租金全面調升，加幅有差距。據悉，不同地區的貨倉租金加幅不一，有的地區加幅較大，有的地區則較小。

港金再升一三三二

開市五三三三 收市三三二七 波幅六元 無現貨成交

（特訊）昨（五）日日本金市場，金價再升一三三二。開市五三三三，收市三三二七，波幅六元，無現貨成交。

據悉，日本金市場昨日金價繼續上升，開市五三三三，收市三三二七，波幅六元。由於無現貨成交，市場呈現出一定的波動。

銀行利率不變

外匯銀行開會決定 為遏止投機與內部經濟過熱 預計短期內本港利率還將維持在低水平

（特訊）昨（五）日，外匯銀行開會決定，為遏止投機與內部經濟過熱，預計短期內本港利率還將維持在低水平。

據悉，外匯銀行昨日開會決定，將維持目前的利率水平不變。這是為了防止投機行為以及內部經濟過熱，預計短期內本港利率將維持在低水平。

同業拆息

（特訊）昨（五）日，同業拆息如下：

項目	利率
一個月	0.05%
三個月	0.05%
六個月	0.05%
九個月	0.05%
一年	0.05%

港市疲莫能興

定不忽 港幣國際 疲莫能興

（特訊）昨（五）日，港幣國際疲莫能興。定不忽 港幣國際 疲莫能興。

據悉，港幣國際昨日表現疲軟，未能興起。市場對港幣國際的信心有所動搖，投資者持觀望態度。

石油調價後刺激人心向好

西藥原料銷路暢 個別品因早期升幅過大 後市料將有調整

（特訊）昨（五）日，石油調價後刺激人心向好。西藥原料銷路暢，個別品因早期升幅過大，後市料將有調整。

據悉，石油調價後，市場人心向好。西藥原料銷路暢旺，但個別品因早期升幅過大，後市料將有調整。

海味雜貨市仍欠暢

瓜子蓮子價均趨落 新鮑魚價穩多 批發則呈堅軟各異

（特訊）昨（五）日，海味雜貨市仍欠暢。瓜子蓮子價均趨落，新鮑魚價穩多，批發則呈堅軟各異。

據悉，海味雜貨市昨日仍欠暢。瓜子蓮子價格均趨於下降，新鮑魚價格則趨於穩定。批發市場則呈現出堅軟各異的情況。

成值大幅增加 市價反覆

（特訊）昨（五）日，成值大幅增加，市價反覆。

據悉，成值昨日大幅增加，市價反反覆覆。市場波動較大，投資者持謹慎態度。

香港股市一週

項目	最高	最低	收市	開市
恒生指數	348.84	327.28	332.7	333.3
公債指數	100.00	99.00	99.50	100.00
金價	100.00	99.00	99.50	100.00

每週香港股票市價變動統計

股票名稱	最高	最低	收市	開市
香港銀行	100.00	99.00	99.50	100.00
渣打銀行	100.00	99.00	99.50	100.00
匯豐銀行	100.00	99.00	99.50	100.00

香港金銀行情表

項目	最高	最低	收市	開市
金價	100.00	99.00	99.50	100.00
銀價	100.00	99.00	99.50	100.00

特快專遞

優先特快服務
附寄文件、樣本或商品

詳情請致電郵政總局李先或蔡先生
電話：5-2671108

香港金銀行情表

項目	最高	最低	收市	開市
金價	100.00	99.00	99.50	100.00
銀價	100.00	99.00	99.50	100.00



航訊

非洲多國戰亂逐漸平息

英國航空公司重開

羅德西亞首府航綫

來回均在東非名城奈羅比停站

墨西哥航增購

兩架波音客機

定本年六月增開費城新航綫

福聯經日本南來

富山下週環歐航

海運由台到汕地

往馬尼拉

十五日到

金馬尼拉

往馬尼拉

十五日到

金馬尼拉

往馬尼拉

十五日到

金馬尼拉

往馬尼拉

年度配額除截止

兩艘貨櫃滿載運

把握最後時刻付運

與環球航運集團洽商中

菲律賓欲購買

廿五萬噸級大油輪

奧斯河十二往西非

馬森米卡羅夫九日到

亞大卡馬準明日到

扶桑丸週末航紅海

美洲黑虎吸引遊人

德航貨運載來奇珍

美洲黑虎吸引遊人

德航貨運載來奇珍

美洲黑虎吸引遊人

德航貨運載來奇珍

美洲黑虎吸引遊人

德航貨運載來奇珍

美洲黑虎吸引遊人

德航貨運載來奇珍

美洲黑虎吸引遊人

入口船期表

出口船期表

美洲線

歐洲線

澳洲線

印巴中東線

東南亞線

台灣、日本、金山線

今日空郵(星期日)

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

截郵時間

飛來飛去 滋味不單 時不間定 壓力又大 空姐工作 苦樂參半

李鴻。空姐工作，苦樂參半。在飛行中，她們是「空中女王」，受人尊敬，受人崇拜。但在地面，她們卻要面對種種壓力。她們的工作時間不固定，常常要犧牲家庭時間。她們還要忍受長途飛行的疲勞，以及來自乘客的各種要求。然而，她們也享受著飛行的自由和探索世界的樂趣。空姐的工作，確實是一份充滿挑戰和壓力的工作，但對於她們來說，這也是一份充滿意義和成就感的工作。

身經百戰的經驗——見工奇趣錄

「見工」，即「見工」，是許多求職者必經之路。在見工過程中，求職者需要展示他們的專業技能和溝通能力。然而，見工也是一個充滿挑戰的過程。求職者需要面對面试官的各種問題，並給出令人滿意的回答。此外，求職者還需要展示自己的自信心和積極態度。見工的經驗，對於求職者來說，是一個寶貴的學習機會。通過見工，求職者可以了解自己的優勢和不足，並為未來的面試做好準備。



萬一你被捕時

小冊子免費贈閱

這是一本關於法律知識的小冊子，旨在幫助公眾了解基本的法律權利和義務。小冊子內容豐富，包括關於逮捕、審判和辯護的相關規定。讀者可以通過索取這本小冊子，獲取更多的法律資訊。小冊子的免費贈閱，旨在提高公眾的法律意識，並確保每個人都能了解自己的法律權利。

警員機智隨後跟蹤 大陸來客市區就擒

張立挺。一名大陸來客在市區被警方機智地跟蹤並抓獲。警方在接到線報後，立即展開行動。他們利用先進的監控設備，成功鎖定了目標人物的行蹤。在經過一番艱苦的跟蹤後，警方最終在市區的一處偏僻角落將該名來客抓獲。該名來客涉嫌非法入境和從事非法活動。警方表示，他們將對該名來客進行進一步的調查，並依法追究其法律責任。這次行動展示了警方的機智和專業能力，也提醒公眾要遵守法律，不要以身試法。



香港奇萊山探險隊 二月出發征冰峯

本報訊：由香港各界組成的奇萊山探險隊，將於二月份出發，前往西藏進行探險活動。該探險隊由多位專業登山愛好者組成，他們將挑戰奇萊山的冰峯，並探索該地區的地理環境。探險隊的出發，得到了社會各界的廣泛關注和支持。他們將為探險活動籌集資金，並向公眾宣傳登山運動的樂趣和挑戰。探險隊的出發，也標誌著香港登山愛好者對戶外活動的熱愛和追求。

第二屆台灣藝術節

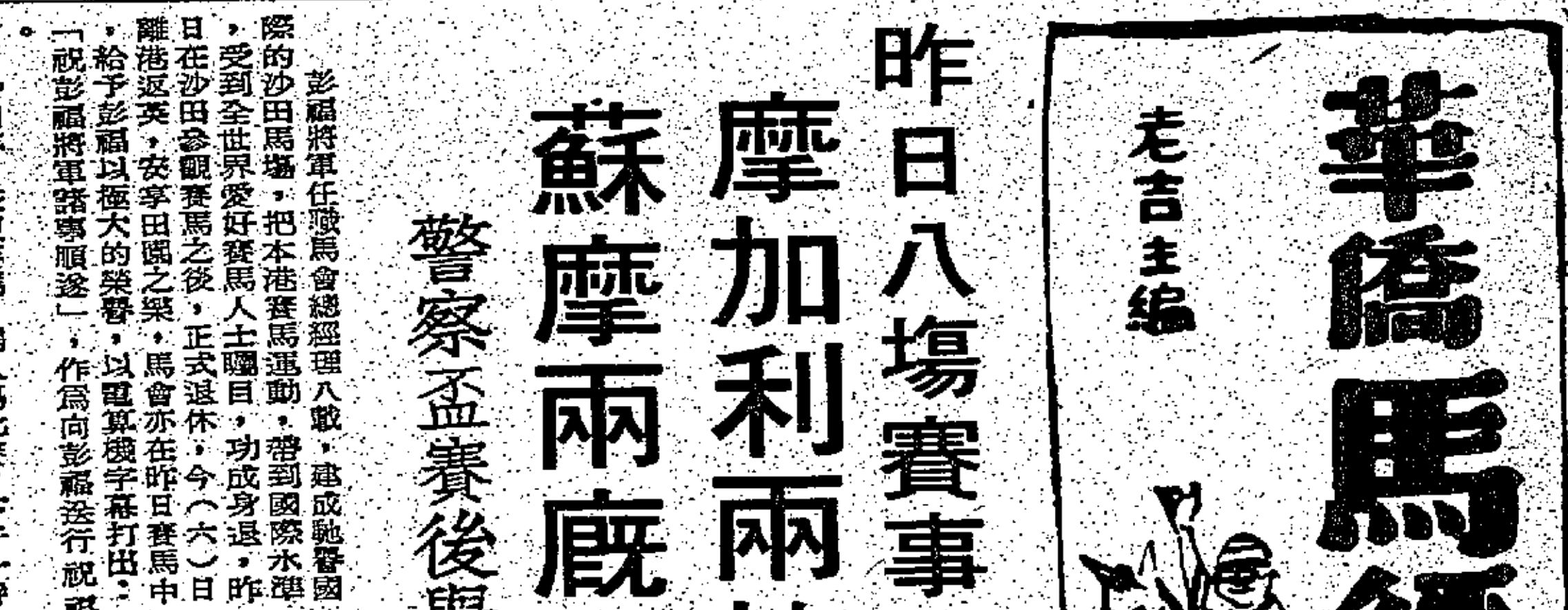
台灣藝術節是由台灣省政府主辦的一項大型文化活動。第二屆台灣藝術節將於近期舉行，屆時將有來自台灣各地的優秀藝術家參加演出。藝術節的內容豐富多彩，包括音樂、舞蹈、戲劇、攝影等多個領域。通過舉辦藝術節，旨在展示台灣的文化藝術成就，並促進台灣與國際間的文化交流。藝術節的舉辦，也為台灣民眾提供了一個欣賞優秀藝術作品的機會，並激發了他們對藝術的熱愛和追求。

昨日八場賽事冷熱參半 摩加利兩捷最威風

昨日八場賽事，冷熱參半。摩加利兩捷最威風。在昨日的賽馬比賽中，摩加利和加利兩匹名駒表現出色，分別奪得了兩場比賽的冠軍。摩加利在比賽中展現了強大的實力，一路領先，最終以壓倒性的優勢獲勝。加利則在比賽中展現了極佳的韌性和速度，在最後階段反超了其他對手，奪得了冠軍。兩匹名駒的勝利，贏得了觀眾的熱烈歡呼和喝彩。賽馬愛好者們對這兩匹名駒的表現感到非常興奮，並期待他們在未來的比賽中能有更好的表現。

蘇摩兩廠各贏仔寶 警察孟賽後舉行惜別場面感人

蘇摩兩廠各贏仔寶。警察孟賽後舉行惜別場面感人。在昨日的賽馬比賽中，蘇摩兩廠分別贏得了兩場比賽的冠軍。蘇摩在比賽中展現了強大的實力，一路領先，最終以壓倒性的優勢獲勝。摩則在比賽中展現了極佳的韌性和速度，在最後階段反超了其他對手，奪得了冠軍。兩匹名駒的勝利，贏得了觀眾的熱烈歡呼和喝彩。賽馬愛好者們對這兩匹名駒的表現感到非常興奮，並期待他們在未來的比賽中能有更好的表現。



昨日日本報貼士又威風八面 老敏貼中場內仔Q有分頭 陳華棟三隻獨贏全過晒關

昨日日本報貼士又威風八面。老敏貼中場內仔Q有分頭。陳華棟三隻獨贏全過晒關。在昨日的賽馬比賽中，日本報貼士、老敏貼、陳華棟三匹名駒分別奪得了三場比賽的冠軍。日本報貼士在比賽中展現了強大的實力，一路領先，最終以壓倒性的優勢獲勝。老敏貼則在比賽中展現了極佳的韌性和速度，在最後階段反超了其他對手，奪得了冠軍。陳華棟則在比賽中展現了極佳的韌性和速度，在最後階段反超了其他對手，奪得了冠軍。三匹名駒的勝利，贏得了觀眾的熱烈歡呼和喝彩。賽馬愛好者們對這三匹名駒的表現感到非常興奮，並期待他們在未來的比賽中能有更好的表現。

策騎喜洋洋不小心 薛卓時罰停賽兩天

策騎喜洋洋不小心。薛卓時罰停賽兩天。在昨日的賽馬比賽中，策騎喜洋洋的騎師薛卓時因不小心導致馬匹受傷，被裁判判處停賽兩天。薛卓時在比賽中表現出色，但在最後階段卻因為不小心而導致馬匹受傷。裁判在比賽結束後對比賽進行了審判，並根據相關規定對薛卓時進行了處罰。薛卓時對此表示遺憾，並表示他將吸取教訓，在未來的比賽中更加小心謹慎。這次事件也提醒騎師們在比賽中要時刻保持警惕，確保馬匹的安全。

場外彩池派彩表

場次	第一	第二	第三	第四	第五	第六	第七	第八	第九	第十
第一場	10000	5000	2000	1000	500	200	100	50	20	10
第二場	12000	6000	2500	1200	600	250	120	60	25	12
第三場	15000	7500	3000	1500	750	300	150	75	30	15
第四場	18000	9000	3500	1800	900	350	180	90	35	18
第五場	20000	10000	4000	2000	1000	400	200	100	40	20
第六場	22000	11000	4500	2200	1100	450	220	110	45	22
第七場	25000	12500	5000	2500	1250	500	250	125	50	25
第八場	28000	14000	5500	2800	1400	550	280	140	55	28
第九場	30000	15000	6000	3000	1500	600	300	150	60	30
第十場	32000	16000	6500	3200	1600	650	320	160	65	32

本港新聞

彩虹警察派出所 新年聖誕同歡樂

【本報訊】彩虹警察派出所，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該所內舉行聖誕聯歡會。當晚，該所警務人員及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

拔萃舊生會餐舞 溫室雅韻頌躍躍入

【本報訊】拔萃舊生會，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該會溫室舉行餐舞。當晚，該會舊生及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。



美孚新邨社團 賀陳懷本獲勳

【本報訊】美孚新邨社團，為慶祝陳懷本先生獲勳，特於昨日下午，在該邨內舉行賀會。當晚，該邨居民及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

嘉士伯新邨廣告牌 海運大廈天台再展輝煌

【本報訊】嘉士伯新邨廣告牌，為慶祝海運大廈天台再展輝煌，特於昨日下午，在該大廈天台舉行廣告牌展覽。當晚，該大廈居民及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

青年協會中心 分析時事

【本報訊】青年協會中心，為分析時事，特於昨日下午，在該中心內舉行時事分析會。當晚，該中心青年及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

香港第一台 商業第一台

【本報訊】香港第一台及商業第一台，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該台內舉行餐舞。當晚，該台員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

同業廣告公司週年 同業廣告公司週年

【本報訊】同業廣告公司，為慶祝週年，特於昨日下午，在該公司內舉行週年餐舞。當晚，該公司員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

嘉士伯新邨廣告牌 海運大廈天台再展輝煌

【本報訊】嘉士伯新邨廣告牌，為慶祝海運大廈天台再展輝煌，特於昨日下午，在該大廈天台舉行廣告牌展覽。當晚，該大廈居民及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

青年協會中心 分析時事

【本報訊】青年協會中心，為分析時事，特於昨日下午，在該中心內舉行時事分析會。當晚，該中心青年及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

香港第一台 商業第一台

【本報訊】香港第一台及商業第一台，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該台內舉行餐舞。當晚，該台員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

江樓晚唱 楊慶雲獨唱

【本報訊】江樓晚唱，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行晚唱。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

香港第五台特備粵曲 香港業餘粵曲唱會

【本報訊】香港第五台特備粵曲，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該台內舉行粵曲唱會。當晚，該台員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

綠邨電台 下午二時半播出

【本報訊】綠邨電台，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該邨內舉行電台節目。當晚，該邨員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

梁祝恨之樓台會 陳麗雲獨唱

【本報訊】梁祝恨之樓台會，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行樓台會。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

心聲淚影之寒江 葉錦棠獨唱

【本報訊】心聲淚影之寒江，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行寒江。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

白楊樹下一凡僧 梁金蘭獨唱

【本報訊】白楊樹下一凡僧，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行凡僧。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

帝女花之香天 李劍英獨唱

【本報訊】帝女花之香天，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行香天。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

香君守樓 文瑞芳獨唱

【本報訊】香君守樓，為慶祝聖誕及新年，特於昨日下午，在該樓內舉行守樓。當晚，該樓員工及家屬，均踴躍參加。會中，有精彩的歌舞表演，氣氛熱烈。此外，還有抽獎及交換禮物等活動，大家笑逐顏開，同歡新年。

本港新聞

勞資談遣散費 仍未獲得結果

工人靜坐直至事件解決

【本報訊】九龍新豐紡織廠勞資雙方，就遣散費問題，經過多日談判，仍未獲得結果。工人方面表示，他們將繼續靜坐，直至事件解決為止。

據悉，該廠工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。廠方則表示，他們已盡力提出了一個合理的方案，但工人方面仍不滿意。

目前，雙方仍在就遣散費的計算方式和發放時間進行爭執。工人方面要求廠方提高遣散費標準，並要求立即發放。廠方則表示，他們將盡力滿足工人的要求，但需要時間進行協商。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

醉酒留醫院男子 施妙計出逃

走幾條街直入警署

【本報訊】一名男子因醉酒被送入醫院，但他卻想出一個妙計，趁人不備時逃脫。他走幾條街後，直入警署報案。

據悉，該名男子姓張，年約三十歲。他因醉酒被送入醫院，但他在醫院內一直想找機會逃脫。他趁著醫護人員不注意時，悄悄地溜出了醫院。

張某逃出醫院後，走了一條街，發現自己迷路了。他隨即走進了附近的警署，向警員報案，說自己喝醉了酒，需要幫助。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

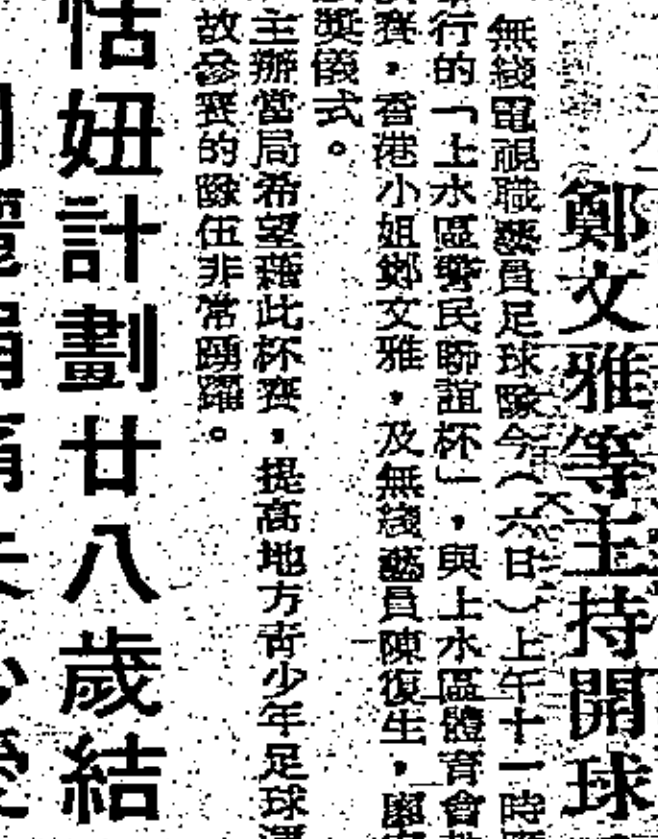
汀角單車意外嚴重

大尾篤一段是黑點

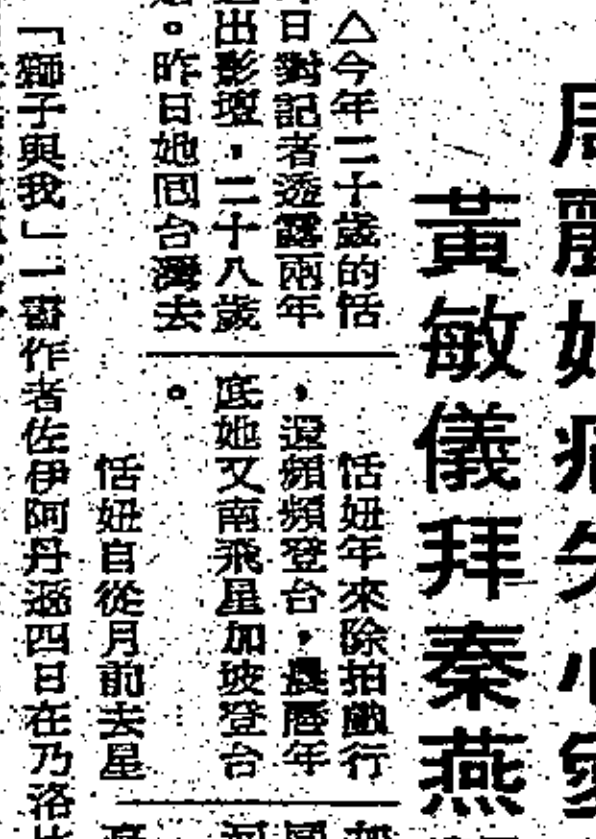
【本報訊】汀角單車意外頻傳，其中一段大尾篤被指為黑點。警方呼籲司機在該段路段加倍小心，以免發生意外。

據悉，在過去幾個月內，汀角地區發生了多起單車意外，其中一些意外導致了嚴重的人員傷亡。警方在調查後發現，大尾篤路段的彎道較急，且路面狹窄，容易發生意外。

警方呼籲司機在該段路段行駛時，應減慢速度，並注意路面的情況。同時，警方也提醒單車騎士，在該段路段行駛時，應注意避讓汽車，以免發生意外。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

觀美境環自然保護

生發火山止防

【本報訊】觀美境環自然保護區，近日發現有非法開採石料的跡象。有關部門已採取行動，防止火山生發，並呼籲市民共同保護自然環境。

據悉，觀美境環自然保護區是一個風景優美的地區，也是許多珍稀動植物的棲息地。然而，最近發現有非法開採石料的跡象，這將對該地區的生態環境造成嚴重破壞。

有關部門已採取行動，對該地區進行了封鎖，並呼籲市民共同保護自然環境。他們表示，將對任何非法開採石料的行為進行嚴厲打擊。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

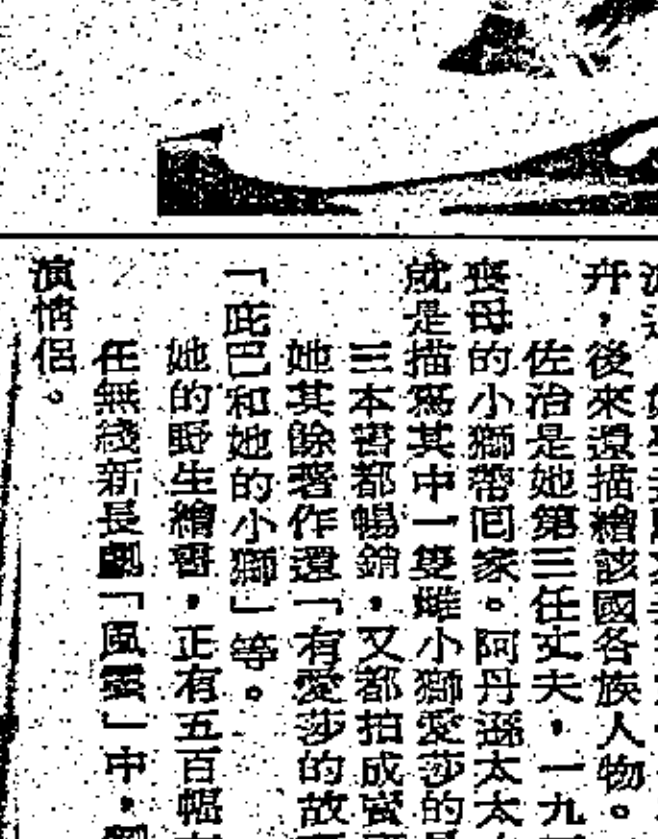
鳳溪舉行警民聯誼會

無綫職員足球隊 今與冠軍隊表演賽

【本報訊】鳳溪地區近日舉行了一場警民聯誼會，旨在加強警民之間的聯繫。此外，無綫電視職員足球隊也將於今日與冠軍隊進行一場表演賽。

據悉，鳳溪地區的警民聯誼會，是由鳳溪區警署主辦的。聯誼會吸引了許多市民參加，大家就社區治安、交通問題等進行了交流。

此外，無綫電視職員足球隊也將於今日與冠軍隊進行一場表演賽。這場比賽將為當地的慈善事業籌款，並希望通過比賽，能激發市民對足球運動的興趣。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

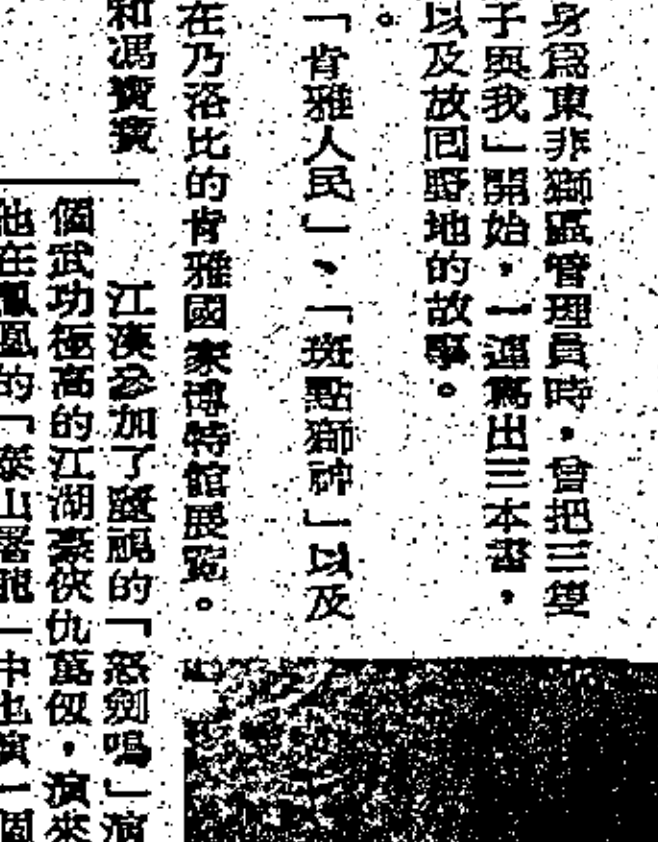
本月十三日理工足球場

為苦難中的兒童而唱

【本報訊】本月十三日，理工足球場將舉行一場慈善義演，旨在為苦難中的兒童籌款。演出節目豐富，包括音樂、舞蹈等。

據悉，這場慈善義演是由理工足球場主辦的。演出節目包括音樂、舞蹈、雜技等，吸引了許多市民參加。

義演所得的款項將全部用於幫助苦難中的兒童。主辦單位表示，希望通過這次義演，能為苦難中的兒童籌得足夠的款項，幫助他們度過難關。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

莫斯利奧運英雄榜

麗的二台逢週日播映

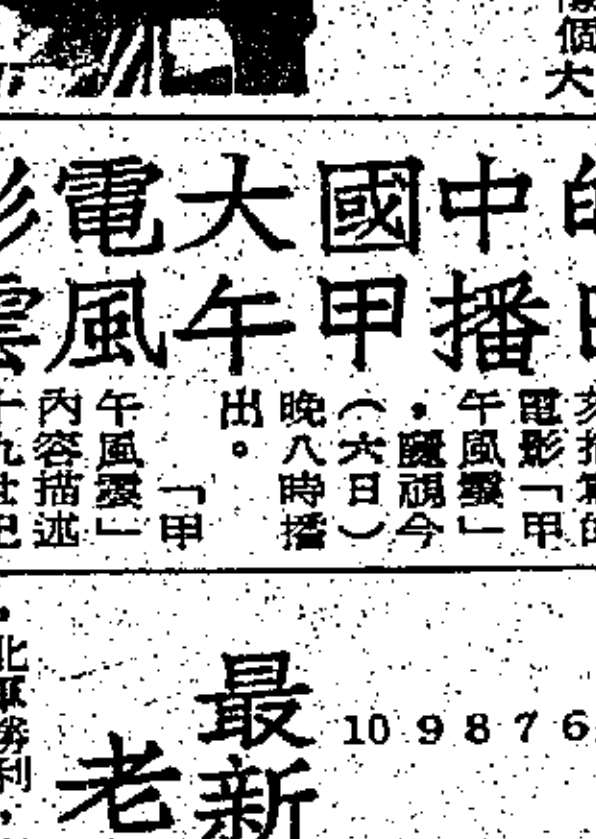
【本報訊】莫斯利奧運英雄榜，將於每週日在麗的二台播映。該節目內容精彩，深受觀眾喜愛。

據悉，莫斯利奧運英雄榜是一個體育節目，主要介紹世界各國的體育明星和他們的比賽情況。該節目將於每週日在麗的二台播映，歡迎廣大觀眾觀看。

麗的二台表示，他們很高興能為廣大觀眾提供精彩的體育節目。他們表示，將繼續為廣大觀眾提供高質量的節目。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

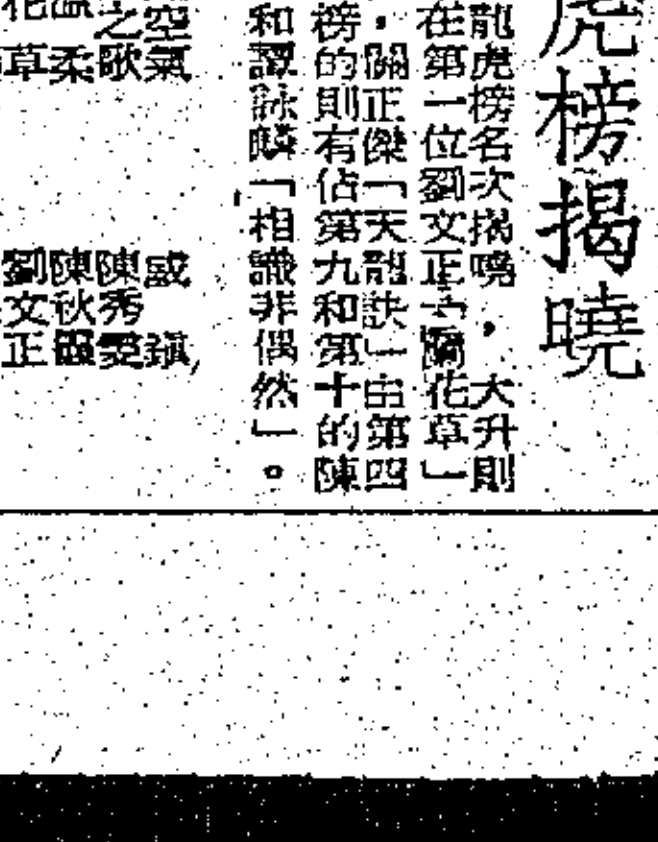
本月十三日理工足球場

為苦難中的兒童而唱

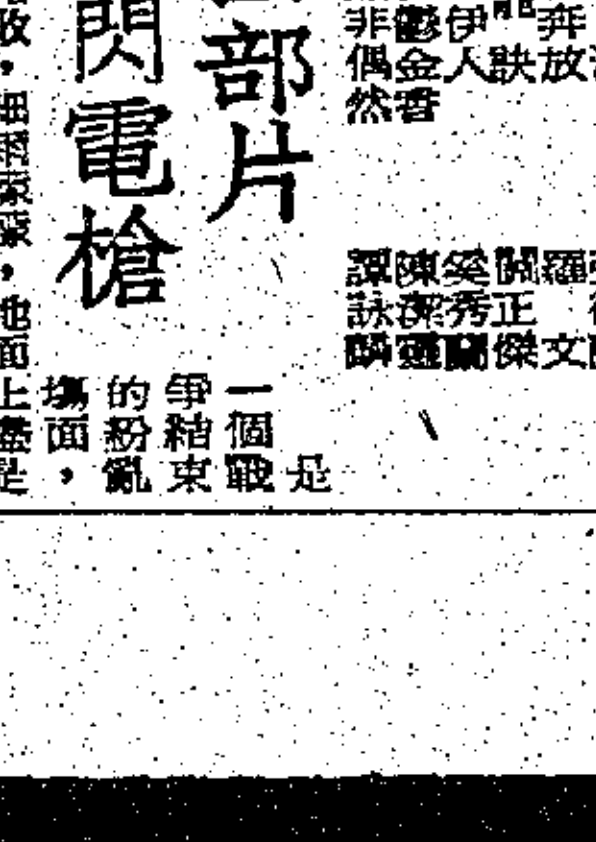
【本報訊】本月十三日，理工足球場將舉行一場慈善義演，旨在為苦難中的兒童籌款。演出節目豐富，包括音樂、舞蹈等。

據悉，這場慈善義演是由理工足球場主辦的。演出節目包括音樂、舞蹈、雜技等，吸引了許多市民參加。

義演所得的款項將全部用於幫助苦難中的兒童。主辦單位表示，希望通過這次義演，能為苦難中的兒童籌得足夠的款項，幫助他們度過難關。



九龍新豐紡織廠工人，因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。



一名工人因不滿廠方提出的遣散費方案，於上月開始在廠外靜坐。

本月十三日理工足球場

為苦難中的兒童而唱

【本報訊】本月十三日，理工足球場將舉行一場慈善義演，旨在為苦難中的兒童籌款。演出節目豐富，包括音樂、舞蹈等。

據悉，這場慈善義演是由理工足球場主辦的。演出節目包括音樂、舞蹈、雜技等，吸引了許多市民參加。

義演所得的款項將全部用於幫助苦難中的兒童。主辦單位表示，希望通過這次義演，能為苦難中的兒童籌得足夠的款項，幫助他們度過難關。

工人世界

各業工人一致呼籲 提高薪俸稅免稅額

通貨膨脹目前限額已不合時宜
個人免稅額至少提高至五萬元
更有人要求提高至十萬元

本報記者日前採訪各業工會，發現各業工人對目前薪俸稅免稅額，普遍認為不合時宜，呼籲政府提高免稅額。據悉，目前薪俸稅免稅額為一萬元，而個人免稅額則為五千元。在通貨膨脹日益嚴重的今天，這些數額已無法保障工人的基本生活。有工會代表表示，他們希望政府能將個人免稅額至少提高至五萬元，甚至有人要求提高至十萬元。他們認為，政府應該考慮到工人的實際生活壓力，在稅收政策上給予更多的優惠。

工餘進修 力爭上游 青工重視前途 帶薪訓練

青工重視前途，帶薪訓練，力爭上游。在當前的經濟環境下，工人們對自身技能的提升和職業發展越來越重視。許多工廠和企業也開始推行帶薪訓練計劃，鼓勵員工在工餘時間進修學習。這不僅有助於提高員工的專業素養，也能增強企業的競爭力。工人們表示，他們願意投入時間和精力去學習新技術，以應對不斷變化的市場需求。

許多工友月入逾千 日常生活並不富裕

許多工友月入逾千，但日常生活並不富裕。雖然工資水平有所提高，但由於生活成本的上升，工友們的实际可支配收入並不多。他們在房租、交通、教育和醫療方面的開支巨大，使得他們在面對生活壓力時感到無助。一些工友表示，他們需要政府提供更多的社會福利和補貼，以減輕他們的負擔。

新界各中心 越野追蹤賽

青年工友組隊參加
野外定向B隊冠軍

一項由新界各中心主辦的越野追蹤賽，吸引了眾多青年工友參加。比賽旨在促進工友之間的交流與合作，同時也鍛煉他們的體魄和團隊精神。在激烈的競爭中，B隊憑藉著出色的表現奪得了冠軍。主辦單位表示，他們很高興看到工友們積極參與戶外活動，並希望未來能有更多類似的比賽。

你想找尋 工作嗎？

勞工處介紹職業
(請按址往勞工處登記)

如果你正在尋找工作，勞工處可以為你提供幫助。他們擁有豐富的職業信息，並可以根據你的技能和興趣為你推薦合適的職位。此外，勞工處還提供職業培訓和就業指導服務，幫助你提高競爭力。歡迎前往各區勞工處登記，獲取更多詳情。

出賣員一名 政府物料供應署新進多項

政府物料供應署新進多項，出賣員一名。該署目前有多種政府物料和設備出賣，包括建築材料、辦公用品等。有意購買者可以聯繫當地的出賣員進行洽談。此外，該署還招聘了一名出賣員，負責管理出賣活動。有意者請前往指定地點報名。



本報記者日前採訪了參加越野追蹤賽的工友們，他們對比賽的組織和執行表示讚賞。許多工友表示，參加比賽不僅讓他們鍛煉了身體，還讓他們結識了許多志同道合的朋友。他們希望未來能有更多類似的活動，以豐富他們的業餘生活。主辦單位也表示，他們將繼續努力，為工友們提供更多優質的服務。

冠金·華國·賓國·頓盛·華統·總聲·華大·新華·華豪 黃金·明月·寶·娛樂·蘭·亞·荷·翠·珠·明·華·文 后帝·國·帝·仔港·香·角·頭·牛

大華 今日獻映 《火色狼》 主演：王青、李修賢、陳惠敏	華國 今日獻映 《天龍八部》 主演：黃日華、陳浩民、陳展鵬	賓國 今日獻映 《英雄本色》 主演：周潤發、狄龍、張國榮	頓盛 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	華統 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	總聲 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	華大 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	新華 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	華豪 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	黃金 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	明月 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	寶 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	娛樂 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	蘭 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	亞 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	荷 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	翠 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	珠 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	明 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	華 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	文 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	后帝 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	國 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	帝 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	仔港 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	香 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	角 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	頭 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青	牛 今日獻映 《龍虎風雲》 主演：李修賢、陳惠敏、王青
---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---	--	---	---	---	---	---	---	---	---	--	---	---	--	---	---	---	---

新華僑

Wah Kiu Yat Po
Newspaper

隨華僑日報附送
一九八〇年一月六日

本期印送：125,500本



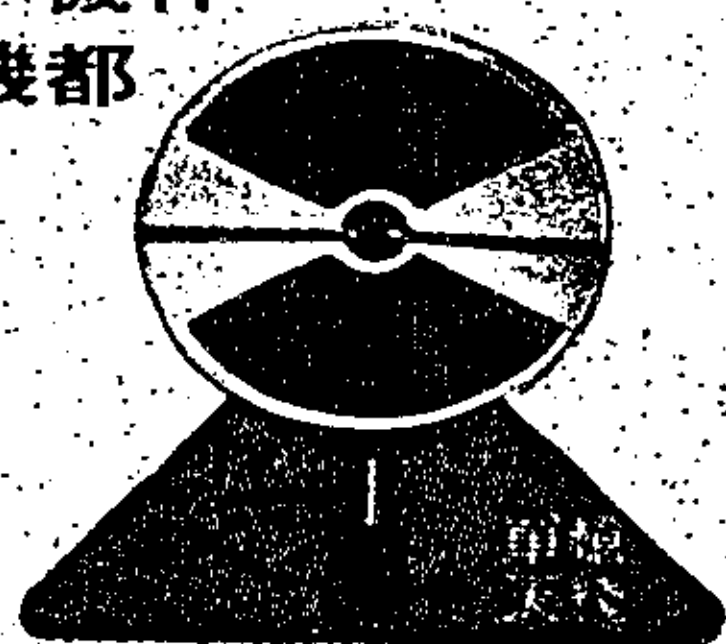
新華僑日報

新力單槍 越睇越靚

新款20吋單槍，色彩鮮明悅目，機件耐用見稱，任何貴價機，平價機都不能相提並論。

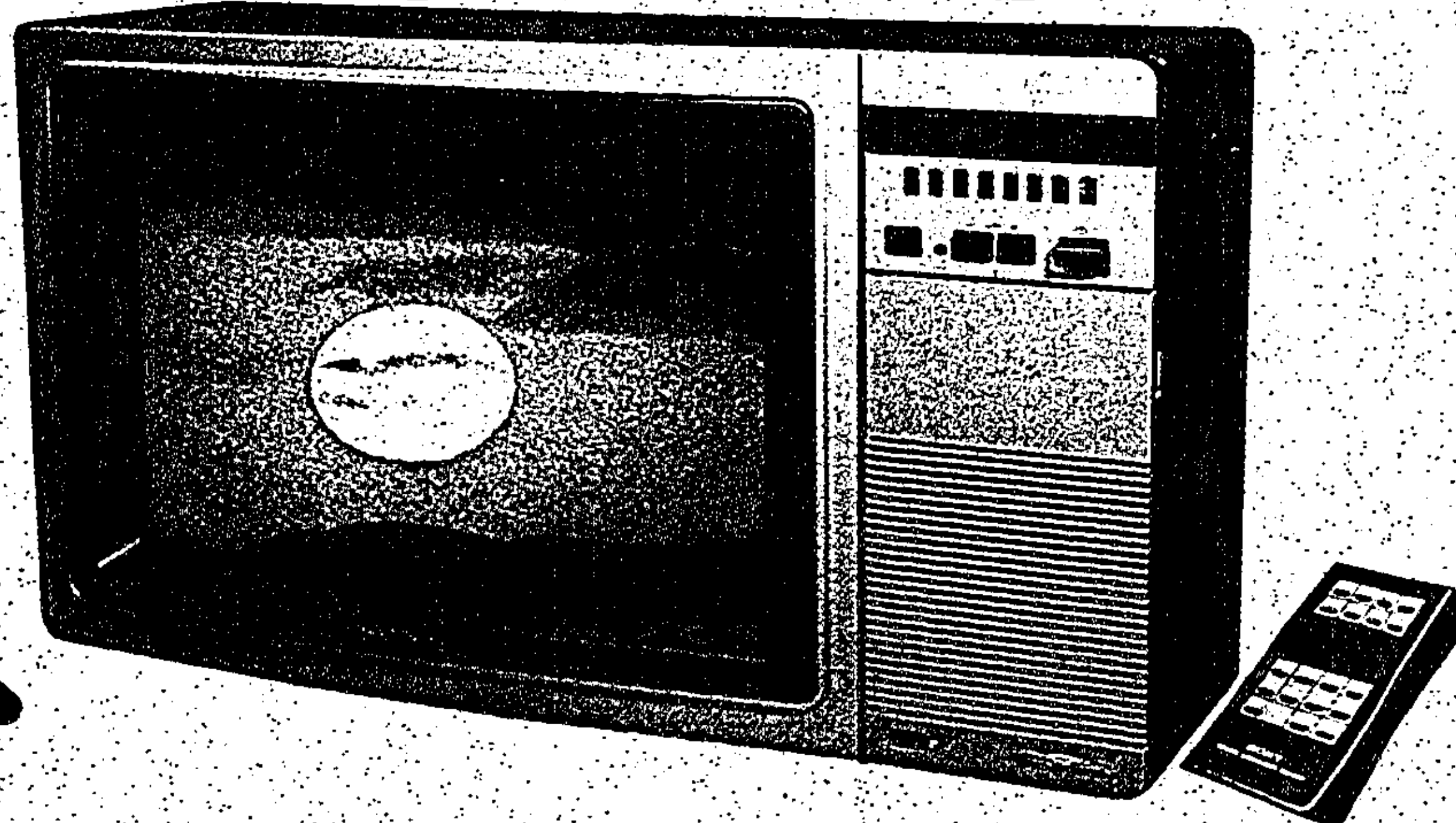
SONY
新力牌

總經銷：中原電器行有限公司



20

KV-2022HK型



彩色華僑

Wah Kiu Yat Po
Colour Weekly

第171期

一九八〇年一月六日

華僑日報副刊
隨報附送 不另收費

華僑日報總社地址：
香港荷李活道 106-116號
電話總機：H229081

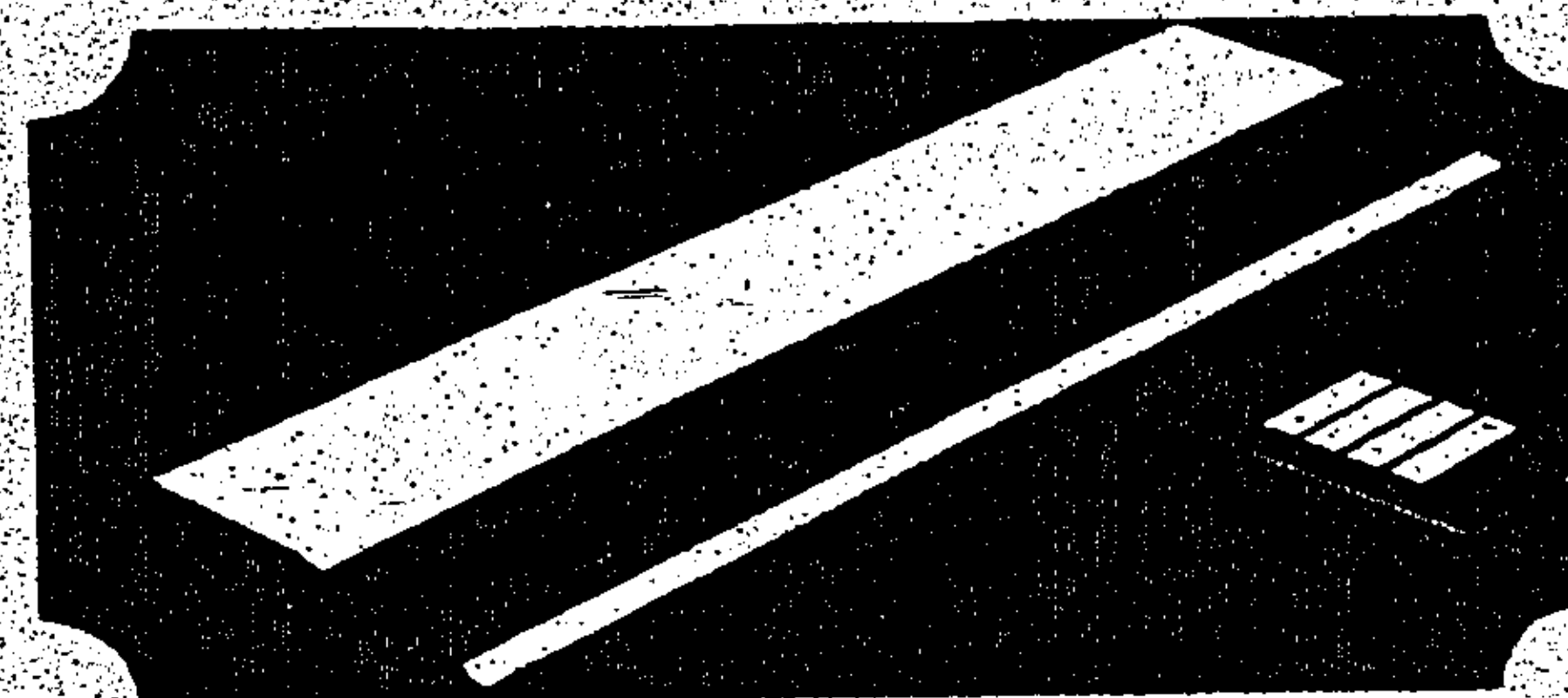
廣告代理：兆邦廣告有限公司
電話：5-277918

目錄

封面專題	
路嘉敏與快活谷.....	9
世間真有黃金國？.....	2
法國要檢討核子戰略.....	2
電腦竊賊橫行美國.....	3
青豆湯・番茄清湯（食經）.....	6
漫談風濕病.....	7
勇氣編織的愛情故事（星期掌篇）.....	8
林嘉華過檔無綫.....	10
梁珊是個活觀音.....	11
世外桃源歷險記.....	12
電視節目表.....	13-19
余安安宜今不宜古.....	
薛家燕經驗勝青春.....	20
趙雅芝在校多美號.....	21
大會堂音樂活動.....	22
藝術中心音樂活動.....	23
兒童週刊.....	25-31
保時捷918型（試車報告）.....	32

設計精良 典雅高貴

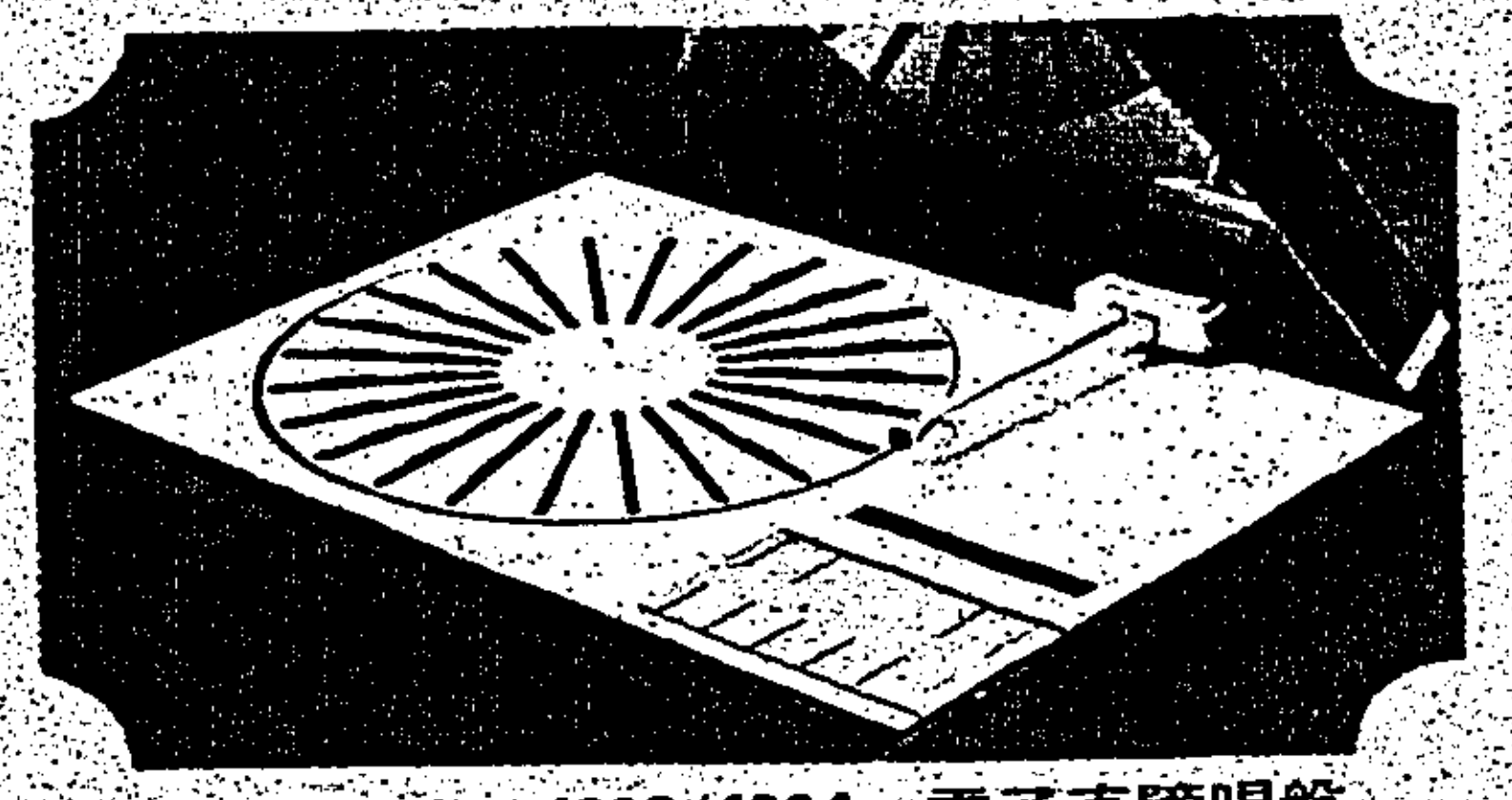
丹麥「標奧」高級音響器材及彩色電視機



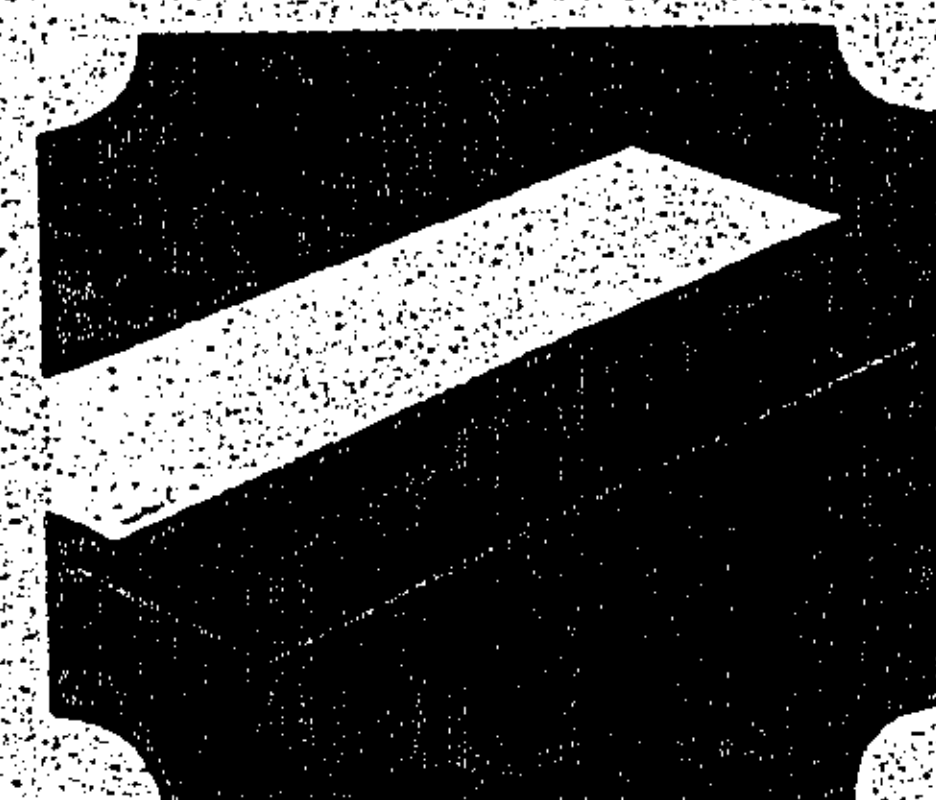
BEOMASTER 2400 遙控收音放大器
FM/2X30wRMS



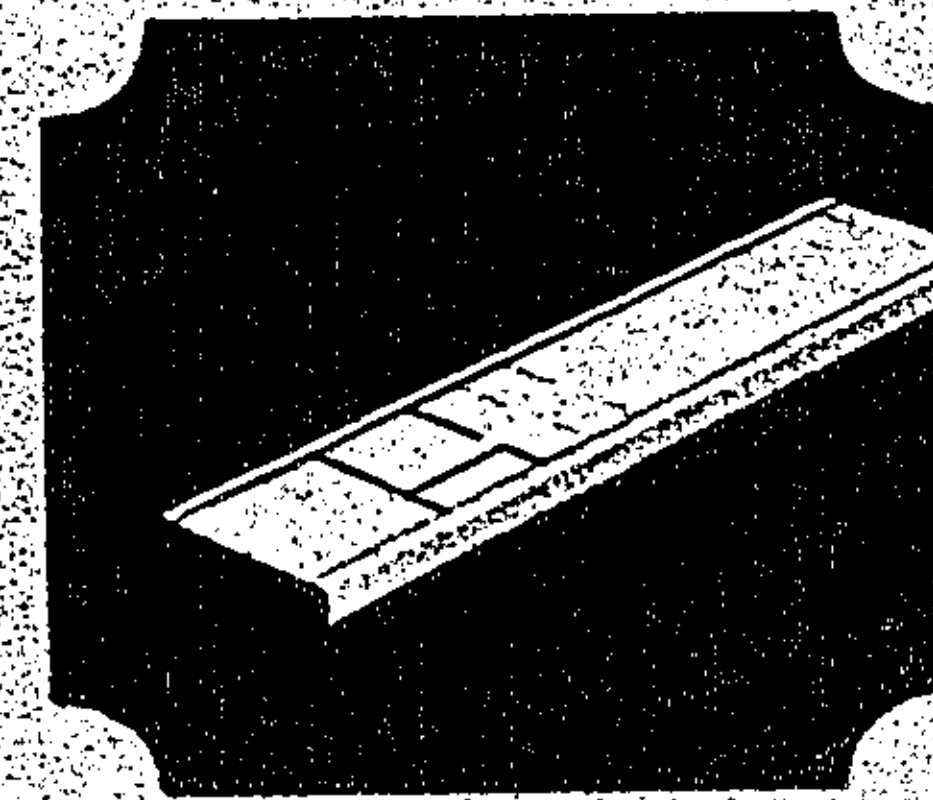
BEOGRAM 1500
膠帶驅動唱盤



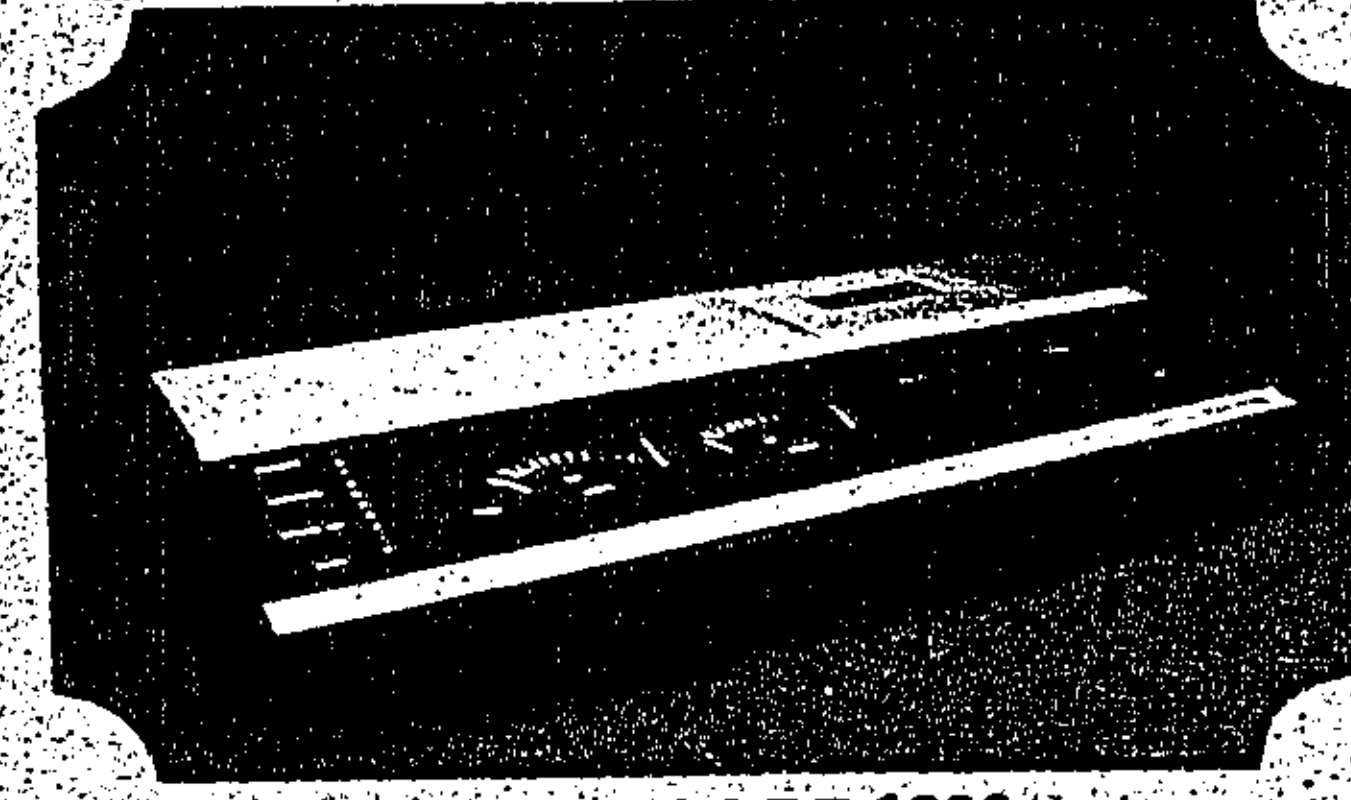
BEOGRAM 4002/4004 電子直臂唱盤



BEOMASTER 2200
收音放大器
FM/MW/LW/2X40wRMS



BEOCORD 5000
卡式錄音座



BEOCORD 1900
卡式錄音座



HEADPHONE U70
半開放式耳筒



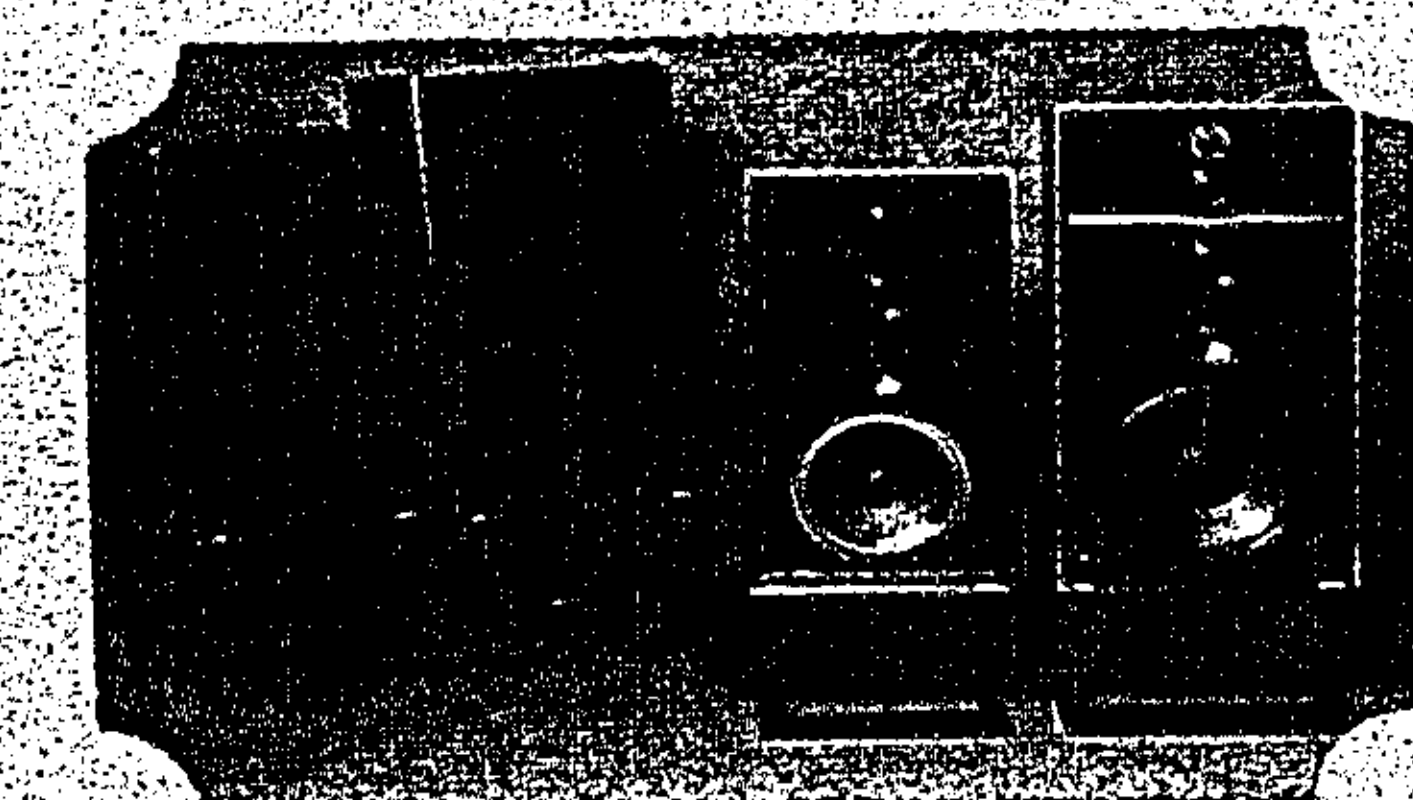
BEOVOX
P45/S45-2
「統一相位」揚聲器



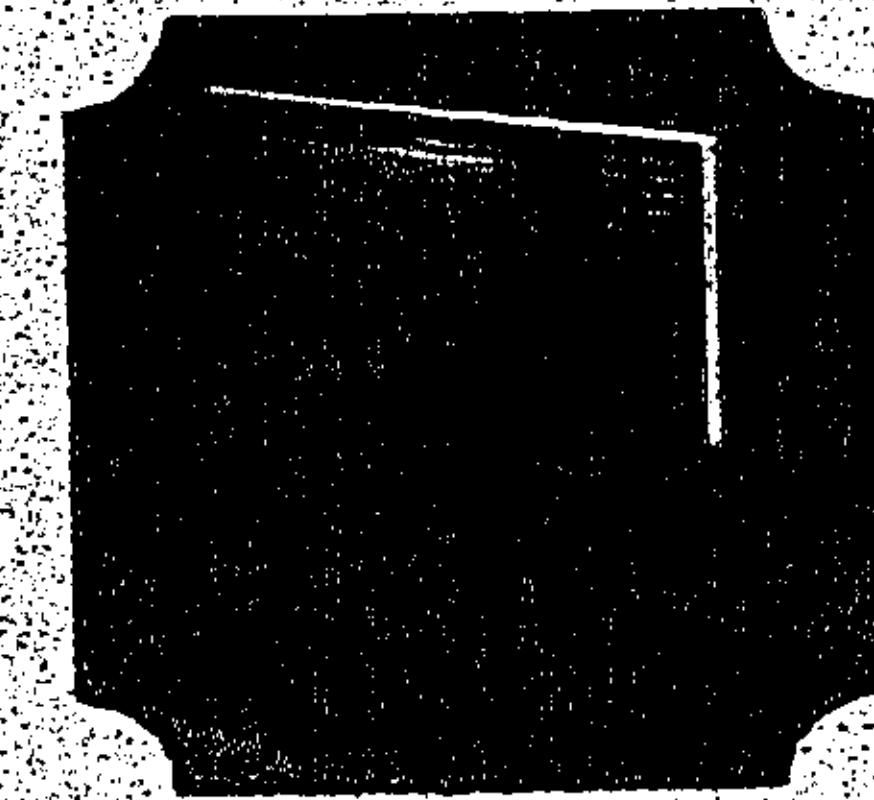
BEOCENTER 4600 音響中心
FM/MW/LW/2X25wRMS/唱盤/錄音座



BEOCENTER 3300 音響中心
FM/MW/LW/2X40wRMS/唱盤



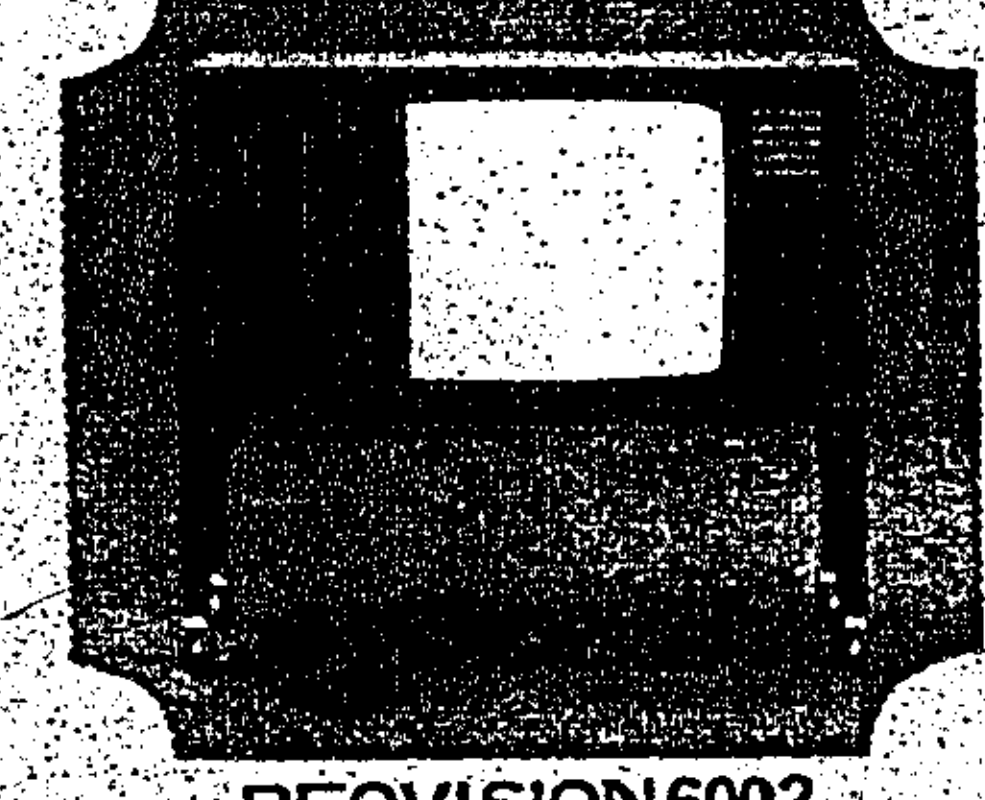
BEOVOX M75/100-2
「統一相位」鑑聽揚聲器



BEOVISION 3300
20吋遙控彩色電視機



BEOVISION 3802
22吋遙控彩色電視機



BEOVISION 6002
26吋遙控彩色電視機



Bang & Olufsen

愛群無線電有限公司 The Radio People, Ltd.

標奧中心：九龍海運大廈商場120C
總行陳列室：九龍漆咸道25號
港島陳列室：皇后大道中50號陸佑行301室

電話：3-676844
電話：3-690217-0
電話：5-223638



食羊城牌珍珠末
保持青春更快活

羊城牌“珍珠末”
選用純正藥用珍珠精研製成

明目定驚 拔毒生肌
婦女常服 可以養顏

國貨公司・藥行均售



世間真有黃金國？

(本報專用新聞週刊中文版版權)

傳說南美洲從前有一個黃金國，富甲天下，遍地是寶物，或者整座大山全是黃金。這當然只是個神話，但空穴來風，未必無因，可能有一定的事實基礎。

根據相沿下來的民間傳說，曾生活在今天波哥大附近高地的哥倫比亞的姆伊斯卡於印第安人祝賀國王登基時，要把金錢撒遍他們赤裸的身軀，然後在附近的加塔維達河洗澡。他們還要把黃金和寶物投進這條河中，用以奉獻給他們的神，儀式才算完成。

是否真有這樣大酒黃金和寶物的儀式發生過，誰也不能肯定。但不像大部份南美洲阿非利克、馬雅和印加的寶物被西班牙殖民主義者掠奪為金塊，運回西班牙去，哥倫比亞印第安人的古代黃金物品，有許多得以保存下來。

由於受到崎嶇的山地保護，加上許多不同的部落散佈一個更廣闊的地區，哥倫比亞人迴避了歐洲入侵者的一些最糟的掠奪。他們也把寶物埋藏在隱蔽的墳墓中，不給歐洲人發覺，直至最近方始掘出來。

現在，這個南美洲黃金國的一些寶物已在美國露面。逾五百件哥倫比亞黃金物品，十二件在紐約市曼哈頓區的美國自然歷史博物館展出。這些寶物大多數是由波哥大的黃金博物館運到美國展出。該博物館已收藏大約二萬六千件古代黃金物品，一般是由職業盜墓者買來的，這些傢伙大概會把一些賣給外國收藏家。

這是一個教人眼花繚亂的展覽。展品多采多姿，由裝飾用的懸掛飾物，以至舉行殯葬時戴上的面具均備。展品更表現出令人意想不到的印第安人的創造

力和手藝。

美洲新大陸的印第安人，在什麼時候開始用黃金造出物品來，沒有人確實知道，但顯然在耶穌基督誕生之前，金匠已經在南北美洲大做他們的生意了。到了公元世紀的時候，有些地方是滿城金匠。

古代哥倫比亞金匠一般從河裏淘取

開始懷疑美國核子傘的可靠性

法國要檢討核子戰略

(本報專用新聞週刊中文版版權)

將近二十年來，法國的防衛戰略一枝獨立的核子攻擊部隊來它的基礎。已故戴高樂將軍曾經誇口說，這枝核子攻擊部隊可以以把任何一個侵略者的一條膀臂扯斷。但今天有人數越來越多的法國分析家，開始產生這樣一個疑問：是否戴高樂派的教條——和它的我行政策——已經是不合時宜呢？

今年冬天較早時候，法國陸軍的其中一個出色少壯派人士馬爾達連連炮轟，這個問題的辯論由秘密進行變成公開了。在他所著的一本名為「歐洲廣島」的引起議論紛紛的書中，四十歲的杜里中校大聲疾呼，法國必須放棄它的軍事自力更生的政策，應該轉而求取國際的幫助。他主張建立一個新的歐洲防衛司令部，並且要求統一英國和法國的核子部隊。

今年八月下旬，兩名戴高樂派的要人——前往戴高樂派秘書長辛基納蒂和核子專家伊布期將軍——要將這個爭論帶進更深的境界。他們在聯合接見記者

金沙。他們也有掘地開掘金礦或甚至在山邊點起火來，用以暴露產金的土壤。金礦是在細的土壤裏煉出來。一些物品，原在哥倫比亞南卡利馬地區造出來的胸飾，是在石砧上，用從隕石中找出的鑄造出來的工具錘打成形。為了防止黃金在造物品當中變脆或裂開，金匠就把黃金溶入一把黃金燒熱，然後迅速把它放進水裏去。為了把不同的物品連接在一起，他們發展起若干個方法來，包括一個複雜的程序，名為「影粒形成」，這是一個無氣焊接方式。用一滴醋鹽銅和膠托金溶化。

這幾萬件黃金藝術品，看過人無不讚口不絕。它們值多少錢？這是不可以估量的。

時，主張法國應該放棄其戰後對西德軍國主義的恐懼，與西德結成核子同盟。甚少分析家相信法國的軍事政策快將要作出一個急劇的改變——現在來說，無論如何也不會改變的。但是，這一切的談話的確反映了越來越多人體會到，法國的核子武力正在迅速變成過時中。還有，鑒於蘇聯和華沙條約組織的武力水平正在迅速提高中，許多法國專家相信，法國單靠自己的力量，是不再能夠抵禦來自東歐的入侵了。正如後備將領喬治斯·皮科特最近在一「世界報」中指出的那樣：「我們的國防要依靠一枝很少有機會使用的核子阻嚇力量，也依靠注重要迅速毀滅的一支細小作戰武力。如果我們有勇氣檢討現實的話，我們必須承認，我們是沒有國防的。」

跟其他許多歐洲人一樣，法國人亦開始懷疑美國核子傘的可靠性。這一個憂慮有很大程度集中於最近的限制戰略軍備第二階段協定。歐洲人擔心，華盛頓為了要同蘇聯達成交易，保護美國自

己的利益，就有可能不理會歐洲方面了，而讓歐洲自行防衛便算。杜里中校和「歐洲廣島」一書的共同作者納特上尉和方頓教授抱有這樣的一個恐懼。杜里中校提出警告說，華沙條約組織的部隊可以在四十八小時之內抵達萊茵河畔。他說：限制戰略軍備第二階段協定「必然會把長遠的美國核子傘棄在一邊」。法國戰略家復憂慮，法國自己的武器比不上蘇聯的軍力。在阿爾比安平原上的飛彈力量，很容易為蘇聯發動的傾巢而出的突襲所摧毀。觀察家懷疑，法國的「一年紀老邁」的「廣島四型」機羣，是否有能力突破蘇聯的防空。

布伊期將軍說，因此法國人必須找尋一個歐洲夥伴以建立一個可靠的核子阻嚇力量。他說，唯一可行的解決辦法，是法國核子武力與西德工業之間建立起一個聯盟。在戴高樂的日子裏，這個意見勢必被列為邪說，但辛基納蒂力言，法國大眾必然會終於同意，「今天的德國不是希特勒的德國」。

建立一個新的歐洲戰略的提議却得不到西德人的贊成。一位傑出的西德軍事專家勒溫說：「就其本身而言，這可能是一個有用的意見，但一個統一的歐洲不是就在眼前——所以，整個意見，還只是在空中樓閣。」

法國官方不再容易耳軟，肯言聽計從。他們特別指出，戴斯唐總統一貫不反對讓西德擔當一個核子武力的角色，他並且屢屢強調國家獨立，這跟一個統一的歐洲指揮的論點格格不入。

然而，在長遠來說，在防衛問題上歐洲會作更多的協商。這樣一個趨勢看來是很清楚的，雖然沒有人能夠準確地預言可能採取什麼形式的增加合作，但人們對美國防衛歐洲承擔的懷疑越來越少，看來會推動歐洲領袖達成一個他們曾經長期抗拒過的結論，這就是他們在自己的防衛方面擔任一個更積極的角色，現在正是時候了。

西歐應該聯合起來，應付蘇聯擴張的威脅，這樣方能確保歐洲的安全與和平，而這對世界和平亦有重大的貢獻。

八〇年代的新罪行

電腦竊賊橫行美國

(本報專用新聞週刊中文版版權)

梅羅是一個電腦程序編制員。他有一個習慣——他喜歡盜用並非他的金錢。而他所用的辦法，是最方便不過的了。他被僱在國家城市銀行內將銀行內的調查紀錄系統入電腦，而梅羅的私人來往戶口亦是在該銀行內開的。梅羅很聰明的設計了一個電腦程序，這個程序是負責審核銀行的來往款項的。但在這個複雜的電腦程序內，他下了一個他自己的「命令」：他在電腦的資料中心內，加入資料，使電腦對他的銀行內的來往戶口不進行審核，所以在他提款時，雖然他的戶口沒有足夠的存款，但仍然能夠提取他所需的款項。梅羅風流快活，數個月之後，電腦就壞了，迫使銀行方面再用人來查賬，而梅羅的計劃，就被一個普通的文員發現了。

美國一名律師叫這種罪行為「一九八〇年代的罪行」。梅羅祇不過是數以萬計利用這種方法騙取款項的人之一。電腦的普遍流行，已造成了一羣白領階級罪犯，利用電腦科學的知識，使銀行、大機構和政府被騙去大量的金錢和財物。事態的嚴重情形還很難確定，因為仍有百分之八十的「電腦犯罪」未為人知。史丹佛研究中心的畢加在他最近的新書：「利用電腦的犯罪」中估計每年在這方面被騙去的金錢總共是三億萬美元。這個數字，比較一九七四年在美國在一般犯罪和貪污中損失的四十億美元，可謂小巫見大巫，但愈來愈多的公司採用電腦，美國電腦行業的僱員預料將會促現在的十五萬人增至一九八〇年的五十萬人。前景頗令人擔憂。

因此，製造電腦的公司，會計師和律師正在尋找一些好的方法對付這些一九八〇年代的犯罪。去週，就有一班聯邦和各州的檢察官在聖地牙哥，亞利桑那州大學的校園內討論如何將這些罪犯繩之於法。

但這並不容易，部份的理由是很多人將電腦打出來的東西當作神聖的真理，電腦的出錯是很難調查出來的，尤其是如果犯罪者掩飾得好。在紐約一間銀行的出納員在三年間騙取了銀行一百四十萬美元還賄賂，但最後發現他罪行的並不是銀行的核數師，而是警察搜查了他光顧的一間印刷公司後才發現的。

利用電腦犯罪有四個方法，是簡單的如果犯罪者懂得做電腦的程序，他可以直接叫電腦幫助他犯罪。一名加州的會計師就是向電腦報大數代公司買入原料，騙取了一百萬美元，其次，一間公司的經理亦可將假的資料存入電腦的記憶系統內便可。

電腦犯罪的第三種方法是將外面偷

來的資料打入電腦內。去年六月，一名在一間負責聯邦能源管理局的電腦程序的公司的職員因偷聽有關能源管理局的電話而被定罪，電腦更可以被賊人利用去計劃他們的行動。三年前，芝加哥一班竊賊利用電腦造出一系列他們可以光顧的目標。然後才行動。

因為所有電腦的犯罪都有內奸，保安專家認為最好是擇人然後用，並且管制能使用電腦的人，電腦原本是可以防止外人，但並不能防止家賊，因為他們對電腦是有合法的使用權的。

IBM目前正在建造了一個世界上最完善的保安系統看守自己公司的行政網，它們包括了顧客和其他有用的資料。兩週前，IBM將他們這種系統推出售賣，一般相信，雖然道高一尺，但亦可減少犯罪的事件，但當電腦不斷的增多，不難想像的是：更聰明的電腦竊賊亦將會出現。

騰龍

最新百格2型袖珍鏡系
直推式快速變焦遠攝微距神鏡

輕巧、精密、準確



TAMRON ADAPTALL-2

80-210mm F3.8-5.6

保留騰龍鏡頭傳統性的優良質素
並擁有SP超級性能鏡系的創新設計

CF 連續對焦

由無限遠一直對焦到微距範圍，無須撥動對焦鈕，而F光圈數值保持不變。

遠攝微距

能夠在相當遙遠的距離外作微距攝影，完全克服相機與物體距離太近所產生的困難。

全相變焦

選用任何焦距均可作微距攝影，並且可在微距範圍內作連續變焦。

請到各大攝影器材公司索取資料

香港：德輔道中10-21號騰龍香港總代理處
電話：210-2100 直推式快速變焦遠攝微距神鏡

姓名：_____

地址：_____

麗確相機 彩色華僑

聯合主辦

畫圖識靚機問答遊戲

參加辦法：

1. 請剪下參加表格，填上答案，郵寄或呈送香港荷李活道華僑日報總社，參加表格須貼於信封背後。信封面請註明「麗確畫圖識靚機問答遊戲」，否則作廢。
2. 參加次數不限。
3. 來件請用普通郵遞，如以掛號方式郵寄，恕不簽收。
4. 截止日期為一九八〇年一月十九日，以郵戳為準，逾期作廢。
5. 凡華僑日報、晚報、彩色華僑、麗確相機代理商之職員及其家屬，均不得參加，以示公允。
6. 如有爭訟，以主辦機構之最後決定為準，參加者不得異議。

中獎辦法：

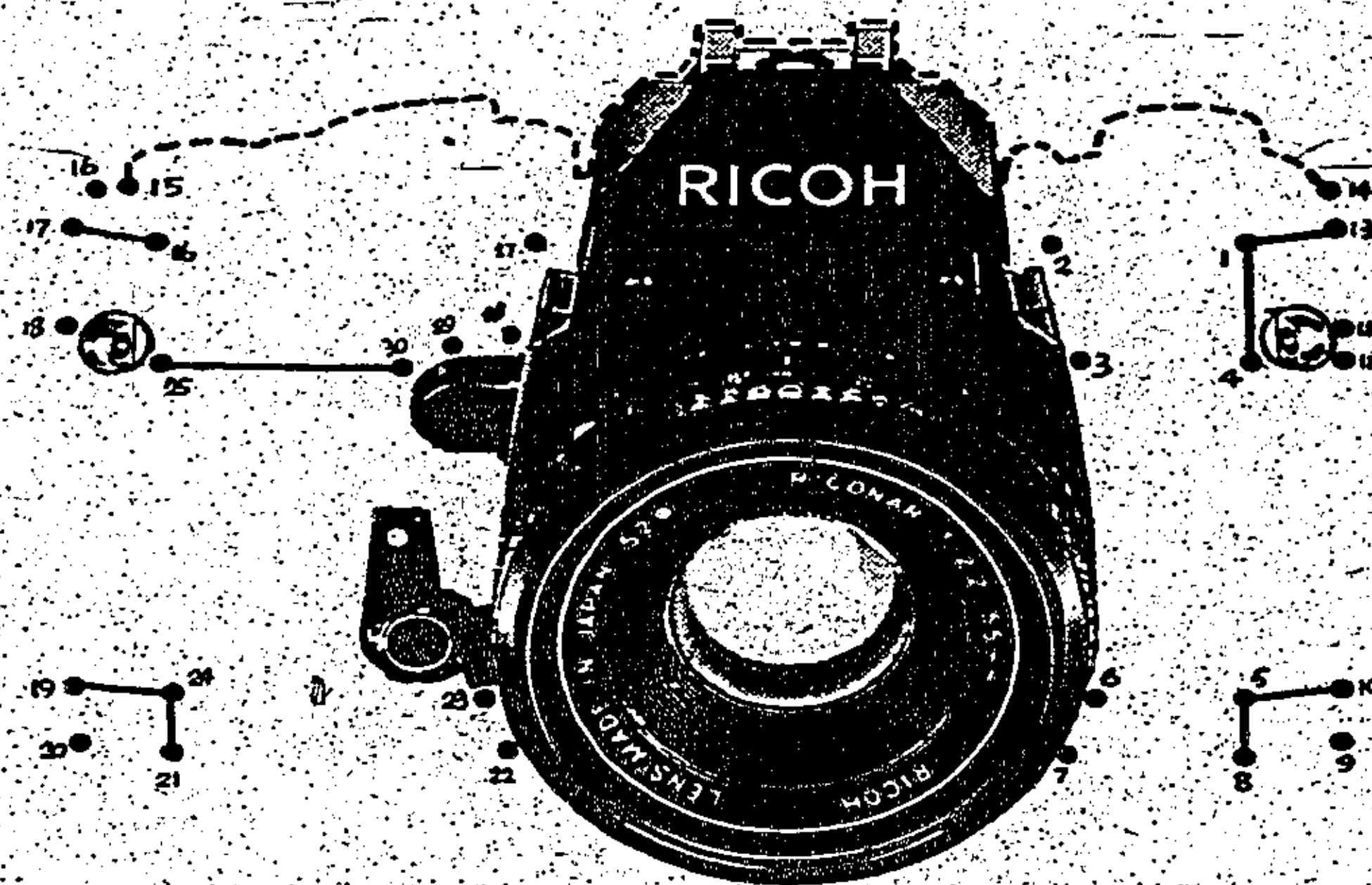
1. 以抽籤方式決定中獎者及名次。
2. 敬請社會知名人士於一九八〇年一月廿五日在華僑日報總社內從參加來件中公開抽出中獎者。
3. 中獎名單在本刊公佈，並另函通知各得獎者。

獎品：

- 頭獎：**麗確XR-2S F1.4 最新單鏡反光相機乙部
價值HK\$1,720.00
- 二獎：**麗確KR-5 F2.2 單鏡反光相機乙部
價值HK\$820.00
- 三獎：**麗確FF-1超薄型全自動袖珍相機乙部
價值HK\$770.00

肆獎：麗確35EF袖珍全格相機乙部
價值HK\$488.00

麗確特別獎20名：各贈美國製SIMA SPORT POUCH氣墊式防水攝影旅行袋乙個
每個價值HK\$96.00



用麗確眼光夠準確

RICOH

請將正確的答案填在每題問答的空格內。

題目

1. 依數字次序聯接各黑點後，說明這是那一款麗確相機。_____
2. 麗確_____ 35米厘全自動半格相機，自動捲片，並有內藏閃光燈。
3. 麗確_____ 35米厘袖珍相機，圖示區域對焦，並有內藏閃燈。
4. 麗確_____ 35米厘超薄型全自動袖珍相機，裝有摺疊式鏡頭。
5. 麗確_____ 及 _____ 相機，完全承接了曾經榮獲優異設計特別獎之XR系列相機的優點，並增設有自動捲片器及自動閃光燈系統的先進配備。

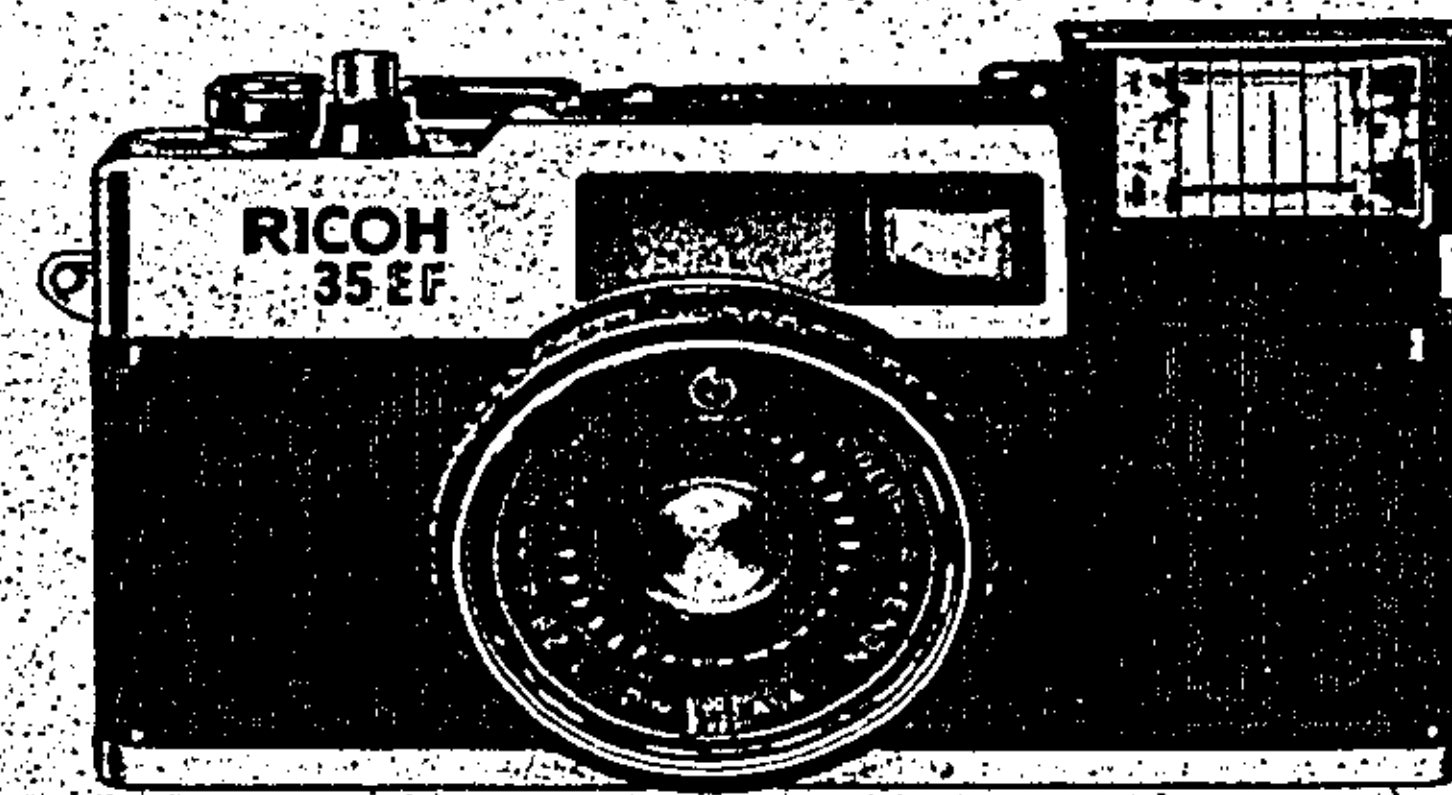
姓名：_____ 性別：_____ 年齡：_____ 身份證號碼：_____

地址：_____

電話：_____

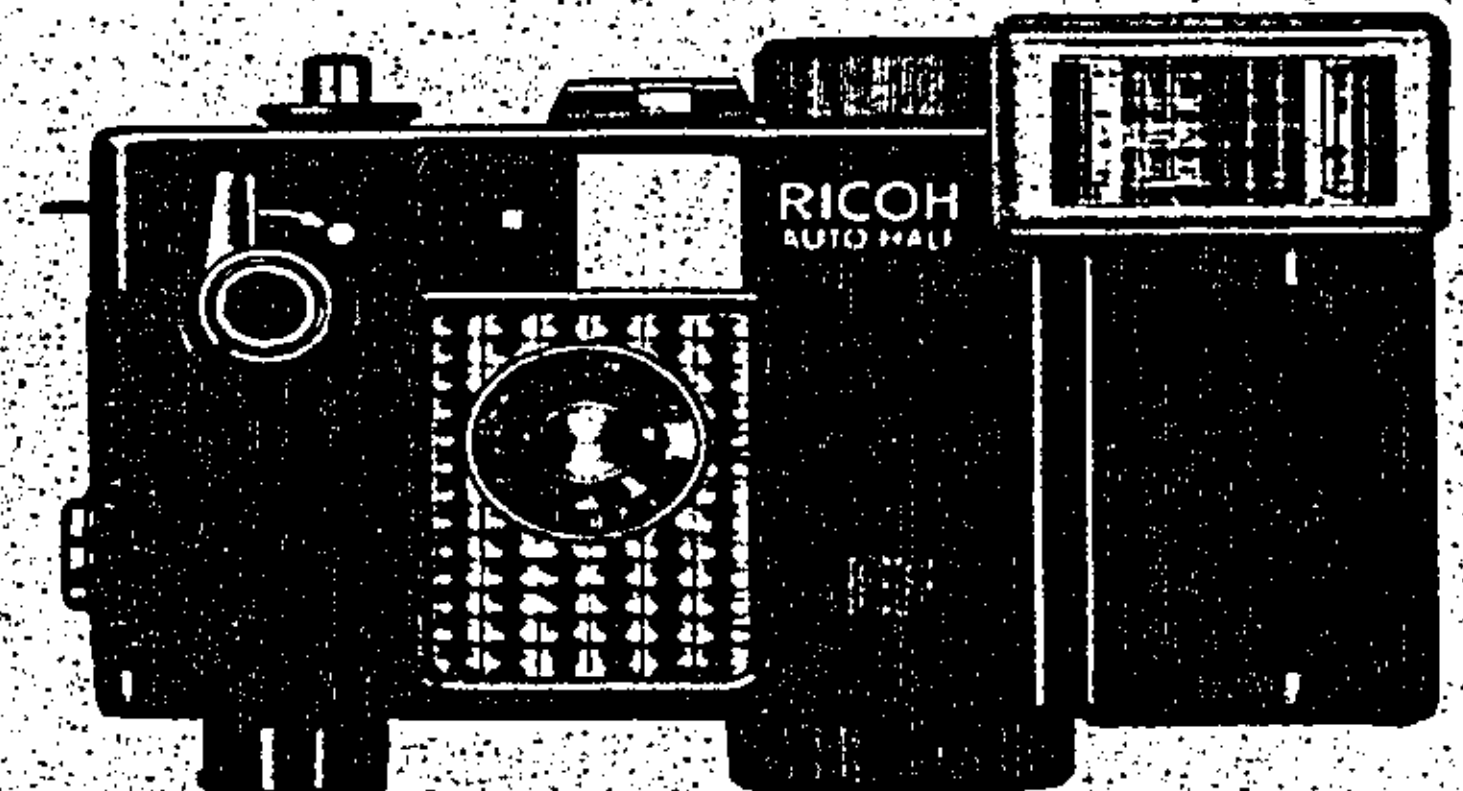
用麗確眼光夠準確

RICOH



RICOH 35EF

35米厘袖珍相機，圖示區域對焦，並有內藏閃燈。



RICOH AUTO HALF EF

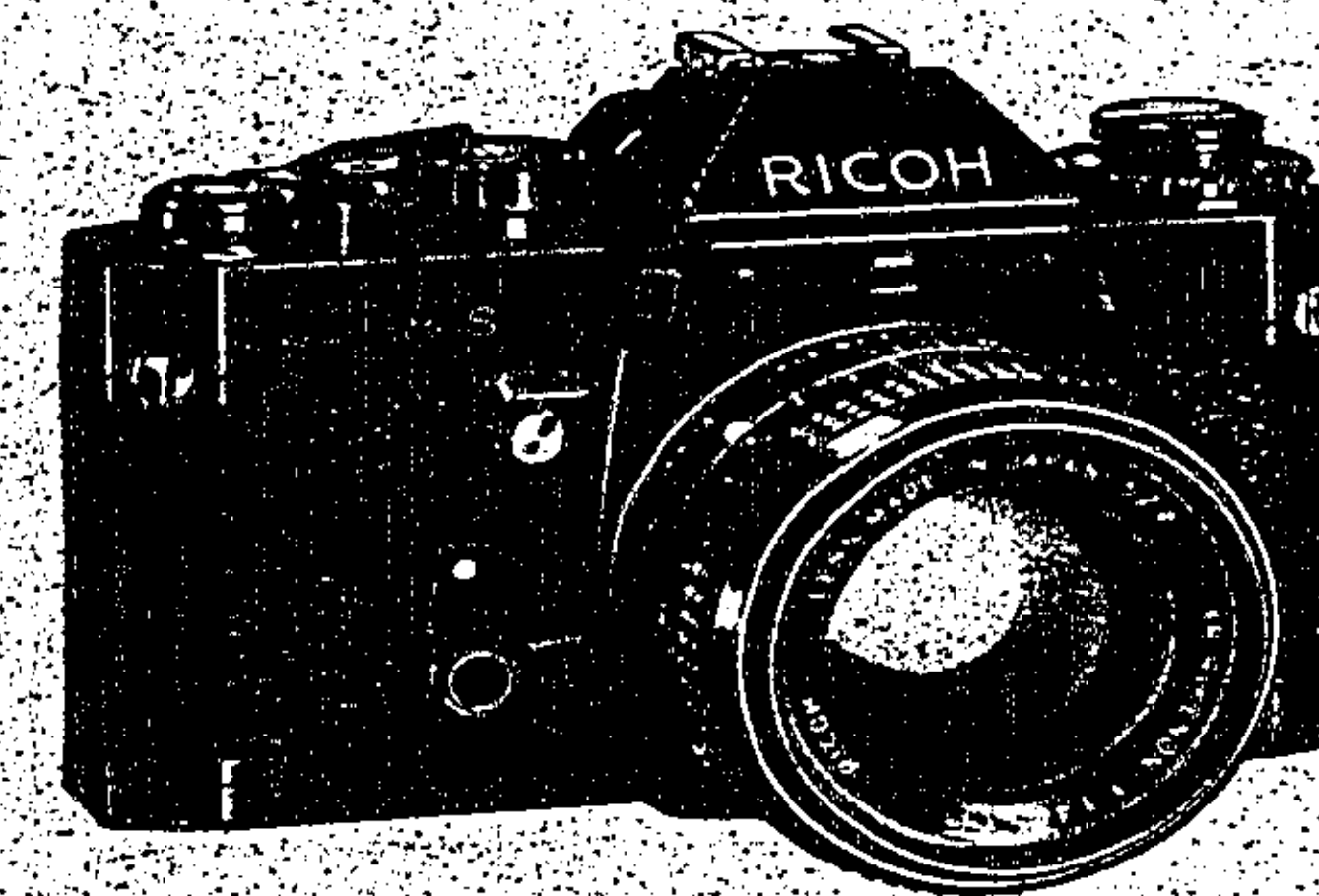
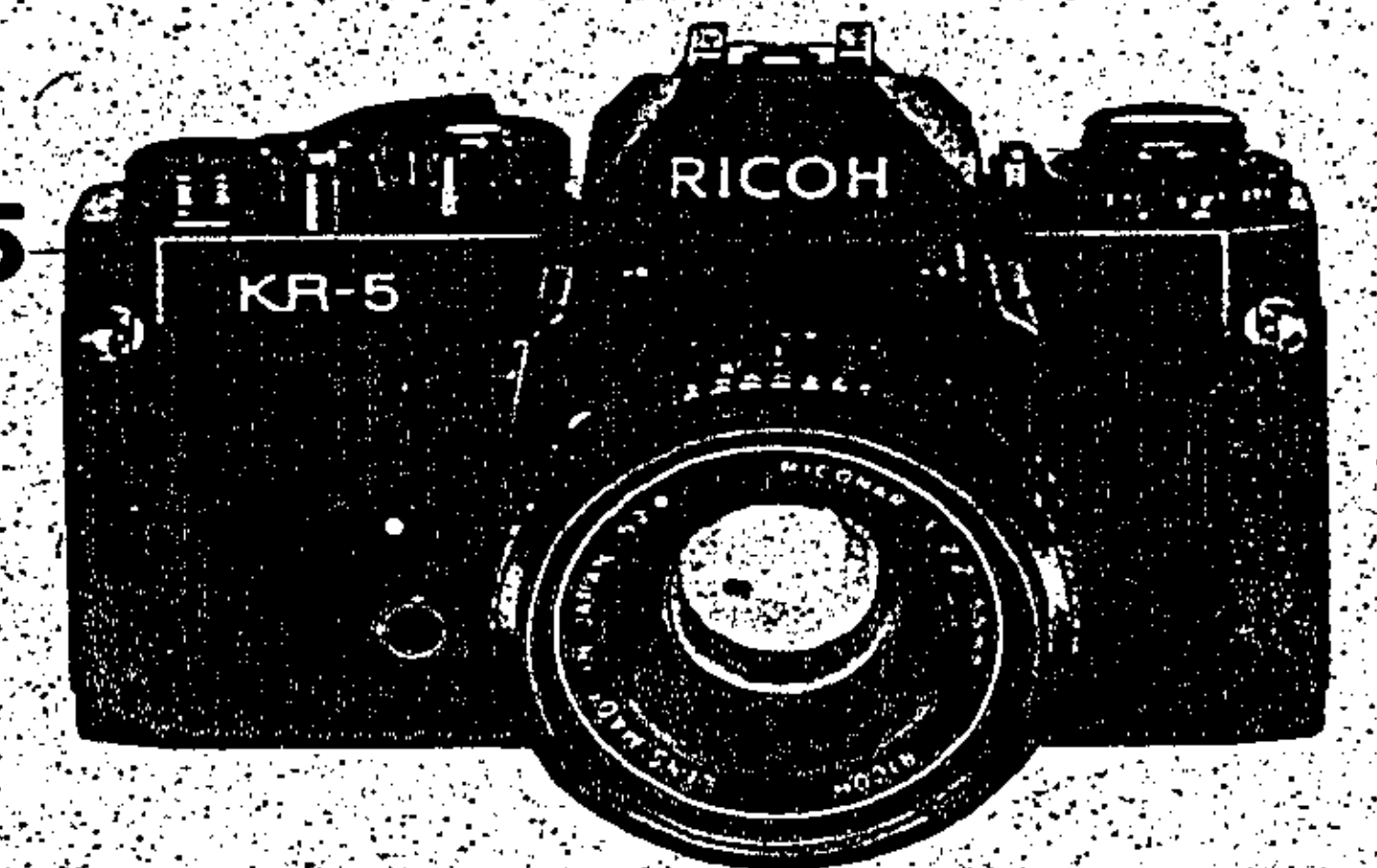
35米厘全自動半格相機，自動捲片，並有內藏閃燈。

RICOH

麗確榮譽出品

RICOH KR-5

對焦快，測光準，影相靚，居家旅行，最佳選擇。



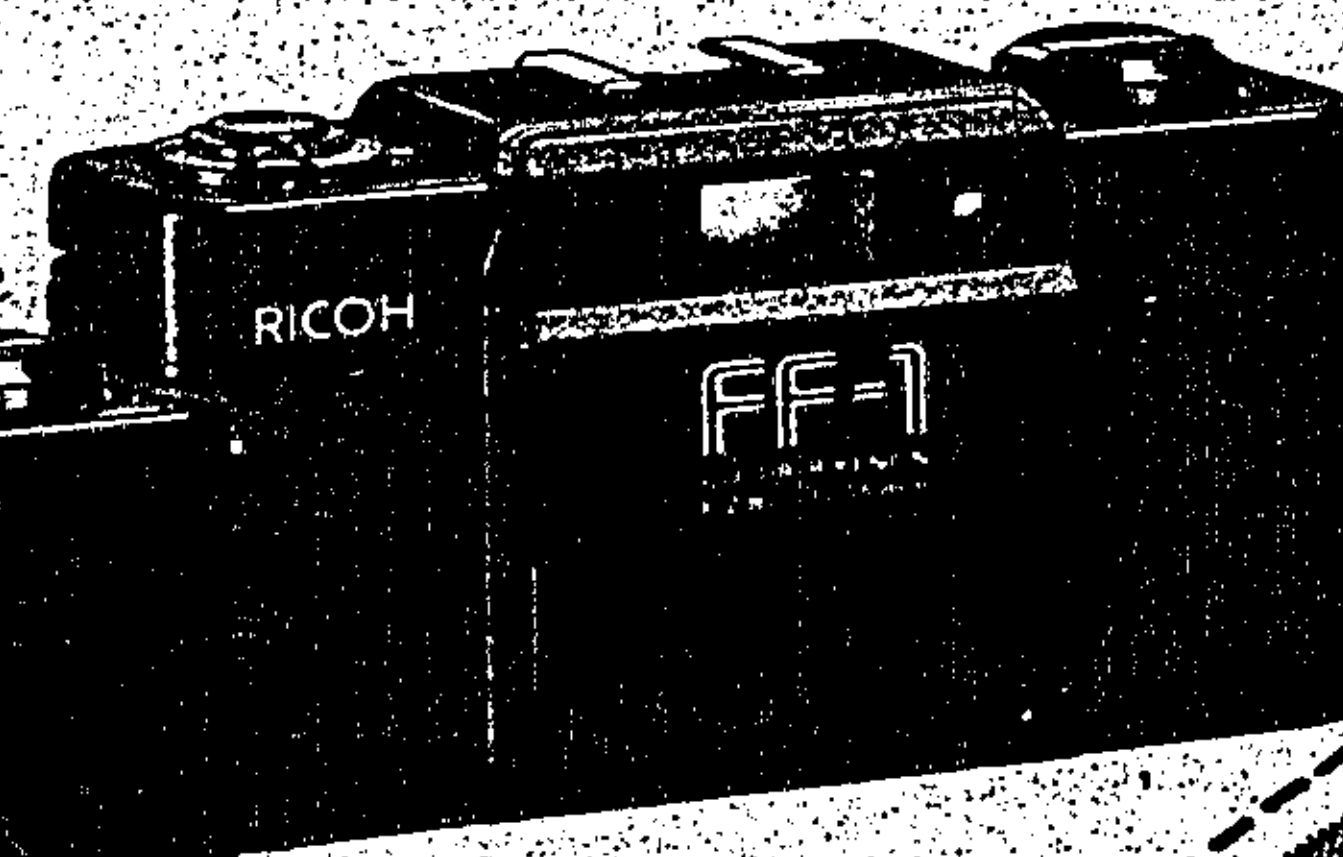
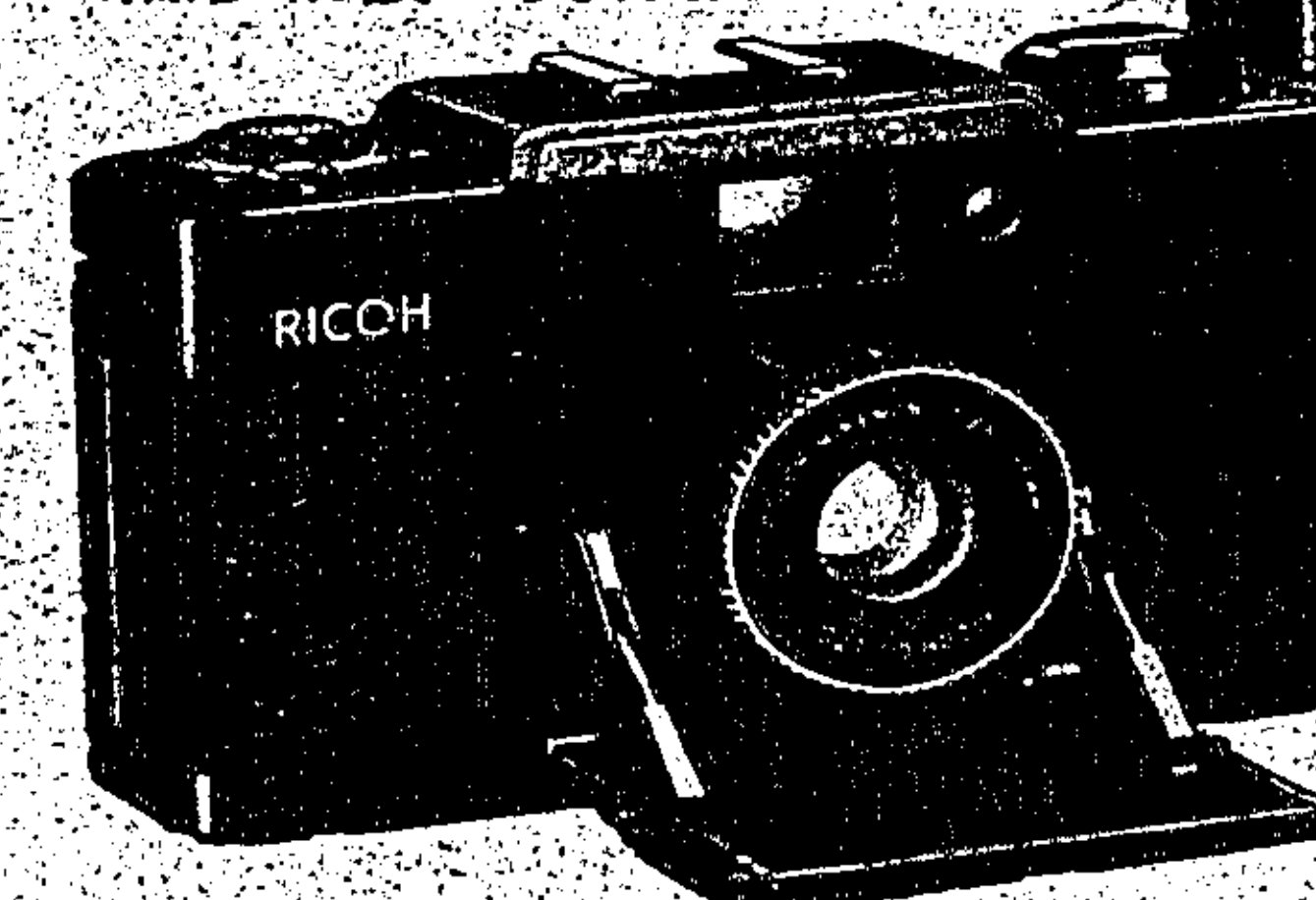
RICOH XR-1S/XR-2S

完全承接了曾經榮獲優異設計特別獎之XR系列相機的優點，並增設有自動捲片器及自動閃燈系統的先進配備。



RICOH FF-1

35米厘超薄型全自動袖珍相機，裝有摺疊式鏡頭。

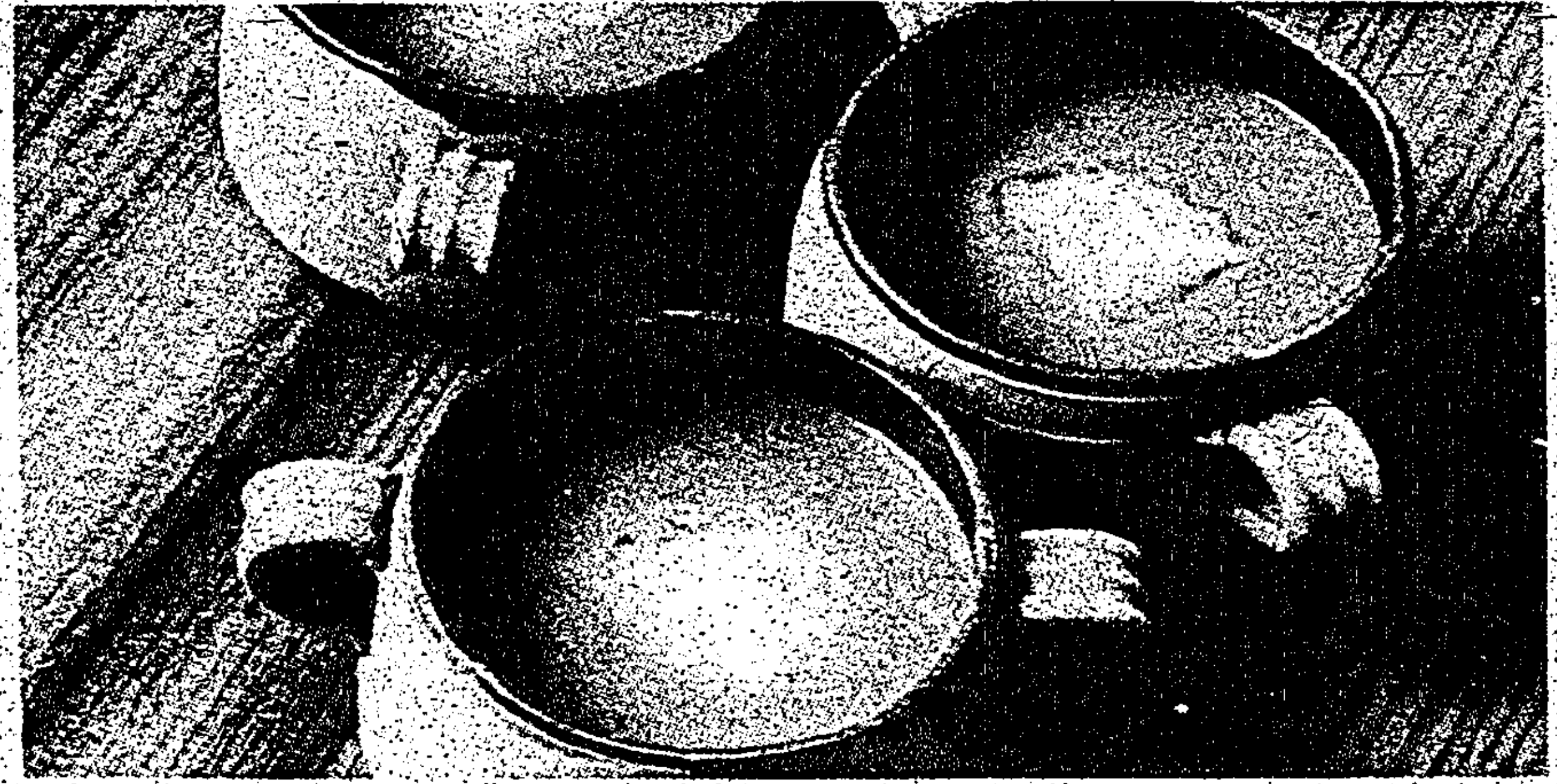


寄：香港郵箱6號「麗確」相機總代理
太平洋行攝影器材部
請將「麗確」
寄往下列地址為荷
姓名：_____
地址：_____

青豆湯

材料：乾青豆八安士，清湯一公升，洋葱兩個（切碎），紅蘿蔔一個（切碎），鹽與胡椒粉，砂糖一茶匙，烟肉兩塊。

（一）乾豆放在清湯內浸過夜。（二）將所有材料放在一大鍋內，文火煮一又四分一至二又二分之一小時。（三）把湯內所有材料撈起，用磨刮碎，放回湯內，煮滾之。（四）再加調味。（五）烟肉塊煎至金黃色，放於湯面裝飾，即可上桌。



番茄清湯

材料：番茄一又二分之一磅（切碎），清水或清湯一品脫（半公升），西芹一小枝，細洋蔥一個（切碎），鹽汁數滴，醋或檸檬汁一茶匙，鹽與胡椒粉，香葉兩片。

（一）將所有材料放進一大鍋內，文火煮至番茄相當軟熟，大約需時廿五分鐘左右。（二）取出香葉，用磨刮碎，再以紗布隔過，放回湯內。（三）煮熟即可上桌，吃時在湯上加一小塊牛油最佳。

上了年紀常有此苦

漫談風濕病

風濕病是一種常見的疾病，它有各種可怕的炎症，如肌炎、滑囊炎、關節炎、脊椎炎、關節痛和腰痛等，是一種剝削人類健康的慢性病，這種病的發生率比心臟病要多一倍，比糖尿病及結核病要多十倍，比癌症要多上七倍。

年齡到了五十歲的人，多會感到風濕症的痛苦，據美國的統計已過中年的人，有百分之九十七，在骨骼或關節之處都有關節炎的特性發生，但很幸運的，有許多感到關節、肌肉或肌腱痛的人，是由於背部、肩部、股部及手部纖維炎所引起，這種痛苦並不會引起畸形或殘廢。

常見的關節炎可分為兩種：一為類風濕性關節炎是關節和其鞘之結締組織的慢性炎症；一為骨關節炎是一種隨着年齡的增長，關節漸被磨損和脆弱的一種關節病。這兩種疾病統計起來佔全部風濕病的百分之七十以上，每一百個風濕病人中約有三十五至四十人是屬於類風濕性關節炎，有二十五至三十人是屬於骨關節炎。

類風濕性關節炎是一種嚴重的疾病，女子患者較男子為多，約三與一之比，年青和年老的人，都同樣被侵犯着，但多半在二十五至五十歲開始發生。類風濕性關節炎病情之進行是很慢的，很多病例都是首先感覺到一種慢性的疲乏，手和腳有麻木和刺痛，同時有顯著的體重減輕，隨着伴發的有消化障礙，貧血，骨中鈣質減少。其他之關節如腕部、手、腕、腿、腳及脊椎亦被侵犯，由腫而痛，且漸漸地嚴重起來。

風濕性關節炎的原因列現在為止還是不明瞭，有醫生歸於濾過性毒，牙齒的傳染，過敏反應，新陳代謝的改變，血液或腺體的障礙，維他命的缺乏等。

其次談的是骨關節炎，這是一種常發生於四十歲以後的病，患者之一般健康並不受影響。關節僅有輕微疼痛與僵硬，這一類的關節炎常發生於身體易磨損或消耗之關節，如膝、指及脊椎等關節。膝關節之疼痛與僵硬如在行動時尤為劇烈者，即表示有骨關節炎發生，有些患者在腕關節及脊椎均有此種症狀，且在壓痛及肌肉、這種病可能與牙齒、扁桃腺、腎等有關。至於中年人的血管硬化，高血壓以及其變性疾病無甚關係。而體重過胖的男女及易使關節磨損與消耗的職業尤其在寒冷的環境中當他們的關節或其附近受到嚴重損害後即會發生類似的骨關節炎。

美化你的手足

夏季這炎熱季節，小姐太太們都穿上短袖衣、涼鞋，把手足完全外露，因此手與足的美容是相當重要的一個問題。

手的美，最重要的條件還是清潔，手本身的清潔，比較容易保持，但肘部的清潔，便不容易了。許多人的肘部，非但皮膚很硬，而且呈現黑色，那都是極難看的，肘部更引起皺紋，皺紋是年齡的標緻，因此，對於肘部的處理，是不可疏忽的。要保持肘部的清潔最好是在沐浴的時候，用小刷子把肥皂來仔細洗刷，或用海綿也可以，如黑跡不深時，是可以洗掉的。如果太深，不能洗時，可以切一塊檸檬來磨擦，功效特佳。

還有，每次洗完手後，擦點潤手露於皮膚上摩擦手指部份，指與指間，關節等處，須按圖摩擦，手背手頸與肘

七海鯊魚肝油每個母親的選擇

七海鯊魚肝油是每個家庭所不可缺少之健康保障

純正的七海鯊魚肝油，含有豐富異常的天然維他命A、D和E。國際醫學界都承認，常服鯊魚肝油，對小寶的發育及成長，皆有莫大功用。可堅固牙齒，增強骨骼，結實肌肉；對女性可令皮膚滋潤，頭髮柔滑，指甲漂亮。每日服食七海鯊魚肝油，足使家庭各人，尤其對一般老人，精神充沛，身體健康，及抵抗疾病。



總經銷：丹比有限公司 北角屈臣氏大廈B座901室

常見的風濕疾病之一種，至少有百分之九十五患於男人。一般人相信風濕隨着過度的飲食之後而發生，同時也因外傷、外科手術及傳染之後而發生。風濕熱最常見的是侵犯於青年人的關節炎，也是一種嚴重的健康問題，它開始常發生在五至十五歲之間，經常有低熱，肌肉及關節痛，大多數之兒童患者均可復原，但也有少數病例遺留下嚴重的心臟損害，兒童對於這種傳染最敏感的部份就是他的心臟組織，可以形成永久性的心臟缺損，當心臟的併發症發生時就是二十歲以下青年人致死的第一个原因。

假如發現指頭上有咖啡色的煙漬，不能洗去時，也可以用上面所說的漂白方法，用檸檬漂白，如發現指甲的污垢，每天早起洗手時，隨手指擦，刷去指甲裏的污垢。平時沒有水洗手，或不用刷亦不能除盡指甲裏的污垢時，可用一枝橙枝，取棉來包着，浸視沫來清潔指甲裏的污垢。

男女金錢嫉妒

☆男人事業選就女人，唯命是從，不但不會得到女人的歡心，反之會令她討厭，因為女人大多數是喜歡男性化的男人，而不是那些女人型的觀音兵。

☆男人與女人談話，可以無所不談，但是最忌是談到女人的體重和年齡，許多男人就是討論這個問題而常常失去他的女朋友。

☆一男一女談戀愛這是甜蜜的，但如果一個男人同時與兩個女人談戀愛，所得的結果不是甜蜜的，反之却是苦惱，競爭，因為在兩女中必須有一個退出，否則便會鬧到不可收拾的地步。

☆男人花錢在女人身上，他們得到的可能是尊敬，奉承和喜悅，但未必能獲女人的愛情。

☆女人喜歡自己莊嚴，但卻不喜歡男人有呆木和嚴肅的態度。

☆女人戀愛中，女人是喜歡男人有嫉妒的發出，但只限於口頭上的嫉妒，如果因嫉妒而要動武的話，那又是女人的大忌。



封面專題

在香港電視圈中，只有香港電台在「划逆水」，開出的劇集都屬跳出了這個圈子，請些實實在在的社會現實問題。

並且，更特別的製作一些適合兒童的節目。

「快活谷」屬特別泡製給七歲至十四歲小朋友欣賞的電視節目。

我覺得，香港的小朋友，「屬小大人」，由於電視的教育令他們都把自己實際的年紀更見成長，不過，「快活谷」的導演李才良却笑着解釋：「這種情況的出現，就是由於以前電視台忽略了低齡的觀眾，小朋友所目睹的均屬成年節目，久而久之在電視跳級式的感染下，小孩子的思想也相對的跳級了。」

也基於這種因素，他，李才良表示：「香港電台是增加了以低齡兒童為對

象的快活谷節目」。

同時，在今年一月開始，「快活谷」節目是以全新的姿態出現。

新的「快活谷」內容方面，除了替小朋友介紹香港名勝古蹟風光外，還替小朋友準備了一個（動物樂園），在這個節目內，家庭中的小朋友是可以攜同自己心愛的寵物同時的亮相螢光幕，專業人士介紹，可以帶給小朋友了解及認識更多社會上各業服務社會者：「世界新聞報導」，「遊戲唱歌」也是不可缺少的。

在每小時節目中，當我們坐在電視機旁，時間就像閃電般的溜過。

其實，導演所化的彩神時間倒是教我們吃驚的，四位節目主持人路家敏、黃永雄、張志實、鄭大衛都是大家所認識的小演員，之不過，現場直播節目却更有異於戲劇節目，更何況在本港電台

有史以來的紀錄中，就從來有過由小朋友自己去主持一個屬小朋友自己的節目。

於是，劇本要早發，讓他們早早背熟對白，在節目播出前一日，又要加緊的排排一次，無疑讓他們熟能生巧。

路家敏從「小時候到快活谷」是很明顯的長大了。

目前，在小朋友的心目中，她又是同年紀者眼中的大家姐，事實上她在家庭中也是老大，忙做節目，忙上學，也忙學芭蕾舞，問她：你是否有想大個女時做藝員？

她只是天真的笑笑口。

小女孩，對自己的未來仍未有決定，目前她只是利用空閒將演出作爲一項課餘活動而已。

一如節目導演李才良所言：「我通常對小演員的父母示意，讓子女參加電視節目演出，也只屬適可而止，不能過份，兒童該享有幸福的童年，其中按部就班的正常教育也不可見少。」

踏入八〇年後，「快活谷」將會進行重大革新，希望能精益求精，改進一下節目的內容及形式，製作成一個更富趣味性，更健全益智的兒童好節目。

據港台主持人透露，「快活谷」一項增加一個叫「晶晶農場」的項目，邀請一位名晶晶的小男孩當主持；晶晶乃海洋公園裏面，一個專門管理動物的家庭中一成員，他曾經多次帶領小朋友到香港有見及此，便與他的家人相量，安排晶晶參演「快活谷」，自新一集開始，帶著一隻剛出生的小孩動物，以後與「快活谷」節目共成長，此外，每次還將邀請一些小朋友，携同他們心愛的寵物，前來節目中接受訪問，希望藉此把人的温情帶給觀眾。

「快活谷」另一新增項目，是訪問一些小朋友喜歡認識的人物，如精明的飛機師，英勇的消防員，熱誠的腦腸師，勤勞的農場管理員等，通過介紹他們日常的工作情況，提供一些新鮮有趣的

的事物，希望能擴充兒童的知識領域。

至於節目的形式，亦將稍作更改，每次依照中國節令，若立春、寒食、謝灶、人日等，通過小主持演出的一些戲劇片段，介紹出中國傳統的一些風俗習慣，俾小朋友對傳統文化多加認識，內容則以趣味性為主，而節目中保留部份，包括有兒童新聞天地，觀眾來信要求介紹的新事物及各項歌舞遊戲等。

一項革新以外，最近「快活谷」更傳來十大模範兒童選舉，結果順利當選，難怪近日小敏笑容滿臉，喜上眉梢，蹦蹦跳跳的，當筆者訪問這小靈精時，她更還雀躍不已，一輪刁嘴的說着當年，特別懷戀着「小時候」那個美麗的開始，小敏承認說：沒有「小時候」，沒有「快活谷」，她就沒有今天的成就；現在，小敏正期待着八〇年一月十二日那個日子，因為由她與書韻合演的「小時達星」劇集，將會安排於該天重播，以後播映，是故八〇年將是小敏最開心的一年了。



勇氣編織的愛情故事

·胡姬·

蝶發脾氣走了。我獨自呆在餐桌上，不是等聖誕大餐還沒有來的幾味，而是我想冷靜些考慮，如果又去蝶的家中認錯，低聲下氣地懇求她歡顏一笑，好與我一起去參加聖誕派對，是不是值得？因為錯不在我而這樣的還就她，今後就算我們能結婚了，日後我的痛苦將是怎樣？

「先生！那位小姐給你的！」侍者放下一份餐之時，把一張摺疊得很精緻的字條給我。

我腦海中馬上想到蝶。拆開了，却不是蝶的字。字條上寫着：「女朋友發脾氣走了，如果你不介意，何不我們玩個愉快的一晚？狄士高、化裝舞會，隨你歡喜。我的名字叫貝莎。」

我趕忙打量餐室中的客人，斜對面卡座的女人一面嬌憨天真的笑。這個女人我進來時看過一眼，是一張普通的面孔，既不叫人討厭也不令人着迷。

但渲染上憨笑的面容隱約有一種藏在底層裡，浮了出來的魅力。

我也不知怎的竟有勇氣用手示意指指她，指指紙條。她含笑點頭。我又指指自己的胸口表示我，再指指她。

貝莎點頭帶笑站起來，走到我的餐桌前說：「歡迎我麼？」我趕忙站起來，拖開了椅子說：「請坐，貝莎！」

她坐下，笑說：「不怕那位什麼小姐轉頭來，見到了我麼？」我說：「那最好了。她能夠見到，她走了，馬上有位像你這麼美麗的小姐陪我，她會後悔啦！」

「你不後悔最好！你還沒有告訴我名字。」

「我叫腓力！」

「什麼事情開罪了女友？」

「我也不知道。」

「女人的情緒就像天氣，驟然間一陣風便把你颳上半天。」她以好玩的口腔說：「驟然間又可以將你送到溫馨的懷裡。」

「真是女人批評女人，再恰當也沒有。」

「我？是驟然送到你的桌旁。」

「希望不只如此。」

「難怪你的女朋友走了。」

「恕我口直心快。」

「要喝杯酒麼？」

「壯壯胆子也好！」

「你怕我？」她拉長了臉面說。

「是怕自己！」我一笑說：「因為我們還是陌生！」

「好！域打！」她叫侍者，來兩杯紅酒。

「貝莎，看來你是等人的。」我說。

「跟你差不多。昨天吵了，我前來是希望他忘懷了不快，會來見我。可是，他終於不來了，剛才我接過電話，是他着人打來的，叫我不必等他。」



「這麼說我們都是失落者。」

「但同時也是獲得者。」

紅酒來了。

餐室中的聖誕音樂，使得牆上的鹿車好像也在如飛的跑起來。

只一杯酒我已有點氣呼呼了。

她凝睇我，笑說：「不慣喝酒？」

「我點頭，說只要一小杯也面紅心跳。」

「讓我把手腕脈膊！」

我將手伸給她，她把完我的脈膊，就握着我的手。

「我歡喜你！」她伸長了頸子，讓我吻吻你。」

我將眼簾垂下，讓她吻了。雖然餐室的燈光很暗，我想還是有人看見的。

當我張開了眼，笑了笑。我想到如果……蝶真的回來，或者她那個男友突然出現，這一吻也許就那便完了。爲了持續下去，我說：

「貝莎，讓我們去的士高好麼？」

「好！」

侍者端着銀盤來了，兩張賬單，她拿出五百元的鈔票，放進銀盤裡。

半小時後我們來到熱烘烘、鬧騰騰的狄士高。

坐下看看舞池，人頭湧湧，我們就到舞池去跳熱舞。

「Hi！貝莎，你跟誰來了。」有人招呼她說。

「腓力！你不認識的。」貝莎說。與她招呼的人名叫天麗。看看我，貝莎給她介紹。

以後是我們四個人同坐一桌，她的男伴叫阿鄺，是個相貌猥屑的男孩子。

「戴安娜開舞會，我們去看看怎樣？」天麗說。

「她沒有請我。」貝莎說。「也可以去去！」天麗說。貝莎有點不願意，但當她聽到天麗說，也許她的男友查理此刻已在戴安娜家中時，她給說服了，接着說：「陪我去一個私家派對。」

「查理是誰？」我問。「就是讓我在餐廳結識你的人。」貝莎說。

我們四個離開狄士高。街上有「平安夜、聖誕夜」的歌聲，街頭的聖誕燈色在夜後更顯得多彩多姿。

戴安娜的家中，舞會正玩得熱鬧，舞池上約有二十對男女。

查理見到貝莎有點局促不安。貝莎則以勝利者的姿態介紹戴安娜給我。

戴安娜因爲要挑撥查理與貝莎，大聲地說：「查理，你來啊，看看貝莎的男友腓力啊！」

我打量這個早一陣還是貝莎男友的查理。平平凡的臉孔，就跟戲院門口的打手一般。

我與貝莎跳了兩隻舞，也跟戴安娜跳過，貝莎與我來亮過相，玩了不到一小時便走。

「去那裡？」我問。

「來我家吧，我家這幾天沒有人。」貝莎說。

「有地方給我睡？」

「我的床。」

我攙着她親吻。

貝莎家中有花園，兩層房子，狗邊吠邊歡迎她。我給送到她的房裡，她說：「浴室在那邊！」

「有內衣？」

「還用穿麼？」

我們一起走進浴室中，頓時這房間變了伊甸樂園，她是夏娃，我是阿當。而熱水箱那條水喉正是那條迷惑人吃苹果的蛇。

「那麼，蘋果？」貝莎問。

我向她身上一指，她不禁笑了。

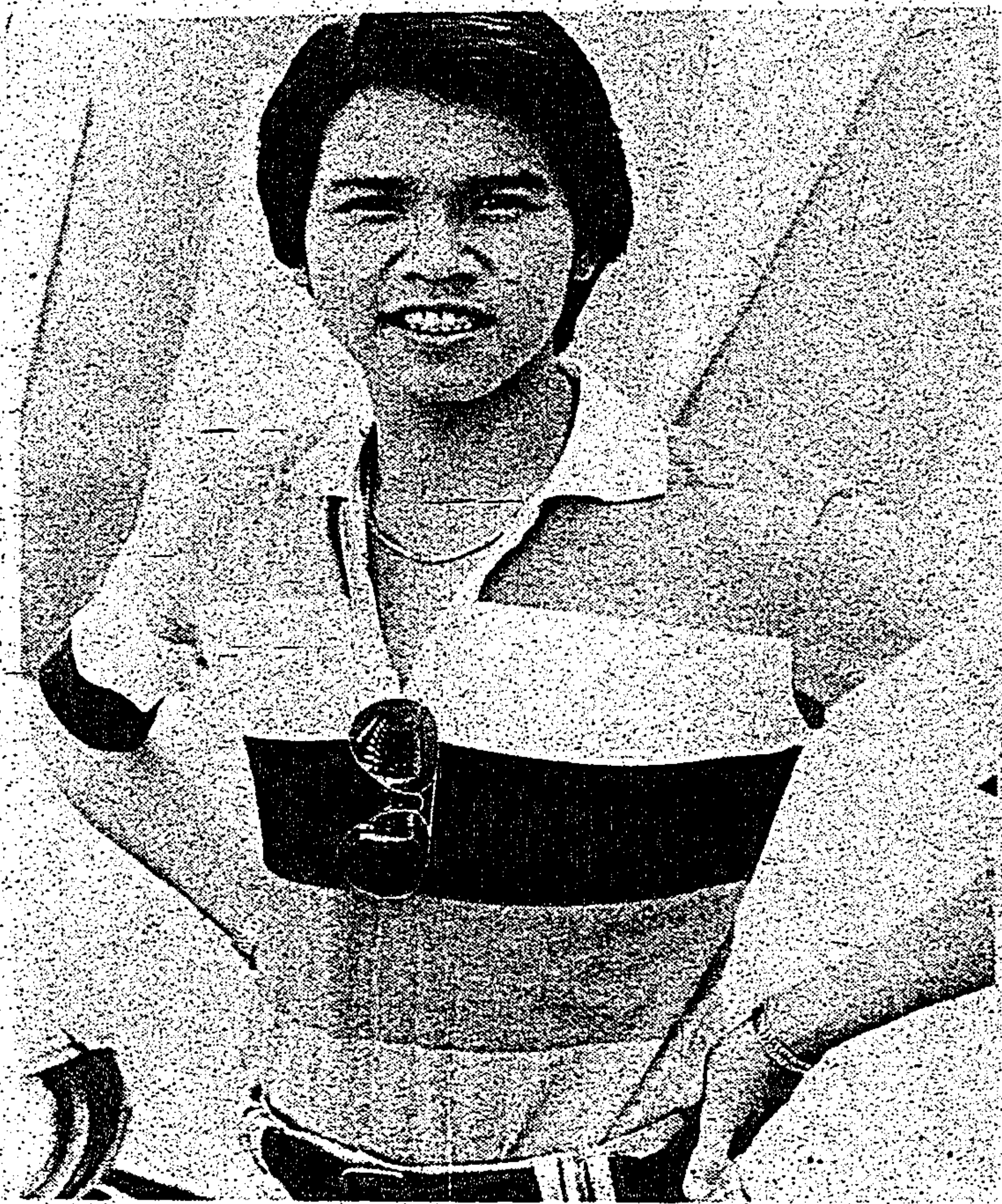
當我們想到，早幾小時前，在餐室中互不相識，只是互相看過一眼，而現在讓肉體，歡樂高壓成一體，那是多傳奇性的羅曼蒂克啊！

是什麼使我們有這愉快的一夜？

貝莎說：「是我的勇氣，我給你遞一張條字。」

我說：「除了你的勇氣，是你的吸力，你嬌憨地一笑，我便覺得我應是你的了。」

貝莎笑說：「還有，查理與蝶，他們給我們這個機會。」



林嘉華過檔無綫

並無虧欠麗視不應受到指責

一變成爲新聞人物的林嘉華，與麗視約滿之後便會搬出麗視，轉入無綫電視上班了。

林嘉華在麗視是相當受重視的，現以安排他先後在長篇劇集演出，而且佔戲份不輕，可見麗視在培育林嘉華是出過一番氣力的，也因為如此，林嘉華與麗視約滿之後轉過無綫，便被一些人指爲背叛麗視，屬於反骨，麗視更聲明不再與林嘉華續約。

林嘉華在麗視培育下逐漸竄紅，終於大紅，擁有一些擁躉，這是事實。但是，麗視培育的決不止林嘉華，他們的成績不及林嘉華，間接證明林嘉華除了獲得麗視培養之外，本身的條件較優

，亦肯努力，這亦是事實。

有人諷刺林嘉華過去是純情華，現在是一「純情華」，這說法是不對的，不愛麗的也好，無綫也好，對藝員都是以其利用價值定取捨的，何曾有甚麼情？培養藝員，是爲公司需要，並非只爲藝員，約滿而去，絕無不合，更無一叛之味道，若說爲銀，誰不爲銀？公司雪藏藝員，就是藝員是約滿而去，誰更有情？

不過林嘉華在麗視少對手，過無綫後，能否出人頭地，却值得林嘉華更加努力了。

(詹威)

鍾叮噹不好高騖遠

有她自己的實際想法

鍾叮噹在影視圈中屬於少新聞的藝員之一。第一，她不屬紅星，觀眾的目光不集中在她身上。她是實而不華，做事多於說，做了也不說，許多事情，自然不爲外人知，少了許多新聞，亦少了許多煩惱。例如她一再到新加坡演唱，消息都已由星洲報導，或旅星人士歸來傳出，是個例子。

第二，她沒有野心，但求生活安定，舒服便滿足，不參加勾心鬥角，不求大紅大紫，就不去製造保水新聞，失去許多宣傳機會，也減少令自己面紅的實話。

鍾叮噹能歌、能舞、能演，是一位

有多方面才能的藝員，但她過去限於環境，沒有請得名師指點，歌、舞、演，都未能達到精的水準，不見得突出，這是事實，她自己已說：「我沒有大紅大紫的條件，何必浪費氣力？倒不如將精神氣力實際用在鑽研歌、舞、演上面去，既有實用，又可減少煩惱，更加至有失望時的痛苦！」

鍾叮噹這想法，是個很實際的想法。一直以來，她遵守自己的想法去做，頗見成績，最近，她更參加了配音工作，她對這工作很快就產生興趣，並取得成績。

(路嘉)



平方

先收定金做衆人孝子



做明星，身份是常常變化的，一會兒做皇帝，一會兒做乞兒；一會兒是大富翁，一會兒又是個窮漢。看劇情的需要而定，一點由不得自己作主。而扮什麼什麼，便算成功。

方平在「通天閣」中是主角，演的就是通天閣記這個角色，他在片中演過日本武士，手執武士刀，兇神惡煞的十分嚇人；做過大俠的替身，從幾層樓高跳下來；演過打手，被損友騙去做黑社會的打手，幾乎沒命；扮過女人，做過孝子（如圖），替人担轎買水，因爲

表情十足，贏得死者朋友讚賞，紛紛先付定金，請定他做孝子，待她們死後替她們担轎買水。也扮過劫匪打劫金舖，因爲太過逼真，被拉上差館……

方平演這個通天閣記，一點不容易，吃盡苦頭，却似模似樣。

「通天閣記」是一部時裝喜劇，揭露片場的祕密，指出要做一個臨記並不容易。

方平在這部片中演得非常落力，幾場打鬥也很有看頭。

(駱興)

一部老少咸宜的影片 世外桃源歷險記

生活在今天的孩子，比過去的顯得早熟，聰明，也比過去的孩子有更多的享受與幸福。

出生在戰爭年代的孩子是不幸的，戰爭的威脅，生活的困苦，都會使父母無暇照顧孩子。但生活在和平的孩子就不同。

今天，還算是和平的，所以孩子會得到更多的愛。

住慣了城市的人，總愛到郊外旅行；出到郊外，孩子們會笑得更盡情，玩得更加開心。

孩子們都是愛玩的，尤其喜歡和動



物做朋友，和動物一起玩。

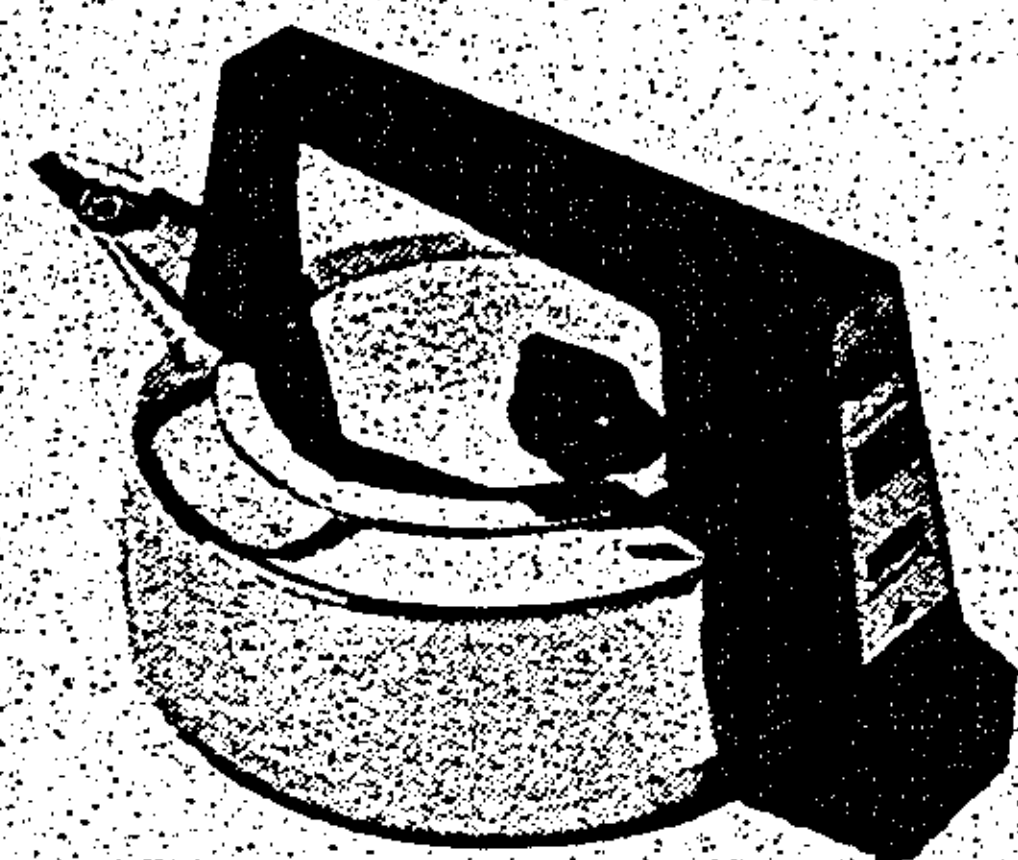
「世外桃源歷險記」是一部描述美國一個家庭到遠離市區的大自然區洛磯山渡假，作一個短時期生活的故事片。洛磯山是一個原始森林的雪山，孩子們與小山羊和善的大黑熊變成朋友，也被大羣野狼所困，嚇得要哭，還有雪崩、冰窟的危險，生活在那樣的地方是十分驚險刺激的，可怕也有趣。

「世外桃源歷險記」是一部老少咸宜的影片，年來是很難看到的一部電影。

(路嘉)



SWAN BRAND



鵝嘜 電水煲·電水甌



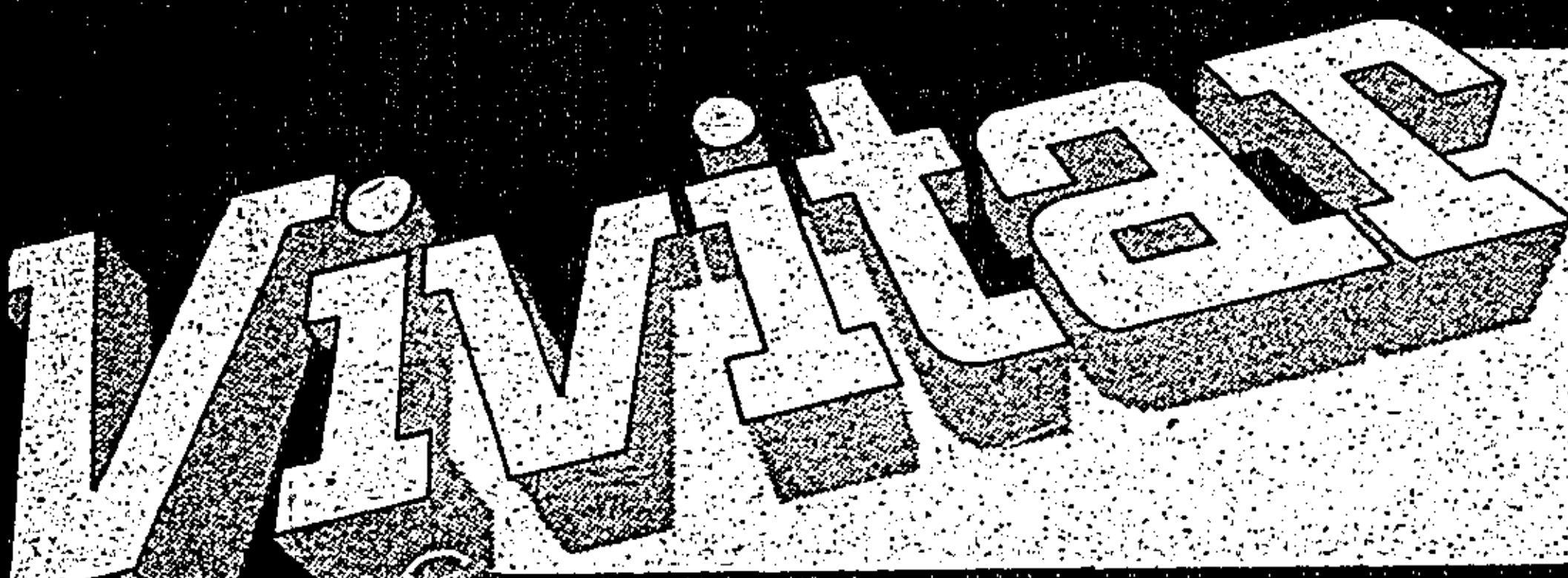
兩分鐘內可將半加侖食水煮沸

工廠酒樓學校公共場所適用

總經銷：中原電器行有限公司

香港德輔道中105號 電話：5-445188 3-300311, 3-642276

星期日 SUNDAY, 6 JANUARY 一月六日



威達 835 AW 袋裝相機

世界第一部有內藏式
閃燈及用快速
馬達過片的
袋裝相機

總代理：益臨有限公司



TVB 翡翠

- 8.00 伏魔七劍俠
- 8.30 小老鼠歷險記
- 9.00 宇宙保衛隊
- 9.30 神奇小丫頭
- 10.00 快活谷
- 10.30 海濱英豪
- 11.30 香港足球雜誌
- 12.30 動物生態奇觀
- 1.00 午間新聞
- 1.15 少年警訊
- 1.45 好片重溫：
難兄難弟
- 3.00 英國足球大賽
- 4.00 三洋羣英會
- 5.00 勁歌熱潮
- 6.00 初出茅廬
- 6.30 新聞及天氣報導
- 7.00 鏢鏢集
- 7.30 吾家十八口
- 8.00 聲寶多歡笑
- 8.30 BANG BANG
咁嘅聲
- 9.00 獅子山下
- 10.00 一代梟王
- 10.30 星展女探偵嬌娃
- 11.30 新聞簡報
- 11.40 英語長片：
國語片片：
龍虎鬥金剛
- 2.40 全日播映完畢

TVB 明珠

- 9.00 HUCKLEBERRY HO-
UND
- 9.25 CAPTAIN CAVE-
MAN & THE MIS-
TERY ISLAND
- 9.45 THE MAGIC OF
MARK WILSON
- 10.10 THE DEVILS
- 10.35 CHILDREN'S SP-
ECIAL
- 11.00 藝英會
- 12.00 家
- 12.45 開心果
- 1.10 愛樂趣史
- 1.35 HARD TIMES
- 2.30 VAGA BOND
- 2.55 卡通片
- 3.10 週日電影
- 4.40 WILD CANADA
- 5.35 新聞簡報
- 5.40 樂聲處處聞
- 6.30 環球聯賽
- 7.00 新聞及天氣報導
- 7.30 THE MAGIC PA-
LACE
- 8.00 布公仔樂園
- 8.30 A VILLAGE WOO-
ING
- 9.30 明珠九點半
- 11.30 最後新聞報導
- 11.40 巧遇持家
- 12.05 藝網電家
- 1.00 全日播映完畢
- 1.10 ROBIN'S NEST
- 1.35 HARD TIMES
- 2.30 VAGABOND
- 2.55 CARTOONS
- 3.10 SUNDAY PICTURE SHOW
- 4.40 WILD CANADA
- 5.35 NEWSNOW
- 5.40 LIVE AT THE FORUM
- 6.30 PAN AM'S NFL GAME OF THE WEEK
- 7.00 MAIN NEWS
- 7.30 THE MAGIC PALACE
- 8.00 THE HUPPETS SHOW
- 8.30 A VILLAGE WOODING
- 9.30 STUDIO 9.30
- 11.25 LATE NEWS
- 11.35 ALL IN THE FAMILY
- 12.05 DOG & CAT

RTV 麗的中文

- 7.00 早晨節目
- 8.00 節目介紹
- 8.02 陰陽電磁俠
- 8.30 巨靈神
- 9.00 太空三俠
- 9.30 大力水手
- 10.00 太空奇艦
- 10.30 金剛小寶貝
- 11.00 荔園小天地
- 11.45 新聞一週
- 12.17 新聞報導
- 12.30 賽馬結果
- 1.25 德國足球賽
- 2.10 六指琴魔(一)
- 3.40 泰山
- 4.35 蝙蝠俠
- 5.00 萬花筒
- 5.45 少年警訊
- 5.45 社會透視錄
- 6.13 節目介紹
- 6.15 新聞報導
- 6.30 家和萬事興
- 7.00 週日好時光：
澳洲歌聲震環宇
- 8.00 中國大電影：
甲午風雲
- 9.55 貓頭鷹時間
- 10.25 當年今日
- 10.45 香港一二三
- 11.30 神鷹七八
- 12.30 完播曲

RTV 麗的英文

- 9.00 WHEELIE & THE
CHOPPER BUNCH
- 9.25 動物天地
- 9.50 追尋
- 10.40 馬來西亞風情畫
- 11.05 太空部隊
- 11.30 日語劇場
- 12.30 週日影院：大象與我
- 2.10 泰山
- 3.00 一九七八年國際網球
邀請賽
- 4.15 WORLD STRONG-
ST MEN
- 4.40 澳洲寬勝
- 5.05 自然生物之謎
- 5.35 笑匠夏勞哀
- 6.00 新聞簡報
- 6.05 電影發展珍貴錄
- 6.30 拳壇
- 7.25 當年今日
- 7.30 新聞及天氣報告
- 7.50 香港新紀
- 8.00 七十年代世界大事
- 8.30 莫斯科奧運英雄榜
- 9.30 麗的影院：
嬰兒綁架案
世界總統錄
新聞報導
- 11.15 神威勇探
- 12.15 全日播映完畢
- 9.20 ANIMALS, ANIMALS, ANIMALS
QUEST
- 10.40 BAILEY'S BEIRD
QUART
- 11.05 JAPANESE HOUR
- 12.30 SUNDAY MATINEE
CARLAN
- 5.00 WORLD INVITATIONAL TENNIS
CLASSICS - 1978
- 4.15 WORLD'S STRONGEST MEN
- 5.40 FLAHERTY AUSTRALIA
- 5.05 THE DOTANIC MAN
- 5.35 HAROLD LLOYD'S WORLD OF
COMEDY
- 6.00 NEWS HEADLINES
- 6.05 THE AMAZING YEARS OF CINEMA
- 6.30 TELEMATCH
- 7.25 ONE DAY
- 7.30 NEWS & WEATHER REPORT
- 8.00 EIGHT O'CLOCK NEWS

梁珊變了一個電視人了。她本是電
影人，因為參加電視工作，便變了電
視人。
她會參加演出無綫的「楚留香」，
飾演一個武功極高，容顏極美的角色石
觀音，見慣見熟梁珊的人，對梁珊演此
角色，初時多持審慎態度，有些保留，
說話率直一點，就是懷疑，懷疑梁珊有
無這份功力，能否演好這個角色。因為
，梁珊不會武功，容顏也不會絕色一級
，難怪引起別人懷疑的。
但是，王天林對梁珊獨具慧眼，認
為她會演得令人滿意的。後來事實證明
，化妝師使梁珊變得比觀音更美，她的

服裝也幫忙了她，而她的一身舞蹈功夫
更幫了她大忙，解決了不會武功的難題
。使人有「石觀音一角，非梁珊莫屬」
之感。
梁珊最近參加「獅子山下」的演出
，她在「梅花」中與白茵合演，白茵飾
梅花，吃盡了苦頭，梁珊演一個律師，
使欺騙白茵的小貪官被判入獄，大快人
心。
梁珊對演出有一份狂熱，對許多角
色都能演出水準，尤希望有機會展所學
，演出有表演舞蹈機會的角色，相信大
家也希望看到她舞蹈表演。
陳華



保護眼睛 常用安寧

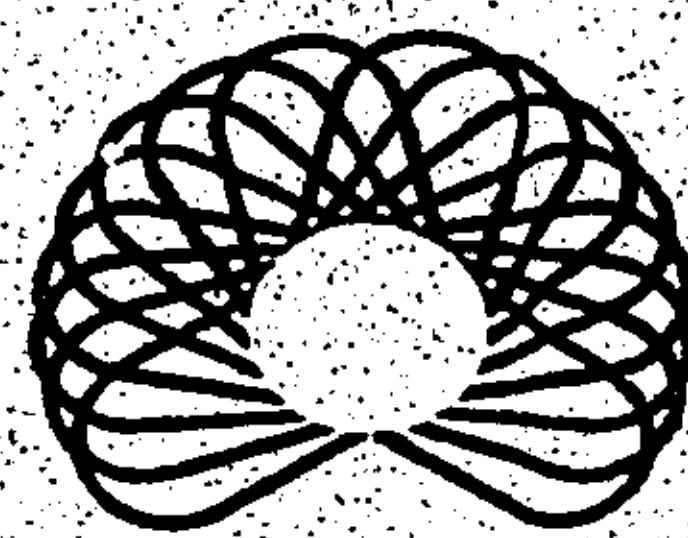
風沙，疲勞，強光，都會引起
眼睛不適。安寧眼藥水，清涼
滲透，去紅筋，除刺痛，隨時
隨地保護你珍貴的眼睛。



美國施德齡藥廠出品



飲茶, 晚飯, 宵夜的好去處!



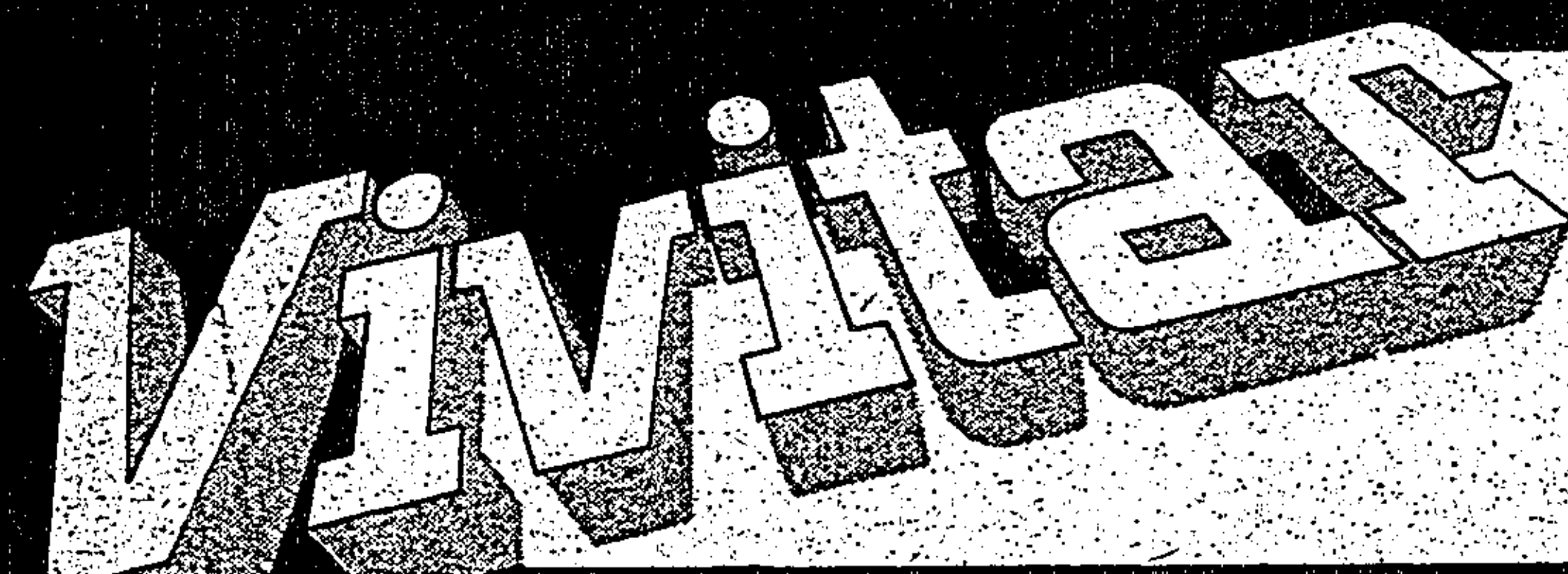
HIMIC
RESTAURANT LTD
喜明珠酒樓

早午茶市 晚飯宵夜
精美點心 名廚主理
午膳飯盒 日日供應
喜酌壽筵 豐儉隨意
電話訂座 無任歡迎



香港德輔道中107至111號(中環街市斜對面) 電話: 5-453477, 5-453487

星期二 TUESDAY, 8 JANUARY 一月八日



威達 Series 1
蜚聲國際
名家樂用

永安旅行團

日本本州豪華八天\$3580·七天\$3150

1月12, 26日, 2月9, 14, 15日

全日本九州·本州八天\$3780

1月5, 19日, 2月2, 15, 16, 17, 18, 23日

韓國日本本州九天\$4080

1月19日, 2月16, 18日

韓國釜山·慶州六天\$2650

2月16日, 4月3日

美加十天探親團\$5590

1月17日, 2月14日

美加十四天豪華團\$7990

1月26日, 2月14日

美加豪華十三天\$7290

2月14日

印度尼泊爾十一天\$5780

2月17日, 4月30日

台灣豪華九天\$1980

(全年逢星期六出發)

台灣渡假九天\$1780

(全年逢星期六出發)

菲律賓豪華七天\$1650

(全年逢星期六出發) 早機出發, 晚機返港

星加坡, 聖淘沙島五天\$1980

(逢星期六早機出發)

馬星泰十天豪華\$3580

1月19日, 2月15日

泰馬星十二天渡假\$3080

1月16日, 2月14, 16, 17日

星馬泰十二天渡假\$3080

1月20日, 2月15, 17, 18日

馬星豪華六天\$2580

1月19日, 2月15, 16日

曼谷芭堤雅五天豪華\$1650

逢星期六早機出發, 晚機返港

曼谷芭堤雅六天豪華\$1750

逢星期三出發

星期一 MONDAY, 7 JANUARY 一月七日



威達
鏡頭相機
有口皆碑

威達

TVB 翡翠

8.00 行運一條龍
8.30 落難天使
9.00 粵語長片:
一年一度燕歸來
10.30 動物記趣
12.00 射鵰英雄傳
1.00 午間新聞
1.15 吾妻十八歲
1.45 午間電影欣賞
3.30 大亨
4.30 無敵巴拉達
5.00 世界童話集
5.30 淘氣小仙女
6.00 淘氣學生妹
6.30 新聞及天氣報導
7.00 奉告
7.05 網中人
8.00 名劍風流
9.00 歡樂今宵
10.30 新聞簡報
10.40 柳生一劍
11.40 豪門恩怨
12.40 國語長片:
難忘初戀情人
2.10 全日播映完畢

TVB 明珠

12.10 教育電視
4.00 芝麻街
5.00 新聞簡報
5.05 卡通片
5.30 THE BUBBLIES
5.40 神威猛將
6.10 遊踪處處
6.35 歡樂青春
7.00 新聞及天氣報導
7.30 THE FIRST 365
DAYS IN A CHILD'S
LIFE
8.00 SPREAD YOUR
WINGS
8.30 TRAPPER JOHN M.
D.
9.30 明珠九點半
11.30 最後新聞報導
11.40 古靈精怪妙DJ
12.20 全日播映完畢
4.00 SESAME STREET
5.00 NEWSROOM
5.05 CHILDREN'S HOUR
WARNER BROTHERS CARTOONS
THE BODLIES
CHALLENGE OF THE SUPERFRIENDS
TRUE ADVENTURE
6.05 THE YOUNG & THE RESTLESS
6.35 MAIN NEWS
7.00 THE FIRST 365 DAYS IN A
CHILD'S LIFE
7.30 SPREAD FOUR NEWS
8.30 TRAPPER JOHN, M.D.
9.30 STUDIO 9.30
LADY JOE
11.50 LATE NEWS
12.05 THE KENNY EVERETT VIDEO
SHOW

RTV 麗的中文

7.00 早晨節目
9.00 節目介紹
9.03 節目預告終止
12.00 節目介紹
12.02 新聞報導
12.15 粵語長片:
胭脂虎
2.05 六合彩
2.10 變形俠醫
3.00 追族
4.00 下午茶
4.30 追族
5.30 郎心如鐵
6.30 六合彩
6.35 節目介紹
6.40 醒目仔時間
點指兵兵
銀河鐵道999
7.30 新聞報導
7.50 奉告
8.00 怒劍鳴
9.00 大白鯊
10.00 貓頭鷹時間
10.30 當年今日
10.33 新聞報導
11.00 賽馬世界
11.30 神探霍克
12.30 完播曲

RTV 麗的英文

8.00 一12.00 教育電視
4.00 醒目仔時間
七海小英雄
JASON OF STAR
COMMON
ARCHIES TV FU-
NNIES
七級人卡通片集
實驗室
6.00 新聞摘要
6.05 生活的旋律
6.30 夢幻成真
7.25 當年今日
7.30 新聞及天氣報告
8.00 愛麗絲喜劇集
8.30 百變英雄
10.30 德國足球賽
11.30 新聞報導
11.40 今晚午夜場:
美國大風暴
12.55 全日播映完畢
4.00 WHIZ KIDS' TIME
6.00 NEWS HEADLINES
6.05 DAYS OF OUR LIVES
6.30 FANTASY ISLAND
7.25 ONE DAY
7.30 NEWS & WEATHER REPORT
8.00 EIGHT O'CLOCK HIGH
8.30 MARVEL SUPER HEROES
10.30 GERMAN SOCCER
11.30 NEWS
11.40 TONIGHT'S SHOW

TVB 翡翠

8.00 民間傳奇
9.00 粵語長片:
女黑俠獨攔救夫
10.30 神勇法醫官
11.30 動物記趣
12.00 射鵰英雄傳
1.00 午間新聞
1.15 吾妻十八歲
1.45 午間電影欣賞:
刁蠻女戲夫
3.30 大亨
4.30 無敵巴拉達
5.00 世界童話集
5.30 香蕉船
6.00 淘氣學生妹
6.30 新聞及天氣報導
7.00 奉告
7.05 網中人
8.00 名劍風流
9.00 歡樂今宵
10.30 新聞簡報
10.40 翡翠精選
12.10 小旋風紋次郎
1.10 國語長片:
雙槍駝龍
2.40 全日播映完畢

TVB 明珠

12.10 教育電視
4.00 芝麻街
5.00 新聞簡報
5.05 卡通片
5.30 THE BUBBLIES
5.40 DICK TURPIN
6.05 WILDLIFE SAFARI
6.35 歡樂青春
7.00 新聞及天氣報導
7.30 貴車走天涯
8.30 TOP OF THE HILL
9.30 明珠九點半
11.30 最後新聞報導
11.40 CELEBRITY REVUE
12.10 全日播映完畢
4.00 SESAME STREET
5.00 NEWSROOM
5.05 CHILDREN'S HOUR
WARNER BROTHERS CARTOONS
THE BODLIES
DICK TURPIN
WILDLIFE SAFARI
THE YOUNG & THE RESTLESS
MAIN NEWS
6.35 BJ & THE BEAR
7.30 PHILIP'S 8.30
TOP OF THE HILL
9.30 MAN FRIDAY
11.30 LATE NEWS
11.45 CELEBRITY REVUE

RTV 麗的中文

7.00 早晨節目
9.00 節目介紹
9.03 節目預告終止
12.00 節目介紹
12.02 新聞報導
12.15 好戲連場:
無敵刀王
雙槍女俠
3.00 追族
4.00 下午茶
4.30 追族
5.30 十大奇案
6.30 節目介紹
6.35 醒目仔時間
點指兵兵
銀河鐵道999
7.30 新聞報導
7.50 奉告
8.00 怒劍鳴
9.00 大白鯊
10.00 貓頭鷹時間
10.30 當年今日
10.33 新聞報導
11.00 巨星
12.00 多情律師無情案
1.00 完播曲

RTV 麗的英文

8.00 一12.00 教育電視
4.00 醒目仔時間
哈林小丑隊
大力水手
FANTASTIC FOUR
木偶奇遇記
實驗室
6.00 新聞摘要
6.05 生活的旋律
6.40 的士狗熱
7.25 當年今日
7.30 新聞及天氣報告
8.00 春滿杏林
8.30 洛福探案
9.30 新聞揭秘
10.30 紀錄片特輯
12.00 新聞報導
12.10 今晚午夜場:
降魔特擊隊
1.30 全日播映完畢
4.00 WHIZ KIDS' TIME
6.00 NEWS HEADLINES
6.05 DAYS OF OUR LIVES
6.30 HOT CITY
7.25 ONE DAY
7.30 NEWS & WEATHER REPORT
8.00 EIGHT O'CLOCK HIGH
8.30 ROCKFORD FILES
9.30 LOU GRANT SHOW
10.30 DOCUMENTARY
12.00 NEWS
12.10 TONIGHT'S SHOW



越出越勁

Series Beat '80

DENON

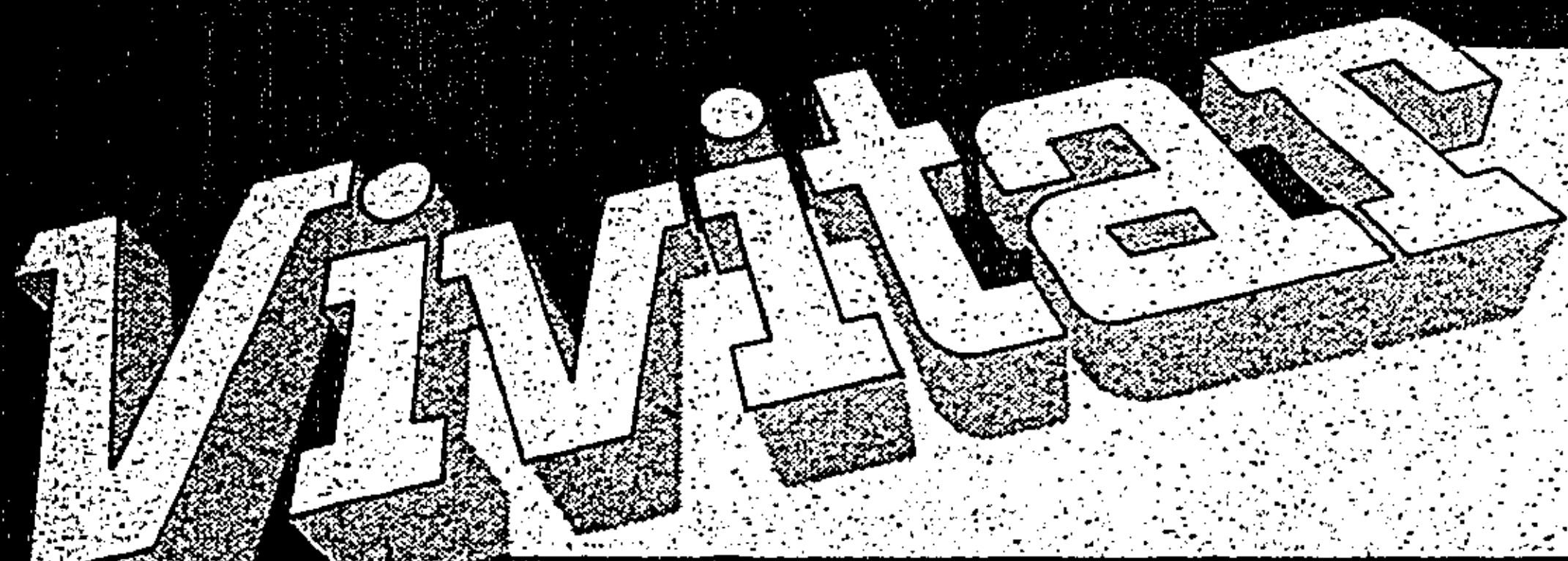
PRODUCT OF NIPPON COLUMBIA CO., LTD.

七十年前，「天龍」留聲機在日本面世，轟動一時。此後，經不斷改良及創新，憑着其豐富經驗及先進科技，於1977年4月推出Beat Series「勁」的組合，短短兩年間，款式層出不窮，全皆無瑕配搭，錄音重播，均臻專業水平。「天龍」繼Beat11, 22, Beat12, 23及Beat15, 25之後，又貢獻全新Beat16V, 16H及Beat 26V, 26H「勁」的組合，已於日前抵港，隆重推出，為本港Hi Fi迷一新耳目。好評如潮。身為Hi Fi迷的你，豈能錯過全新的「天龍」勁的組合。

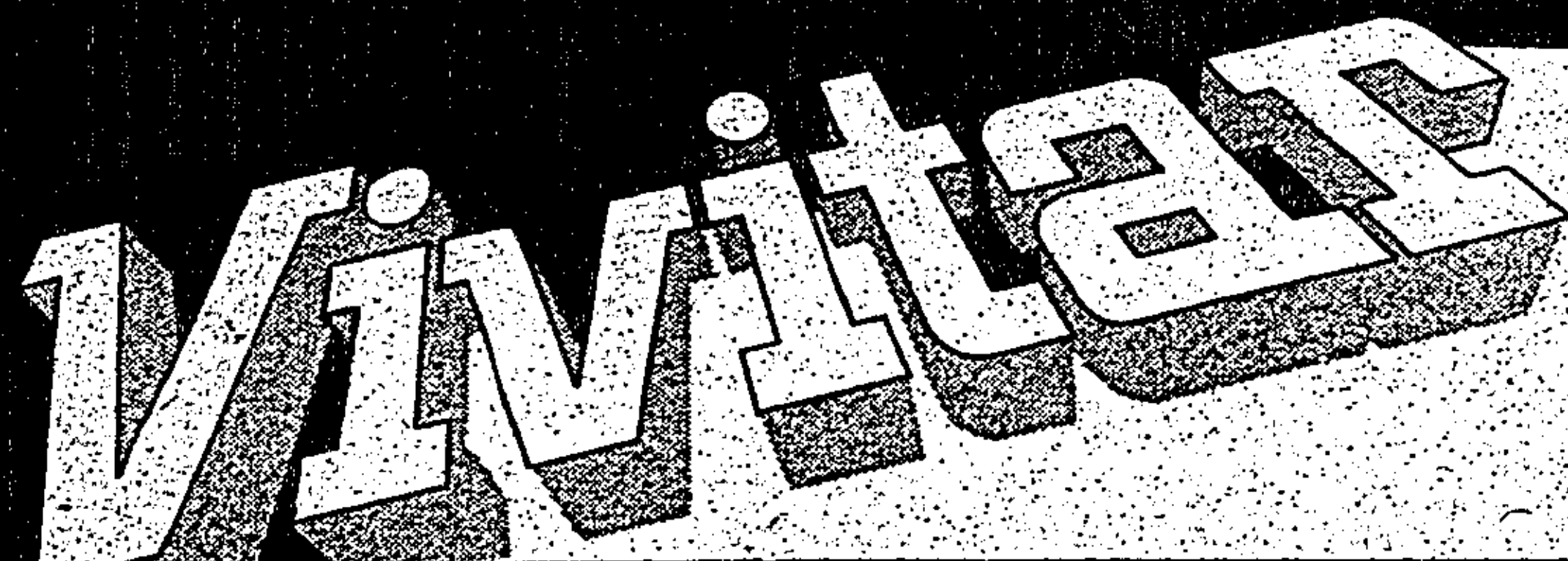
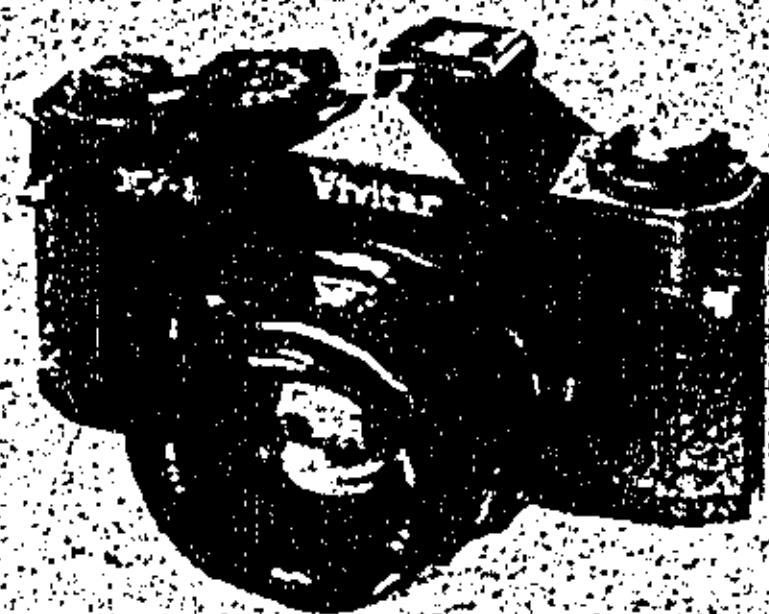
總代理 **索林無線電行** 營業部：九龍彌敦道310號 電話：3-855005-8 修理部：3-215191, 3-262689

星期四 THURSDAY, 10 JANUARY 一月十日

星期三 WEDNESDAY, 9 JANUARY 一月九日



威達 XV I 相機
系出名門
性能超卓



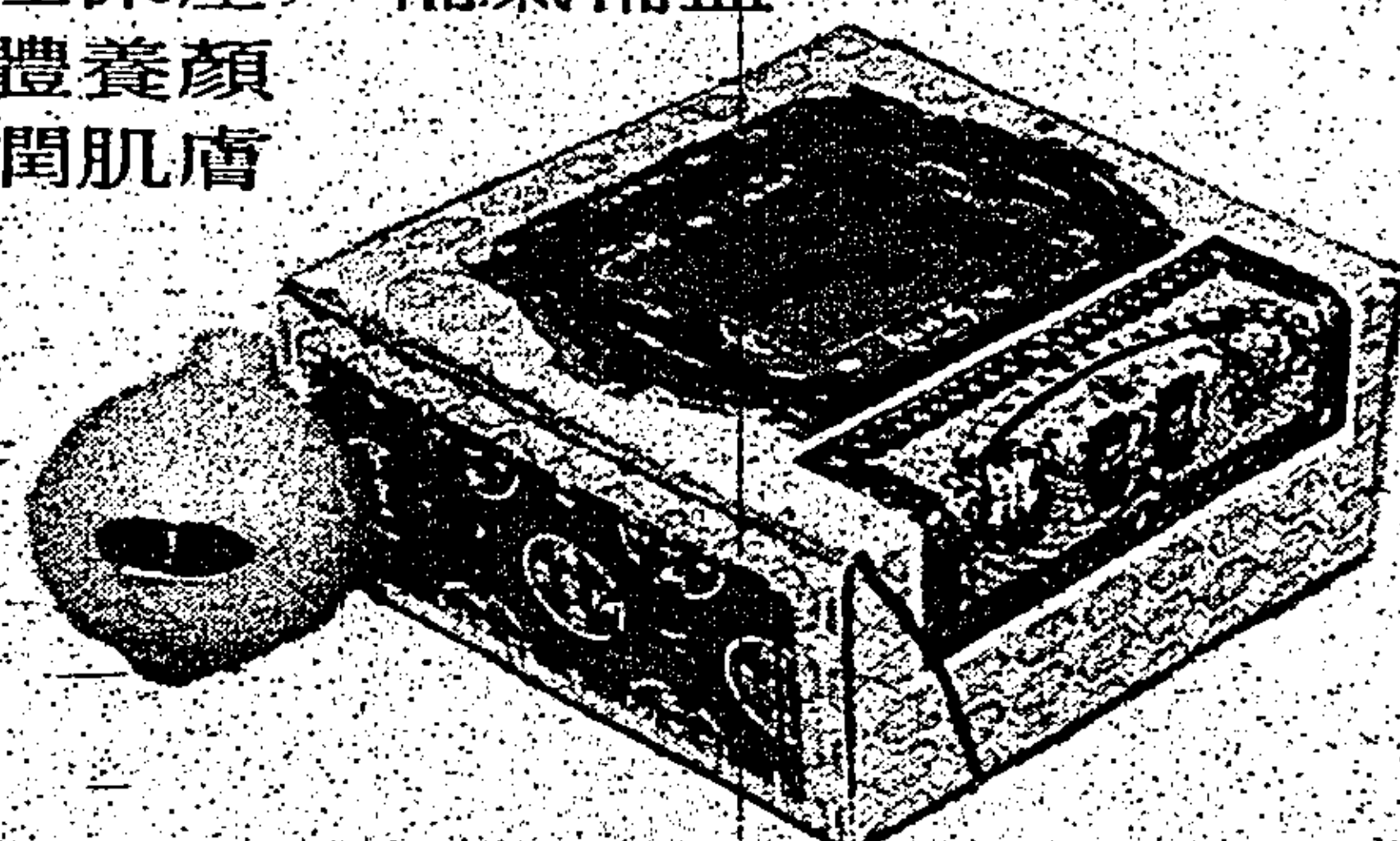
名廠相機配「威達」
鏡頭系列
相得益彰
倍添聲價



TVB 翡翠	TVB 明珠	RTV 麗的中文	RTV 麗的英文
8.00 小人物 9.00 粵語長片 10.30 動物記趣 12.00 射鵰英雄傳 1.00 午間新聞 1.15 吾妻十八歲 1.45 午間電影欣賞： 大俠鋤奸記 3.30 大亨 4.30 無敵巴拉達 5.00 世界童話集 5.30 淘氣小仙女 6.00 淘氣學生妹 6.30 新聞及天氣報導 7.00 奉告 7.05 網中人 8.00 名劍風流 9.00 歡樂今宵 10.30 新聞簡報 10.40 猛龍特警隊 11.40 流氓律師 12.40 國語長片： 新娘與我 2.10 全日播映完畢	12.10 教育電視 4.00 芝麻街 5.00 新聞簡報 5.05 卡通片 5.30 THE BUBBLIES 5.40 糊塗福星 6.10 萬福之靈 6.35 歡樂青春 7.00 新聞及天氣報導 7.30 神奇女俠 8.30 豪門恩怨 9.30 明珠九點半 11.30 最後新聞報導 11.40 POLDARK 12.30 全日播映完畢 4.00 SESAME STREET 5.00 NEWSROOM 5.05 CHILDREN'S HOUR VAN DER BEEK'S CARTOONS THE HUMMERS SCOOTY DOO 6.10 N.C. ARCHAEOLOGY OF THE HILLS 6.35 THE YOUNG & THE RESTLESS 7.00 MAIN NEWS 7.30 NEW ADVENTURES OF WONDER WOMAN 8.30 DALLAS 9.30 STUDIO 9:30 11.35 LATE NEWS 11.45 POLDARK	7.00 早晨節目 9.00 節目介紹 9.03 節目預告終止 12.00 節目介紹 12.02 新聞報導 12.15 好戲連場： 蒙面盜 黃飛鴻巧奪紫魚青 3.00 追族 4.00 下午茶 4.30 追族 5.30 吳家有女 6.00 快活谷 6.30 節目介紹 6.35 醒目仔時間 7.30 新聞報導 7.50 奉告 8.00 怒劍鳴 9.00 大白鯊 10.00 貓頭鷹時間 10.30 當年今日 10.33 新聞報導 11.00 巨星 12.00 超級快車 1.00 完播曲	8.00 一22.00 教育電視 4.00 醒目仔時間 我地呢班醒目仔 潛水俠 傻狗卡通片 一家親卡通片 神勇卡通片 快樂家庭 6.00 新聞簡報 6.05 生活的旋律 6.30 原野豪情 7.25 當年今日 7.30 新聞及天氣報導 8.00 美國熱潮舞蹈比賽 8.30 女探黑牡丹 9.30 麗的影院： 挑戰死刑十二年 11.20 新聞報導 11.30 12 O'CLOCK HIGH 12.20 全日播映完畢 4.00 WHIZ KIDS' TIME 6.00 NEWS HEADLINES 6.05 DAYS OF OUR LIVES 6.30 GRIZZLY ADAMS 7.25 ONE DAY 7.30 NEWS & WEATHER REPORT 8.00 EIGHT O'CLOCK HIGH 8.30 GET CHRISTIE LOVE 9.30 THURSDAY NIGHT MOVIE 11.30 NEWS 11.30 12 O'CLOCK HIGH

TVB 翡翠	TVB 明珠	RTV 麗的中文	RTV 麗的英文
8.00 一屋兩伙三人行 8.30 為兩餐 9.00 粵語長片： 紅梅仙借屍還魂 10.30 神勇法醫官 11.30 動物記趣 12.00 射鵰英雄傳 1.00 午間新聞 1.15 吾妻十八歲 1.45 午間電影欣賞： 火窟幽蘭 3.30 大亨 4.30 無敵巴拉達 5.00 世界童話集 5.30 跳飛機 6.00 淘氣學生妹 6.30 新聞及天氣報導 7.00 奉告 7.05 網中人 8.00 名劍風流 9.00 歡樂今宵 10.30 新聞簡報 10.40 電影龍虎榜 12.30 特警神探 1.30 國語長片： 3.00 全日播映完畢	12.10 教育電視 4.00 芝麻街 5.00 新聞簡報 5.05 卡通片 5.30 THE BUBBLIES 5.40 DYNOMUTT 6.20 科學展望 6.35 歡樂青春 7.00 新聞及天氣報導 7.30 彩色世界 8.30 足球大賽 9.30 明珠九點半 10.30 焦點 11.00 最後新聞報導 11.10 FIVE LINE 12.10 全日播映完畢 4.00 SESAME STREET 5.00 NEWSROOM 5.05 CHILDREN'S HOUR VAN DER BEEK'S CARTOONS THE HUMMERS SCOOTY DOO 6.10 N.C. ARCHAEOLOGY OF THE HILLS 6.35 THE YOUNG & THE RESTLESS 7.00 MAIN NEWS 7.30 WONDERFUL WORLD OF DISNEY 8.30 VICEROY KNO LEAGUE 9.30 STUDIO 9:30 W.E.B. 10.30 FOCUS 11.00 LATE NEWS 11.10 LIFELINE	7.00 早晨節目 9.00 節目介紹 9.03 節目預告終止 12.00 節目介紹 12.02 新聞報導 12.15 粵語長片 2.02 六合彩 2.10 變形俠醫 3.00 追族 4.00 下午茶 4.30 追族 5.30 大件事 6.25 節目介紹 6.30 醒目仔時間 點指兵兵 7.00 銀河鐵道999 7.24 新聞報導 7.45 奉告 8.00 怒劍鳴 9.00 大白鯊 10.00 貓頭鷹時間 10.30 當年今日 10.33 新聞報導 11.00 賽馬結果 11.45 特警雙雄 12.45 完播曲	8.00 一22.00 教育電視 4.00 醒目仔時間 聰明笑白 小白鯊 飛天大英雄 春尼單沙 快樂家庭 6.00 新聞簡報 6.05 生活的旋律 6.30 太太要結婚 7.00 SOAP FACTORY 7.25 當年今日 8.00 世界政壇巨人錄 8.30 大丈夫小神探 9.30 連三名片 11.20 龍虎大逃亡 11.30 家庭樂 12.20 全日播映完畢 4.00 WHIZ KIDS' TIME 6.00 NEWS HEADLINES 6.05 DAYS OF OUR LIVES 6.30 BABY I'M BACK 7.00 SOAP FACTORY 7.25 ONE DAY 7.30 NEWS & WEATHER REPORT 8.00 EIGHT O'CLOCK HIGH 8.30 BIG SHANUS LITTLE SHANUS 9.30 WEDNESDAY NIGHT MOVIE 11.30 NEWS 11.30 FAMILY

烏雞白鳳丸主治
定經保產 補氣補血
健體養顏
滋潤肌膚



陳李濟



三百餘年·古方正藥

香港陳李濟藥廠有限公司

地址：香港皇后大道中206號
電話：5-436301, 5-439335, 5-435170

港澳總代理：中正大藥房有限公司

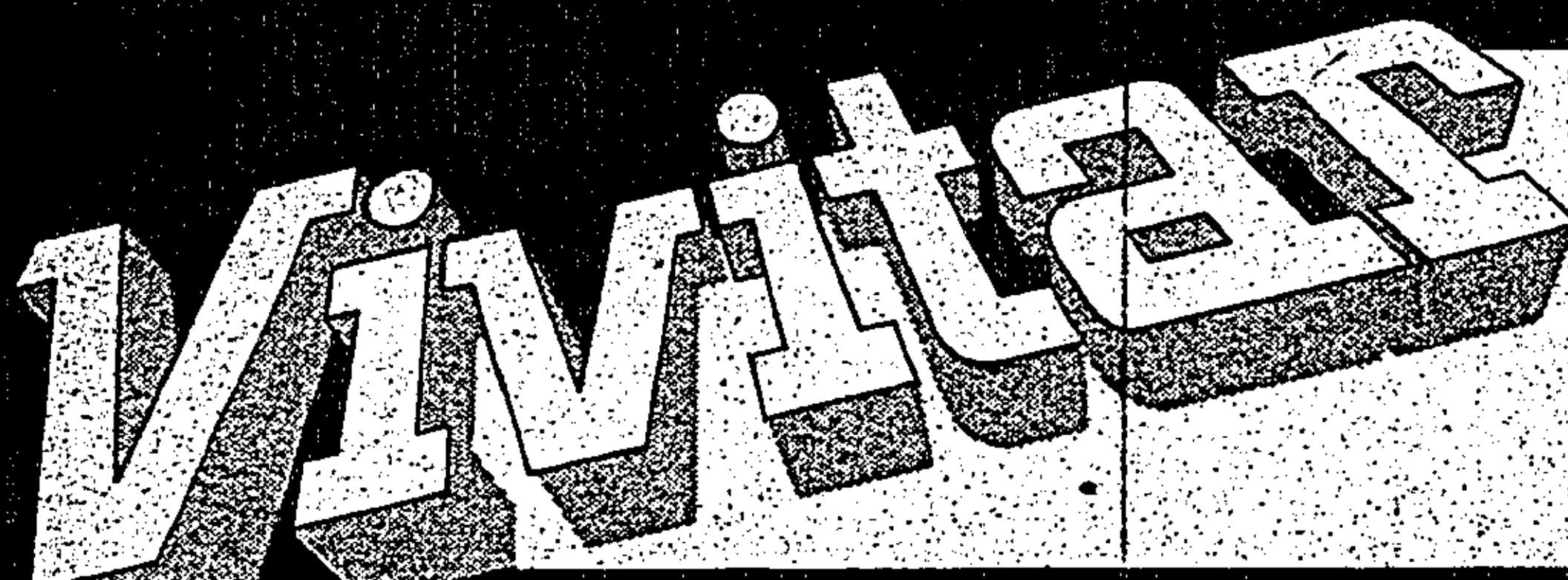
地址：九龍大埔道52-54號
電話：3-807439, 3-807657



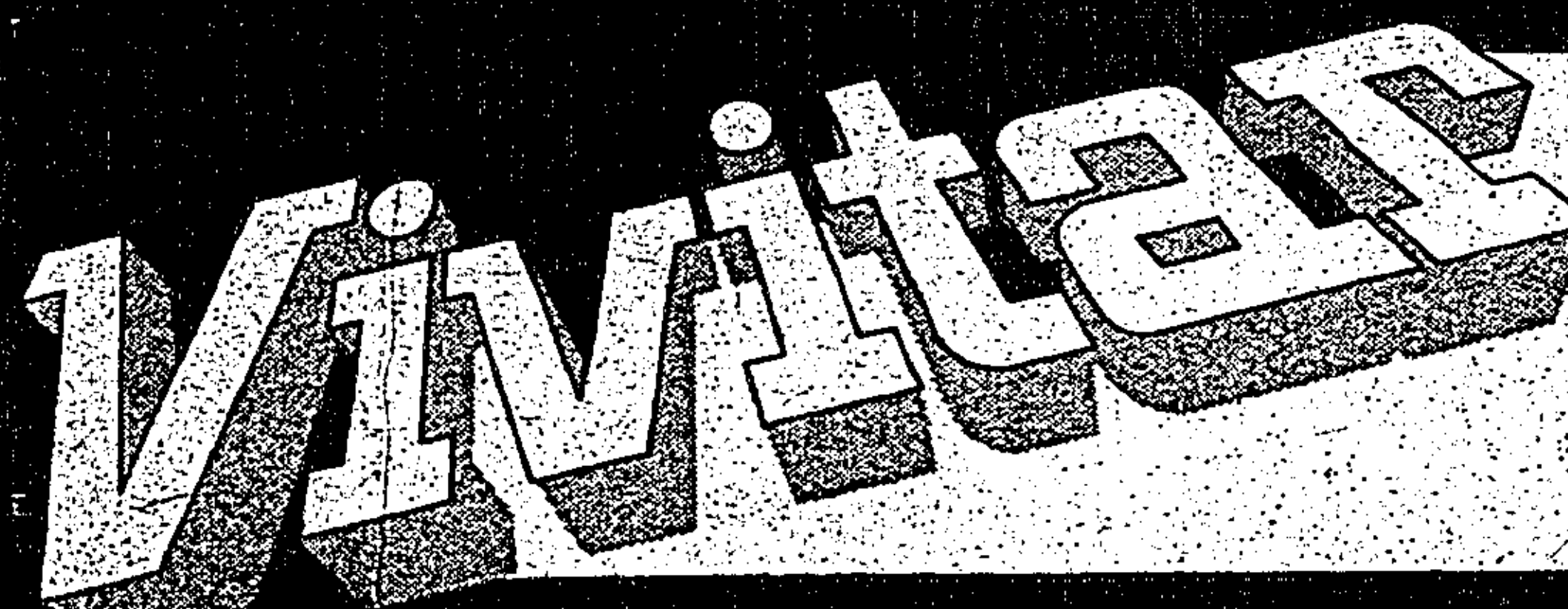
龜鹿滋腎丸主治
腎火不足 酒色過度
陽虛力弱 氣虛血弱

星期六 SATURDAY, 12 JANUARY 一月十二日

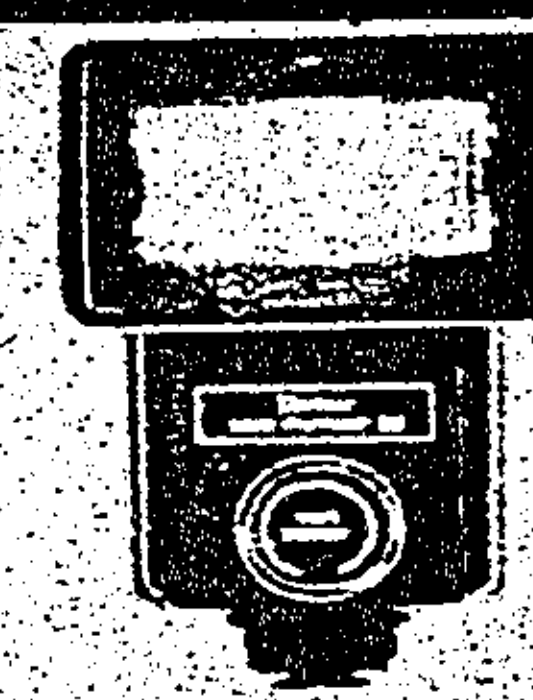
星期五 FRIDAY, 11 JANUARY 一月十一日



威達 35 EF
袖珍相機
配連體閃光燈
銷量全港第一



威達 285 型
世界首創
變距電腦閃燈



TVB 翡翠

TVB 明珠

RTV 麗的中文

RTV 麗的英文

8.00 小鬼頭
8.30 勇戰星球人
9.00 週末早場：
麒麟送子
10.30 音樂天地
11.30 神威賽車手
12.00 兒童影院
1.00 午間新聞
1.35 神奇女俠
2.15 跳飛機
2.45 卡通片
3.00 生死關頭
4.00 彩色世界
5.00 原野獵奇
5.30 警犬阿卡
6.00 溫故知新
6.30 新聞及天氣報導
7.00 小時候
7.30 香港地
8.00 K一百
8.30 飲食世界
9.00 不是冤家不聚頭
10.00 第三類房客
10.30 至寶神探橫掃賭城
11.30 新聞簡報
11.40 國語長片：
淘氣夫妻
1.10 英語長片
2.40 全日播映完畢

9.00 SNAGGLE PUSS
9.25 CAPTAIN CAVE
MAN & THE MY-
STERY ISLAND
9.45 WACKY RACE
10.10 卡通特輯
11.00 LET'S GO FOR
A WALK
11.25 疑幻疑真
12.15 國語長片
12.40 週末電影
2.20 週末劇場
3.30 刺激運動大會
4.20 SATURDAY MAT-
INEE
5.35 新聞簡報
5.40 雙妹題史
6.05 CHICO AND THE
MAN
6.30 沙拉拉樂隊
7.00 新聞及天氣報導
7.25 警訊
7.30 60分鐘時事雜誌
8.30 石油大亨
9.30 影片精選
8.30 飲食世界
11.30 最後新聞報導
11.40 三洋劇場
1.10 全日播映完畢
9.00 OUT OF THE INKWELL
FELIX THE CAT
10.00 THE GHOST & MRS. MUIR
11.15 NANNY & THE PROFESSOR
12.05 SATURDAY SPECIAL
1.00 DOUBLE FRANKIE
4.20 LITTLE & LARGE TELLSHOW
5.00 EXECUTIVE SUITS
6.00 NEWS HEADLINES
6.30 DERNIE
6.30 WIDE WORLD OF SPORTS
7.25 ONE DAY
7.30 NEWS & WEATHER REPORT
7.50 POLICE REPORT
8.00 EIGHT O'CLOCK NEWS
8.30 SATURDAY NIGHT MOVIE
10.10 WRITING BACK HOME
10.45 DEATH MENDES

7.00 早晨節目
9.00 節目介紹
9.03 鋼鐵怪人
9.30 從心所欲
10.00 粵語長片：
工賊少爺
11.53 偷得浮生半日閒
11.58 節目介紹
12.00 新聞報導
12.15 警探實錄
1.05 大眼睛
1.30 太空學府
2.00 吹攝
2.50 體育世界
3.40 四重彩
4.10 粵語長片：
大破蛛仙陣
5.30 隱形小晶晶
6.13 節語介紹
6.15 新聞報導
6.30 猛歌勁舞
7.00 獅子山下
8.00 英國足球盃
9.00 大白鯊
10.00 貓頭鷹時間
10.30 當年今日
10.33 新聞報導
10.55 港聞專題
11.00 賽馬結果
12.00 三船放郎劇場
1.00 妙手千金
2.30 完播曲

9.00 OUT OF INKWELL
FELIX THE CAT
10.00 小指環與巨無霸
10.25 超力神勇俠
10.50 萬能總統
11.15 鬼屋怪談
11.40 傳言家
12.05 週末特備節目
1.00 好戲連場：
除卻巫山不是雲
4.20 LITTLE AND LA-
RGE TELLYSHOW
5.00 決策者之辛勞
6.00 新聞簡報
6.05 開心狂笑錄
6.30 體育新天地
7.25 當年今日
7.30 新聞及天氣報告
7.50 警訊
8.00 我愛自由
8.30 週末新聞電影：
八年之恨
10.10 賽馬結果
10.45 第六感
11.35 新聞報導
11.45 今晚午夜場
1.05 全日播映完畢
9.00 SNAGGLEPUSS
CAPTAIN CAVEMAN & THE MYST-
ERY ISLAND
9.25 WACKY RACES
10.10 MEDIEVAL MELODIES
10.25 THE ADVENTURES OF SUPERMAN
11.00 LET'S GO FOR A WALK
11.25 HARRY BOOTS/MANCY DREW MYSTERY
12.15 RAT PATROL
12.40 SATURDAY PICTURE SHOW
2.20 SATURDAY SPORTS SCENE
3.40 TURTLEMAN'S SPORTS
4.20 SATURDAY NATION
5.25 NEWSROOM
LAVONNE & SHIRLEY
5.40 CHICO & THE MAN
6.30 SHA-NA NA
7.00 NINE NEWS
7.25 POLICE REPORT
7.30 60 MINUTES
8.30 CAPTAINS & THE KINGS
9.30 STUDIO 9:30
11.20 LATE NEWS
11.30 AUTO MART

TVB 翡翠

TVB 明珠

RTV 麗的中文

RTV 麗的英文

8.00 奇謀妙計施公案
8.30 三眼四房
9.00 粵語長片：
王妃入楚軍
10.30 神勇法醫官
11.30 動物記趣
12.00 射鵰英雄傳
1.15 吾妻十八歲
1.45 午間電影欣賞：
特務黑蜘蛛
3.30 大亨
4.30 無敵巴拉達
5.00 世界童話集
5.39 跳飛機
6.00 淘氣學生妹
6.30 新聞及天氣報導
7.00 奉告
7.05 網中人
8.00 名劍風流
9.00 警訊
9.12 歡樂今宵
10.30 新聞簡報
10.40 偷得浮生半日閒
10.45 翡翠首映名片：
機地特警隊
1.15 國語長片：
2.45 全日播映完畢

12.10 教育電視
4.00 芝麻街
5.00 新聞簡報
5.05 卡通片
5.30 THE BUBBLIES
5.40 原野獵奇
6.10 今時今日
6.35 歡樂青春
7.00 新聞及天氣報導
7.25 鯊魚與角魚
7.35 新歌新舞新時代
8.30 神勇法醫官
9.30 明珠九點半
11.30 最後新聞報導
11.40 懸疑劇場
1.10 全日播映完畢
4.00 SESAME STREET
5.00 NEWSROOM
5.05 CHILDREN'S HOUR
5.30 WARNER BROTHERS CARTOONS
THE BUBBLIES
5.40 WILD AUSTRALIA
6.15 HERE & NOW
7.00 MAIN NEWS
7.22 WHAT'S ON
7.35 KICKS
8.30 QUTNEY
9.30 STUDIO 9:30
SOON WITH OF MIRACLE
11.35 LATE NEWS
11.55 SUSPENSE THEATRE
WALK UNTIL DARK

7.00 早晨節目
9.00 節目介紹
9.03 節目預告終止
12.00 節目介紹
12.02 新聞報導
15.15 粵語長片
黃飛鴻醉打八金剛
2.05 六合彩
2.10 追緝令
3.00 追族
4.00 下午茶
4.30 追族
5.30 大家姐
6.40 麗目仔時間
7.25 新聞報導
7.40 奉告
7.45 警訊
8.00 惡劍鳴
9.00 大白鯊
10.00 貓頭鷹時間
10.30 當年今日
10.33 新聞報導
11.00 賽馬世界
11.30 大律師
12.30 完播曲

8.00 一2.00 教育電視
4.00 麗目仔時間
披頭四歌集
彩色樂園
義勇七金剛
小靈精
快樂家庭
6.05 新聞簡報
6.30 女人世界
7.00 無兵司令百戰星
7.25 當年今日
7.30 新聞及天氣報告
7.50 藝苑
8.00 週五晚特備節目：
英國足球盃
9.30 電影神探
10.30 麗世奇女子
11.30 新聞報導
11.40 賽馬預選
12.15 今晚午夜場
1.55 全日播映完畢
8.00 WHIZ KIDS' TIDE
8.05 NEWS HEADLINES
8.30 DAYS OF OUR LIVES
8.35 MAINLY FOR WOMEN WITH JULIE
9.00 SEVENTEEN
9.25 ONE DAY
9.30 NEWS & WEATHER REPORT
9.50 WHAT'S ON
10.00 EIGHT O'CLOCK
10.30 FRIDAY NIGHT SPECIAL
10.35 SEARCH
10.40 AGAINST THE WIND
10.50 NEWS
11.30 WEIRD TALK
11.45 FRIDAY LATE LATE SHOW

余安安宜今不宜古

薛家燕經驗勝青春

好多人都說余安安多漂亮，好身材，樣子甜，不過，見她在天龍訣裏面所飾演的傅香君，就有走樣之嫌。

不知是否化妝師有意還是無意，把她化裝得像一個小婦人，那一個零零碎碎的衣服，左披右搭，尤如街頭的大種乞兒一樣，如此一個美人兒，就把她打扮得不倫不類，當不敢想甚麼公主貴族，就是江湖俠女亦缺乏了那份豪氣。

其實，余安安充滿了現代人的青春氣息，每一分熱情都帶有時代感，絕對不是古典美人的胚子，她有著新一代的朝氣和活力，卻沒有古代美人的秀艷。

相反與她同場演出的薛家燕，則有濃濃的古典味，一舉手，一投足都有古典的神韻，一雙閃亮的眼睛傳神自若，額上的一顆痣，正好是唐朝流行一時，楊貴妃特別加上的一顆痣，雖然劇中朝代不同，亦有相似之感。

她與余安安，真的剛好是一個強烈對比，雖然余安安青春氣色逼人，但卻缺乏了。薛家燕：然則，假以時日，余安安未必在電視圈內，不能有鞏固的地位，這是看看她的努力如何！何況，舊的一輩還有家庭幸福之意，這正好是新一代後起之秀顯叱咤的時候。（梅）



趙雅芝在校多美號

幸運之神獨偏愛她

芸芸電視女藝員中，筆者最愛慕的莫乎與我同校的師姐。何人？趙雅芝也。

早在讀書時期，趙雅芝在校內已有校花之稱。雖然我入學時，她已經是高年級學生（中五）了，但其知名度，足以使人欲一睹其容。她除了有校花的稱外，更有一「儀態小姐」的美號，實則她的一舉一動，已是多麼的令人欣賞。

當日溫文有禮，品行兼優的學生，今日已成為電視圈內的大忙人，她既宜古亦宜今，一頻一笑，皆是如此的大方怡人，何況在日子的磨練下演技已大有進步，足以影響無綫之大花旦的地位，長江後浪推前浪，無疑第一把交椅的後繼人，倒有非她莫屬之意。

然則，每一個藝員成名後，隨後的新聞當然，接踵而來，一度盛傳趙雅芝與黃元申的緋聞，見其一斑。但在他們的沉默和行動中，這一切又已成為歷史了。但自謠言產生後，觀眾已不能在螢光幕見到他們的演出，本來「刀神」、「鹽梟」他們均榜上有名，但因互相各作，一次辭演，已避免了謠言的滋生。

自「楚留香」播完後，趙雅芝大可又舒一口氣，留在家中相夫教子了。她既有滿意的工作，又有一個美滿的家庭，幸運之神好像對她是十分偏愛。

（梅）



余家倫

將有日本行

余家倫與吳剛是同公司的同事，余家倫能歌能舞，是一位時裝片的小生；吳剛食過夜粥，有真功夫，是拍武俠片的好材料。

不久前，余家倫應一旅遊公司邀請，經澳門到孫中山先生故鄉翠亨村作一日遊，途中過受到珠海市旅遊公司設宴招待得知未來發展大計，認為三幾年後珠海市的發展將會出人意料的好。

余家倫主演的一部時裝片「誓不兩立」將於農曆尾假期間在港上演。他在片中演一個憤怒青年，入虎穴，探真情，要為被殺害的哥哥報仇，處境十分危險，還有連場打鬥，他說，拍得很辛苦，也很過癮。

一月廿日，他將與劉雪華一起去日本，劉雪華是去拍片，余家倫是替她們一班人解決住宿問題，在日本，余家倫有好幾位死黨朋友，可以代為安排食宿。

余家倫外型很好，應是一位有前途的小生。

（駱惠）



是出色新聞報告員

劉家傑在目前有兩件工作是大家見到的，一是主持「貓頭鷹時間」，一是報告新聞。

劉家傑報告新聞確有其過人之處，口齒伶俐，語音清晰，讀字準確，聽來順暢而悅耳，在目前麗視，無綫兩台的新聞報告員中，未有對手。他報告新聞，比他主持「貓頭鷹時間」好，他主持「貓頭鷹」，不見什麼特色。

不過，劉家傑的訪問，却是相當出色的，他向被訪問者提出問題，很能把觀眾心理，問到一些觀眾想知道的問題，較之某些訪問者就問一些無關重要的東西，實在高出不只一皮。

「貓頭鷹時間」的主持人有好幾個，圖中所見兩位都是「貓頭鷹」的主持人，但在主持節目過程中，女的盡管有兩位，男的只有一位，但主角却是男的，兩個女的只是配角，不但在座位安排上是男上女下，對問題的處理上亦以男為主，長久以來不變，對女主持實在不公平，就觀眾來說，也嫌呆板，多點變化，多給女主持人發揮機會，應該是好的。（陳華）

談李白杜甫詩的音樂創作

施金波

我國古典文學遺產中的唐詩與宋詞，其藝術價值和歷史意義是永恆不朽的。怎樣去欣賞？如何去研究？似乎只是文學家的工作。

但是許多優秀的詩詞，更能吸引著我們的作曲家，詩詞中的韻律美，與及動人的抒情氣質，都提供了音樂創作的靈感和想像的基礎。

把詩詞裡原來的思想感情用音樂表現出來，這不單是簡單的配曲，而是複雜和困難的一種再創造：作曲家要做的不單只是如何組織樂句與配置和聲，他必需思考音樂整體的表現是否具體而生動？有沒有音樂本身所能產生的意境或形象？到底音樂的發展過程能否予聽眾一股感染力？所以這種思想感情的再創造，必然是音樂自己，而不是完全依賴原來的詩詞了。這是運用不同的藝術手法，處理相同題材，而產生相同結果的道理。因此一首有份量的、成功的歌曲，作曲家所進行的精神勞動是不簡單也不容易的。

為此，我是懷著關心和敬意，十二號晚去大會堂聆聽了聯合音樂院舉辦的李白杜甫詩的作品音樂會，現在也想從上文提及的問題，略為談談三位作曲家的創作。

王光正、楊瑞庭、屈文中，以前都用過李白的詩作曲，現在重演之外，又發表了「兵車行」、「石壕吏」等五首杜甫原詩的新作。這是三位作者再接再勵，不斷改進不斷進步獲得的成績，這是可喜可賀的事。

在處理敘事性詩歌方面，音樂的任務除了情節性的佈局，原作的中心思想始終是音樂情感發展的根據。王光正的「兵車行」與「新婚別」，在聲部組織調動方面，調性轉變方面，節奏與速度靈活變化方面都慎重嚴緊，也有一定的效果。在調式和聲的配置方法上，也大

胆的突破了自然音的限制，敢於使用一些半音和弦與不協和和弦，有些地方聽來雖然自然，但按法上是不缺的。

「兵車行」、「石壕吏」，與「新婚別」是杜甫反奇政與反戰爭的作品，他形象鮮明地從不同角度生動的反映出民間的疾苦。我聽了三首音樂作品，能引起想像，能受到感染的，則只有「石壕吏」(楊瑞庭作曲)不夠滿足。這首曲子音節平直，伴奏缺乏助力，和聲效果亦較單調，雖然在合唱手法的運用上有組織有變化，但無助於音樂情感的豐富表現。如果在節奏上擺脫原詩「五言」的局限，在和聲與伴奏方面重現出一一些重要的字眼，給予更多有音樂特性的處理，就會使音樂內容更加豐富，令聽眾從悲痛的感情中而意識到「石壕吏」所要反映的奇政。

往往一些篇幅簡短的抒情詩，作曲家以之來創作一首藝術歌曲，並不比寫一首大型的合唱曲方便。就這種情形來說，我喜歡屈文中為李白詩所作的「送友人」(獨唱)與「行路難」(男高音與合唱)。他的旋律寫得洒脱，又注重音節音韻在曲調中的處理，令聽者聽得清楚之外，也領會到中心和重點。因為把旋律這個重要的音樂因素抓得很「穩」也很「準」，所以和聲上雖然不夠變化和豐富，節奏上也不突破一般歌曲慣用的基本型式，但聽來也有意味，頗能反映原作的感情。如果不算苛求的話，抒情歌曲還要把握「淺白」的也弄得一「深入」，「簡樸」之外，還要有「精細」的地方。希望屈文中能寫出更上乘之作品。

這個音樂會名為「李白詩與杜甫詩大合唱」。所謂「大合唱」恐怕就是指多首歌曲題意一致，而內容則相關又可各自獨立的「CANTATA」吧？但是演出的九首李白詩和五首杜甫詩，兩組詩

本身的題材都不是相同的，音樂的作者亦各自為政，各顯神通，欠缺「大合唱」(或叫「清唱劇」)這種體裁的特點。所以我覺得用「大合唱」這幾個字是不恰當的。

三位作曲家今後還會再寫新的李白詩或杜甫詩嗎？我有一個想法，不如選用題材接近的，都組織起來，全盤考慮，不恰當的。

我聽李冰的演唱

施金波

十二月八日的「李冰獨唱音樂會」演出很成功，不但令人反覆回味，更能觸動欣賞者的心靈，感覺到她的演唱藝術不單只「美」，而且「精」和「深」。

用美麗的歌聲唱出優美的旋律恐怕不算很難，但細緻、深刻、有強烈的藝術魅力，才是一位歌唱家的最高造詣。李冰當晚所唱的，尤以西貝流士(Jean Sibelius 1865-1957)和魏本(Anton von Webern 1883-1935)兩組作品最為精彩。

以「芬蘭頌」享譽世界的西貝流士，被視為芬蘭的「國寶」和芬蘭的「靈魂」。這位跨越兩個世紀的長壽作曲家，其作品充滿民族精神的意志力量，亦傾注出壯麗沉雄的抒情氣質。「春天飛逝」，「幽會」，這兩首作品都給李冰唱出風格，唱出詩歌的豐富內涵。她使人忘我地聆聽著一個心靈自白，超越詩與歌本身的形式，「投入」到角式內界的複雜活動過程當中。

品表現得完整而具感染力。而紀大偉在伴奏方面，控制全局，把和聲對位的層次賦予整體之統一組織，把原作與獨唱的再現無間的交融起來。如果對音樂結構沒有深入分析，是難以稱職的。

「山中」，「草綠芳洲」，「聲聲慢」這組五十年代前的中國藝術歌曲亦能發揮李冰的演唱風格。簡言之，可謂「聲情並茂」。但可能在理解上和處理上，用西方浪漫風格代入，因此原作的個性及中國風格在演唱效果上比較不顯著。例如「聲聲慢」的感情幅度過大，戲劇性亦較誇張。在「字正腔圓」的要求下，亦有些未如理想。

在熱烈的Encore，後加唱的中國民歌「李大媽」很受歡迎。一位成功歌唱家，其藝術境界是無限寬闊的，看來她正在不斷的開拓、鑽探。讓我誠心祝望李冰在中國歌曲寶藏中，將獲得更多的收穫。

(十二月九日)



藝術中心音樂活動

一九八〇年一月

一月十日(星期四)香港音樂五重奏唐寧、小號、羅比利、小號、范波東、法國號、范百德、長號、拍克、大號晚上八時正，演奏廳。

票價：五元(學生)、七元半、十元(中心會員九折)

香港藝術中心主辦節目：致敬進行曲「葛利格」對位法之一(採自「賦格藝術」)「巴赫」兩首十六世紀佛之芒歌曲「哈斯」(改編)

樂曲第五：謝德復活的政壇「布拉斯」四首小調「哈莉斯」蒙特雷山組曲「卡波特」一月十二日(星期六)晚上八時正，壽臣劇院

香港藝術中心主辦票價：五元(學生)、七元(中心會員九折)

節目：一、都江樓之歌「鍾正光」二、幽思「賀綠汀」三、草原上「劉明源」四、二泉映月「阿炳」五、光明行「劉天華」六、歡樂歌「甘肅編曲」七、江河水「東北民間樂曲」八、雲雀「羅馬尼亞樂曲」一月十三日(星期日)法國音樂演奏會

節目：一、威爾斯「小提琴奏鳴曲」法蘭克：A大調小提琴奏鳴曲(改編為大提琴奏曲)

馬克安：「為時之窮盡」四重奏一月十四日(星期一)威爾馬菲斯結他及詩琴演奏會，晚上八時正，壽臣劇院，香港藝術中心主辦，美國總領事館協辦。

票價：五元(學生)、八元、十五元(中心會員九折)

節目：一、詩琴巴望及嘉雅小步舞曲「杜芝」兩首沙洛賴拉午曲「莫利納奴」無插入賦格「米芝奴」幻想曲「姆達拉」

一月十九日(星期六)中樂演奏會黃健偉、蘇沼勳、嚴文明、胡胡、二胡、笛子、琵琶獨奏會。節目：牧民新歌、笛子獨奏「故鄉的回憶」：「春山採茶」：「奔馳在草原上」。

羅卡邦鋼琴演奏會

譽滿歐洲的意大利籍青年鋼琴家羅卡邦將於一月六日假大會堂劇院演奏一場。

羅卡邦生於蘇黎世一個音樂氣氛極為濃厚的家庭，羅氏初期在柏林攻讀音樂，後轉赴倫敦及洛杉磯深造。羅氏對鋼琴演奏，別具天才，十一歲時參加史丹城鋼琴比賽，成績卓越，獲取冠軍。

羅氏近期在德國演出非常成功，並曾與柏林愛樂為柏林兩大電台灌錄節目。

波蘭日報亦撰文稱許，謂羅氏的演出完美無瑕，技巧熟練而富創造力。羅卡邦鋼琴演奏會由市政局主辦，門票分三元、七元及十元，現已開始在大會堂票房發售。

一九八〇年一月份

大會堂音樂活動

一月一日(星期二)晚八時——朱德平主辦「歌唱八〇」聲樂音樂會。(劇院)

三日至五日(星期四至六)晚八時又五日下午二時半——香港芭蕾舞學會演出「歌聲麗亞」長篇芭蕾舞劇。市政局主辦。(音樂廳)

五日(星期六)晚八時——斐尼爾(古典結他)與費里素(長笛)演奏會。市政局主辦。(劇院)

六日(星期日)下午三時及晚上八時——泛亞交響樂團演奏會。市政局主辦。(音樂廳)

七日(星期一)晚八時——江建昭(鋼琴)與江靜枝(女中音)音樂會。市政局主辦。(音樂廳)

七日(星期一)晚八時——盧樓榮主辦粵曲演唱會。(劇院)

八日(星期二)晚八時——保良局主辦香港城市交響樂團慈善演奏會。(音樂廳)

九日(星期三)晚八時——高山合唱團四季之歌演唱會。(音樂廳)

十一至十二日(星期五至六)晚八時——香港管弦樂團演奏會。(音樂廳)

十三日(星期日)下午二時——馮秉芬有限公司主辦「三」音樂會。(音樂廳)

十四日(星期一)晚八時——英國學者合唱團演奏會。市政局與英國文化協會合辦。(音樂廳)

十八至二十日(星期五至日)晚八時——香港中樂團一月份音樂會。市政局主辦。(音樂廳)

廿一日(星期一)晚七時三十分——年青人周報主辦流行音樂會(音樂廳)

廿二日(星期二)晚八時——金巴崙長老會九龍堂主辦擴堂籌款音樂會

，市政局贊助。(音樂廳)

廿三日(星期三)晚八時——澳洲室樂團演奏會。市政局主辦(音樂廳)

廿四(星期四)晚八時——香港城市交響樂團音樂會。(音樂廳)

廿五至廿六日(星期五至六)晚八時——香港管弦樂團演奏會。市政局

江建昭(鋼琴)與

江靜枝(女中音)音樂會

女中音江靜枝將於一月七日假大會堂音樂廳首次與其弟江建昭攜手在港演出。

鋼琴演奏由江建昭擔任。節目包括德彪西的薩拉邦德舞曲及煙火，蕭邦的G小調一號敘事曲作品廿三及李斯特的鋼琴獨奏B小調二號敘事曲。

獨唱節目包括布拉斯的「你的藍眼睛」、「愛人的櫻唇」及「莊嚴曲」四首，蕭邦尼的歌劇選曲「獻身藝術」，洛狄力高的「我在白楊樹下」及中國歌曲三首：楊蘭三登、小黃鸝鳥及鳳陽花鼓。

泛亞交響樂團將應市政局邀請於一月六日下午三時及晚上八時假大會堂音樂廳舉行兩場音樂會。

是次音樂會獲得台灣東海大學音樂教授張仁已擔任客席指揮。

張氏在音樂方面的興趣開始於初中二年級時候。他在東海大學接受了初期的專業性音樂訓練，並曾跟隨東海大學現任音樂系主任羅芳華博士學習鋼琴、風琴和樂理。

還是在學生的時候，張氏便受命擔任東海大學唱詩班的指揮，也就是那幾年使他終於決心做一名職業音樂家。

在東海大學畢業後，張氏於一九六

泛亞交響樂團音樂會

九年赴美西德州大學就讀，一年後，轉赴紐約市曼尼希斯音樂學院。

一九七三年，以「特優」的指揮成績自曼尼希斯畢業後，張氏曾一連串地參加了許多在歐美各地舉行的座談會、研討會和指揮競賽。

泛亞交響樂團的音樂總監由葉惠康擔任。

是次演出由市政局主辦，節目包括賀綠汀的晚會、郭芝苑的民俗組曲、音詩：十面埋伏(琵琶演奏由林風担任)及柴可夫斯基的E小調第五交響樂。

兩場音樂會的門票分五元、十元及十五元三種，現已在大會堂票房發售。

與香港管弦協會合辦。指揮：漢斯·斯特新·蒙瑪；獨奏：羅乃新。(音樂廳)

廿七日(星期日)晚八時——環宇爵士樂團，市政局與德國文化協會合辦。(音樂廳)

廿八日(星期一)晚八時——成明合唱團音樂會。市政局與成明合唱團合辦。(音樂廳)

廿八日(星期一)晚八時——林克漢小提琴演奏會。市政局主辦。(劇院)

廿九日(星期二)晚七時半——大專中樂觀摩會，香港專上學生聯會主

辦。(音樂廳)

三十日(星期三)晚八時——黃大仙兒童合唱團音樂會。市政局主辦。(音樂廳)

三十一日(星期四)晚八時——香港管弦樂團室內演奏會。市政局及香港管弦協會合辦。(劇院)

黃安源鋼琴演奏會。(音樂廳)

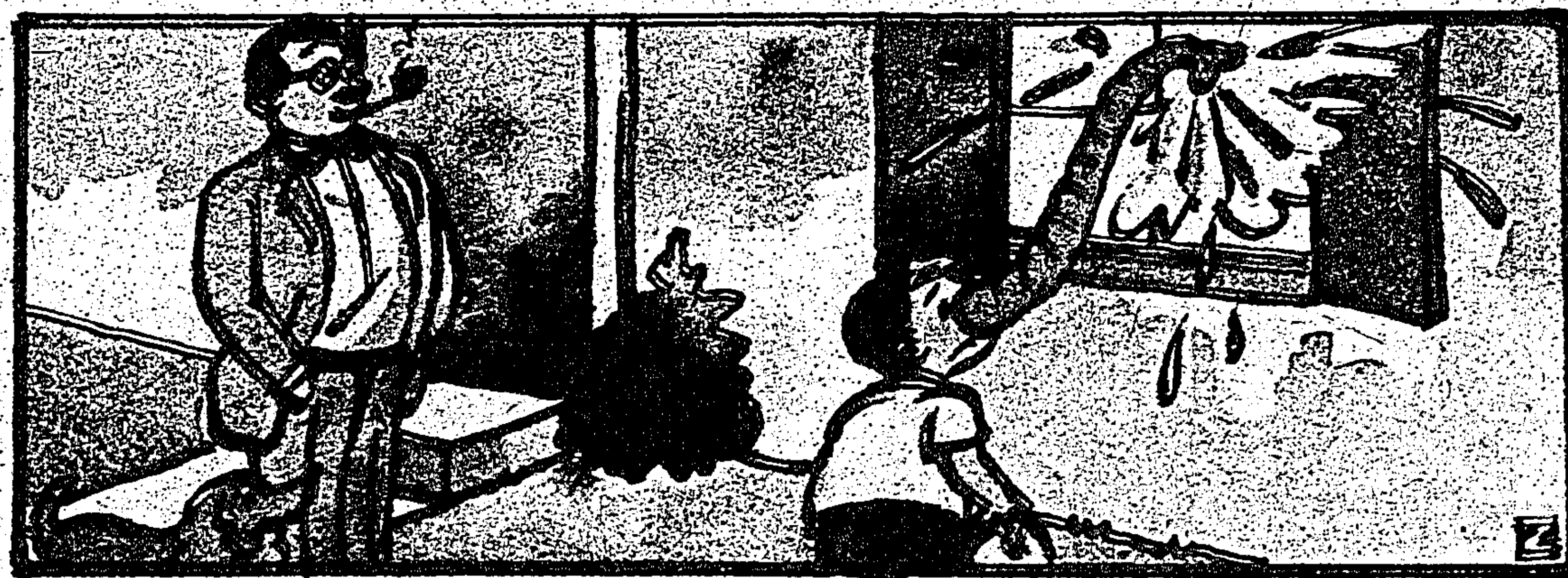
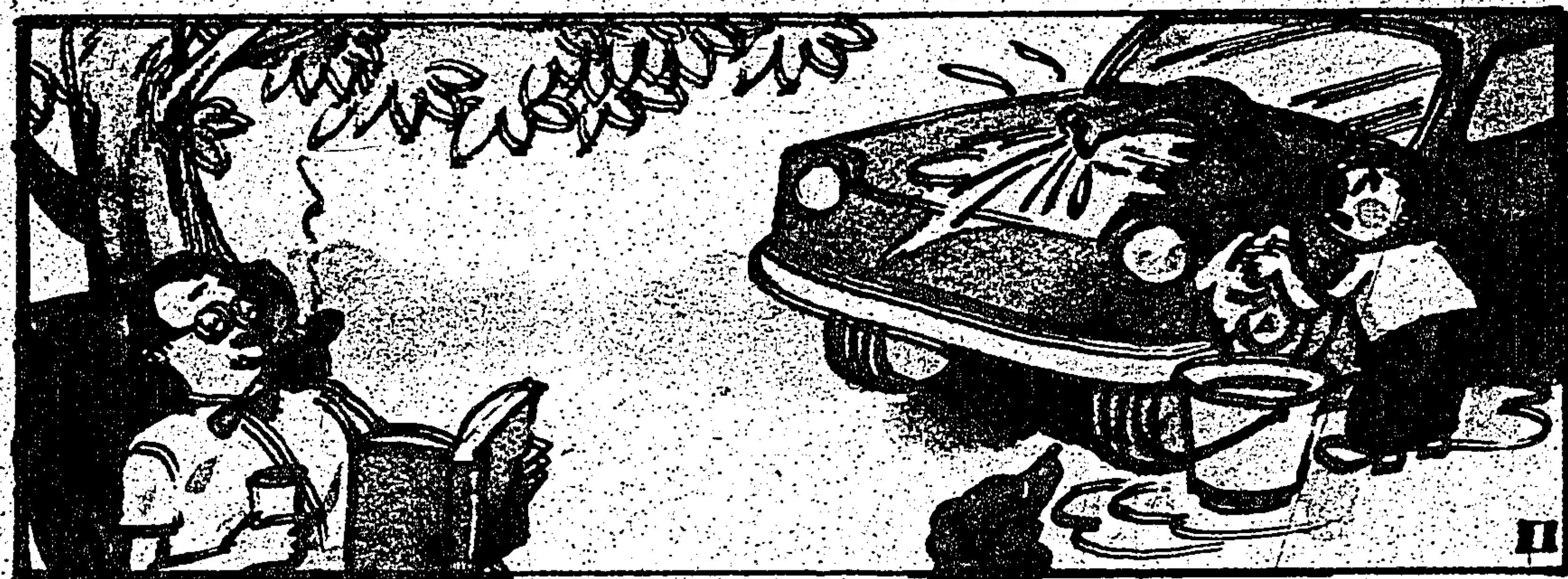


但願我有……

(二十六)他又會叫我洗刷窗子，把我累透了。

(二十五)有了象鼻，有時也不是很理想的。因為爸爸會叫我洗汽車。

(二十七)鴨腳、鹿角、噴水池、尾巴、象鼻，到底那一樣好呢？我真的不知道。



雪 糕 杯 花 盆

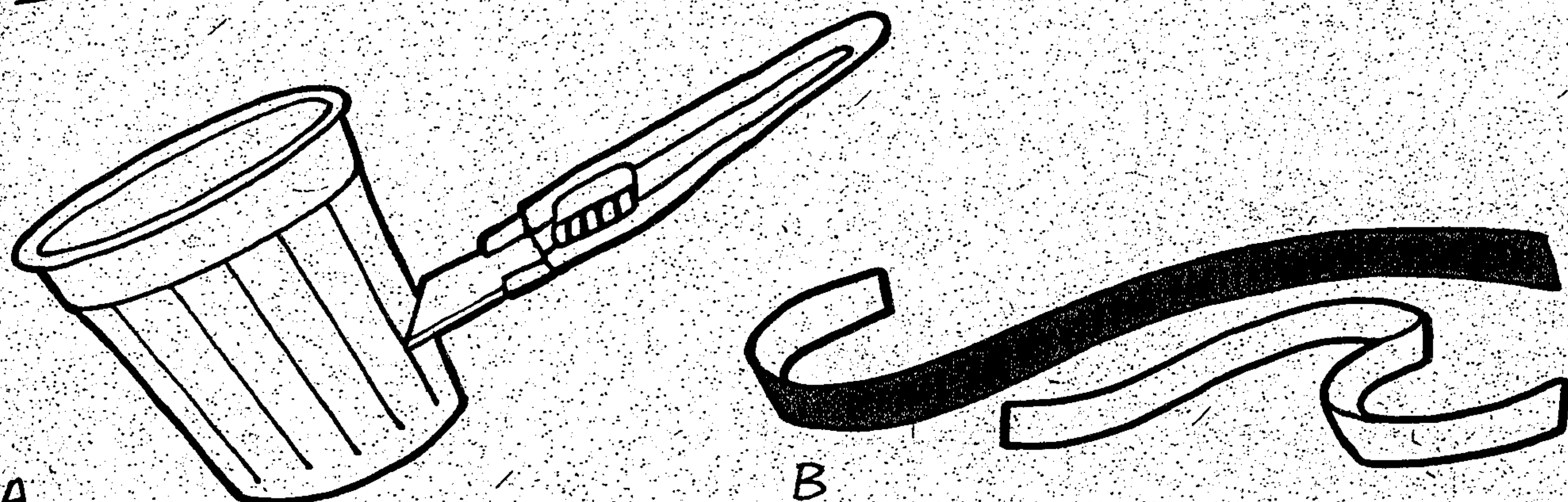


工作室今期介紹小朋友利用雪糕杯做花盆，請小朋友預備以下材料：
雪糕杯或汽水杯兩個（質地以軟膠為合）
圖畫紙一張
刀片一把
剪刀一把
尺一把
鉛筆一支
漿糊一瓶

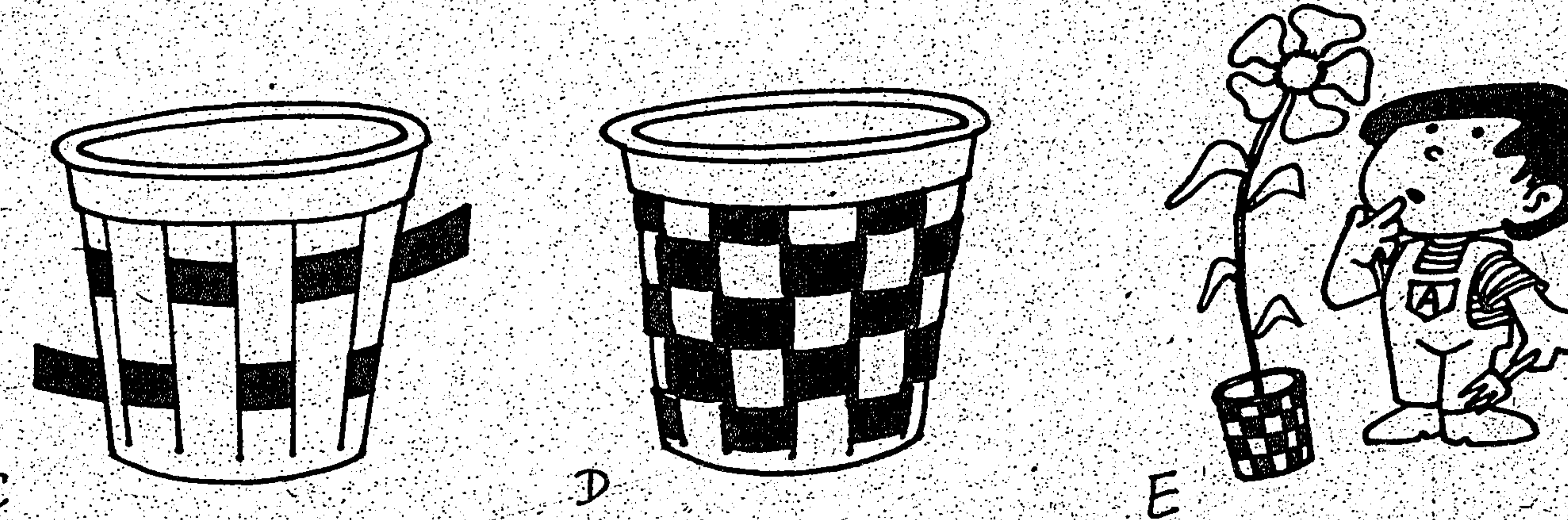
做法：
（一）用鉛筆在杯身畫上若干條垂直線，每條線的距離要相等，然後

用刀片沿着鉛筆線鋸好。（如圖一A）
（二）用圖畫紙預備幾條長紙條，紙條的闊度要與每條垂直線的距離相等。（如圖一B）
（三）將紙條穿在杯身，穿的方法如同織蓆一樣。
紙條的兩端用漿糊黏好。（如圖二C、D）
（四）花盆織好後，需將另一個較細而完整無缺的膠杯放在中央，用來盛載泥土和植物。（如圖二E）

圖一



圖二



話說有一天，有個軍官在李小二店中請差撥和管營飲酒，他們行動詭秘，引起小二疑心。到了外面，小二對妻子說：「這幾個人神情詭秘，是東京口音，初時又不相識，只聽撥差口裡說出一高太尉三個字，我看這幾個人恐和林教頭有關係。我在門前照顧，你且到後面閣子裡聽聽，看他們說些什麼？」

李小二來到閣子後面，耳朵貼着板壁外聽。不料裡面幾人，交頭接耳，說要怎樣結果林冲性命。不一會，他們吃完酒菜，差撥、管營先走，只見管營手裡拿着一封信，然後那軍官也離開酒店。李小二不敢怠慢，連忙把聽到的——告知丈夫。

過不多時，林冲也到酒店中來。李小二慌忙迎到裡面，對他說：「我有要

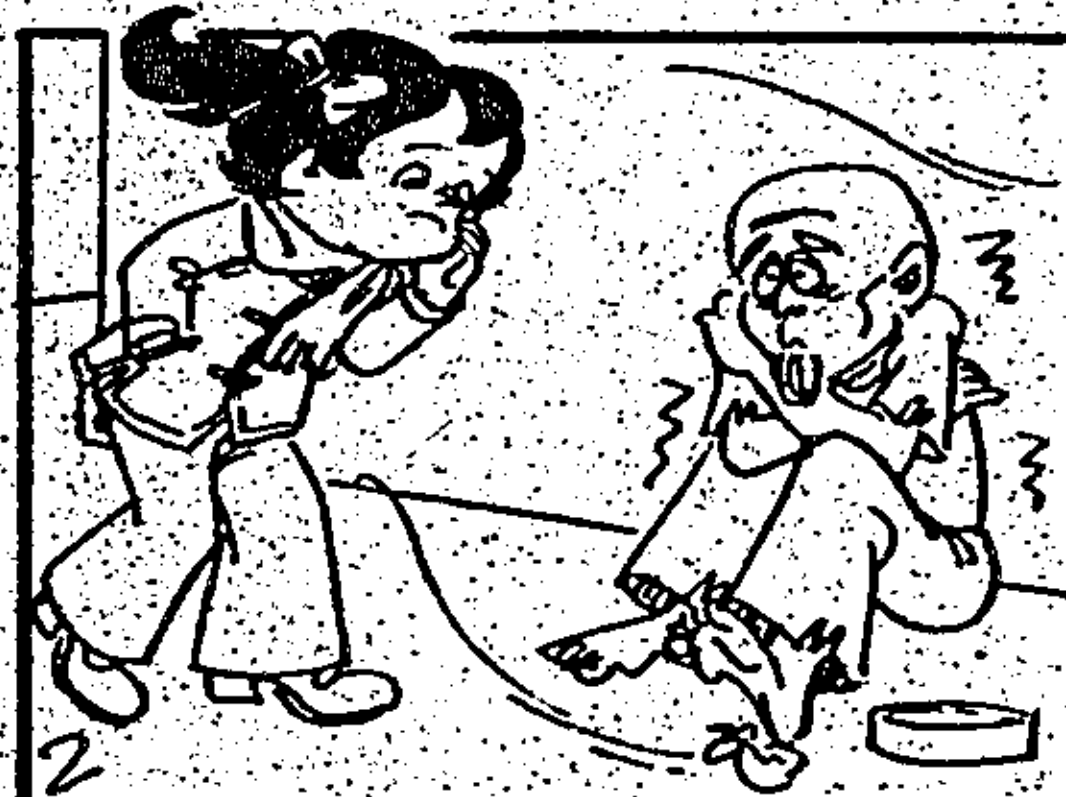
事，想去找你，你却來了。」林冲問有什麼要事，李小二遂把那軍官進店，怎樣請管營，差撥吃酒，怎樣商議要陷害他的事，從頭至尾，細細說了一遍。林冲聽了大驚，忙問那軍官怎樣打扮。李小二將那兩人的形狀說了一遍，林冲知道其中一個，正是陸謙。他無心喝酒，隨即別了李小二走出酒店。

林冲進了酒店，心中還是怒氣未息，先到街口買了把尖刀，帶在身上，到前街後巷去尋找陸謙，尋了幾天，不見陸謙影子，只得仍回天王堂，心中也鬆弛下來。到了第六天，管營差人來叫林冲，對他說：「你到這裡已經多時，爲了柴大官人的情面，總得抬舉抬舉你，這裡離東門外十五里有座大軍草料場。每日有人來繳納草料，可以收些常規錢，是個好差使，所以我特地派你去管管。」

林冲謝過管營，然後離去。他還自到了李小二店中，對他夫妻兩人說了。他對於管營忽然調他去草料場，心裡終有些懷疑。李小二勸他不要多心，且自管前去。

林冲回到天王堂，取了行李包裹，帶了尖刀，又拿了一條花槍，隨差撥來到草料場。只見草料場四週都是草堆，中間有兩座草屋。到了廳裡，有一個老軍，在那裡烤火。差撥叫他辦理移交，

捨己為人 余剛作



立刻交割。老軍引了林冲到各倉庫，以及各個草堆處把賬目點交明白。老軍取了行李，臨走時指着牆上的大葫蘆對林冲說：「你要買酒吃時，離此向東走二、三里便有市鎮。」

到底管營調林冲去看守草料場，又有何奸計呢？

（十六）



瑩瑩姐信箱

我很容易發脾氣

瑩姐：
妳好！我很容易發脾氣，又小氣，借一些意就鬧人的，我試過改正我那些脾氣，但是我又很容易再發脾氣，我應該怎樣做呢？

瑩姐：我很喜歡養小動物的，尤其是狗、貓、白兔、雀仔和松鼠仔的，但是媽媽不准我養，爲什麼不准我養呢？我的弟弟細我一年，他常常打我，因一些小事就打我，他常常發脾氣，我應該怎樣對弟弟才使到他不容易打我和發脾氣呢？

請盡快答覆。

TRENEE 友：
發脾氣是一種情緒上的發洩。幼年時因爲年齡關係，自我控制較難，遇到不如意的事情，便發脾氣。年紀漸長，便需要學曉控制自己的情緒了。否則我們便很難與人相處，你容易發脾氣，便是你放任自己。以後倘你想發脾氣時，心裡提醒自已：「不要發脾氣」。

媽媽怕你把地方弄髒，因此不讓你養小動物吧？事實上，除非家裡地方很寬敞，否則養小動物會有很多不便的，這點你要體諒媽媽才好。

弟弟發脾氣，是受家人的影響。先從你本身做起吧。不要亂發脾氣，讓他有個好榜樣。

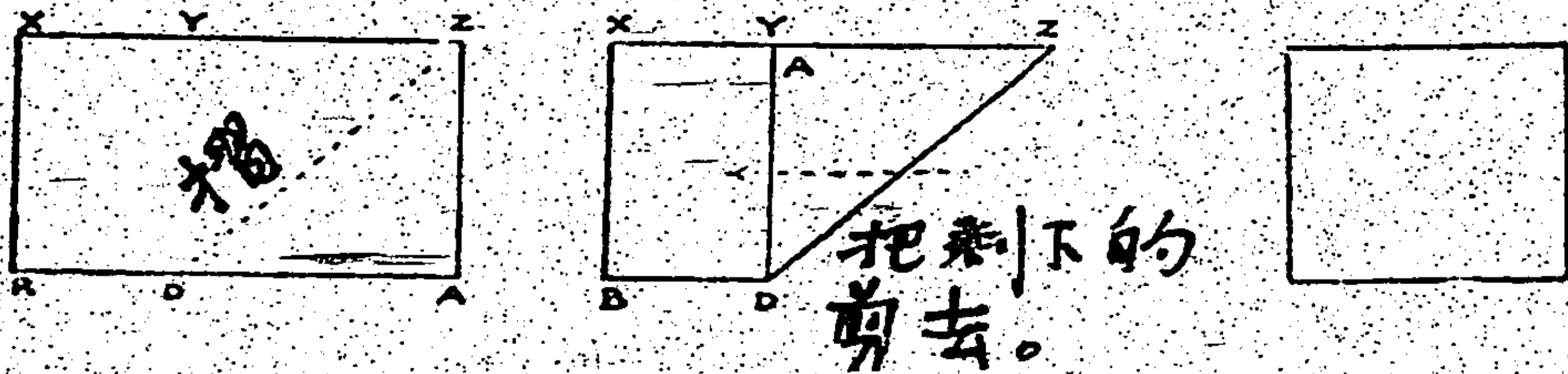
瑩姐



你將會知道

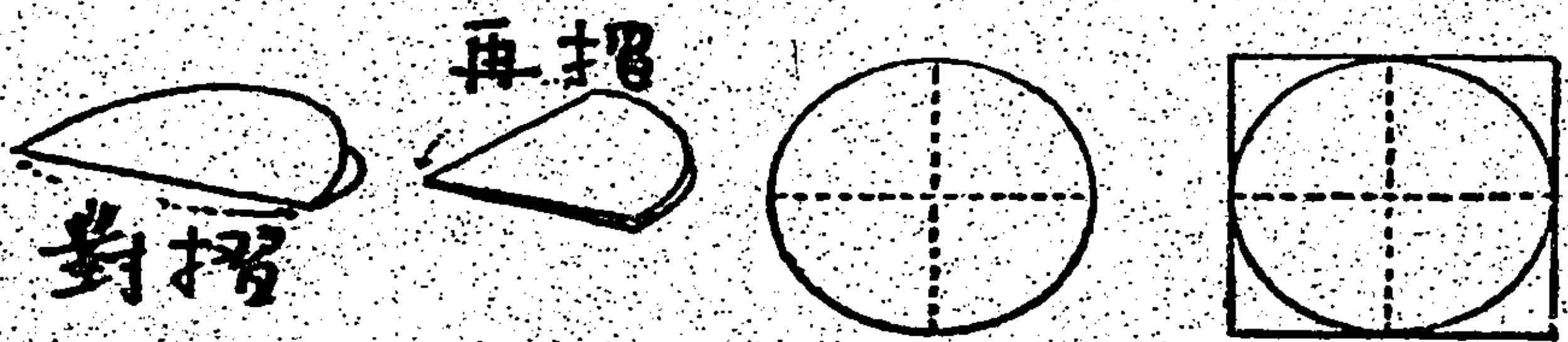
(一) 長形變方形：

依照圖形所示，將紙摺妥，把剩餘的紙剪去，你便可以將一張長方形的紙變成四方形的紙了。



(二) 找圓心：

把一張圓形紙對摺再對摺，兩條摺線相交的點便是圓心。或者，一張正方形的紙對摺，它的相交點也是圓心，如果你在正方形紙上畫一圓的話。



良好的嗜好——

搜集



第十二夜

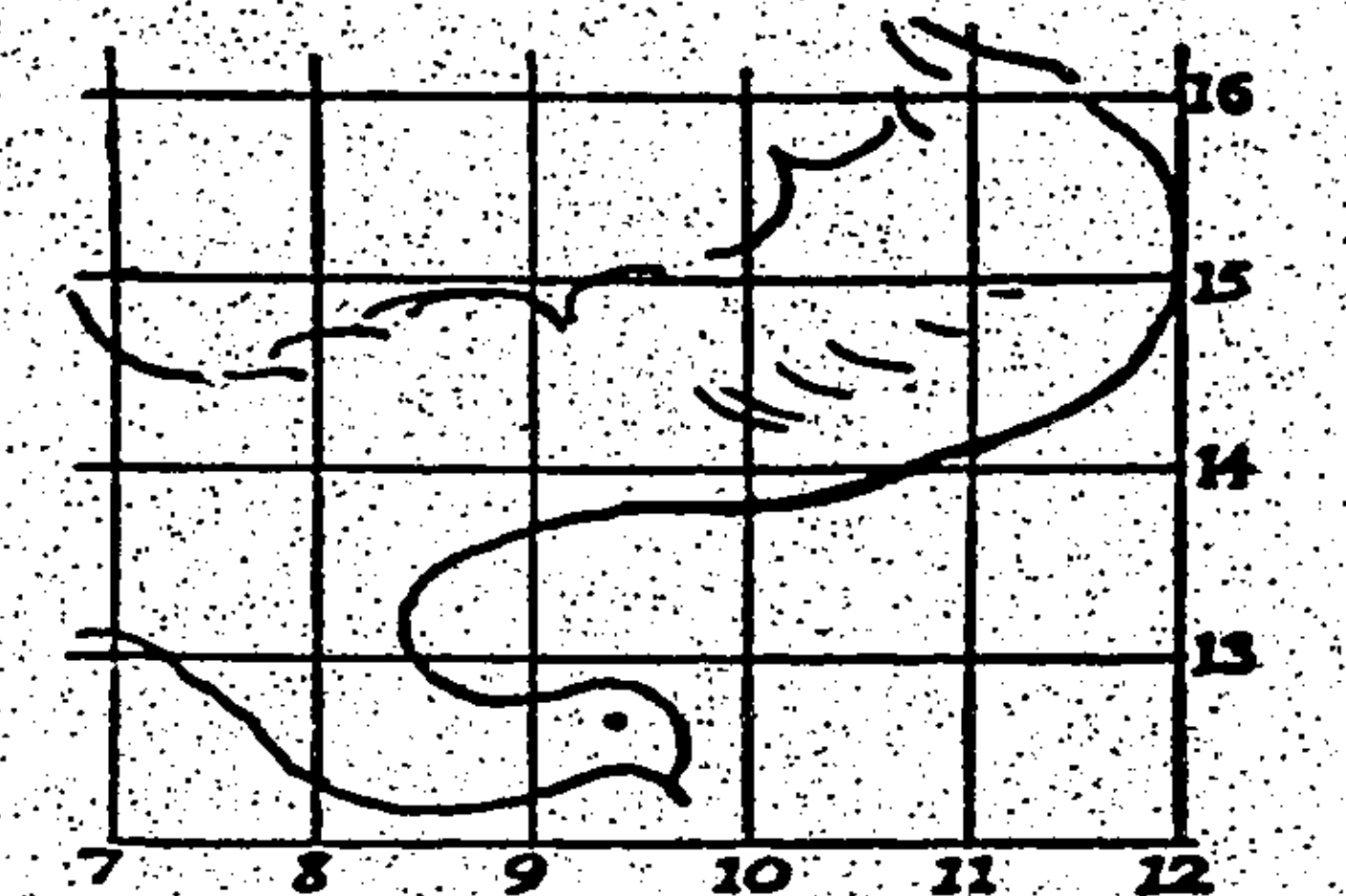
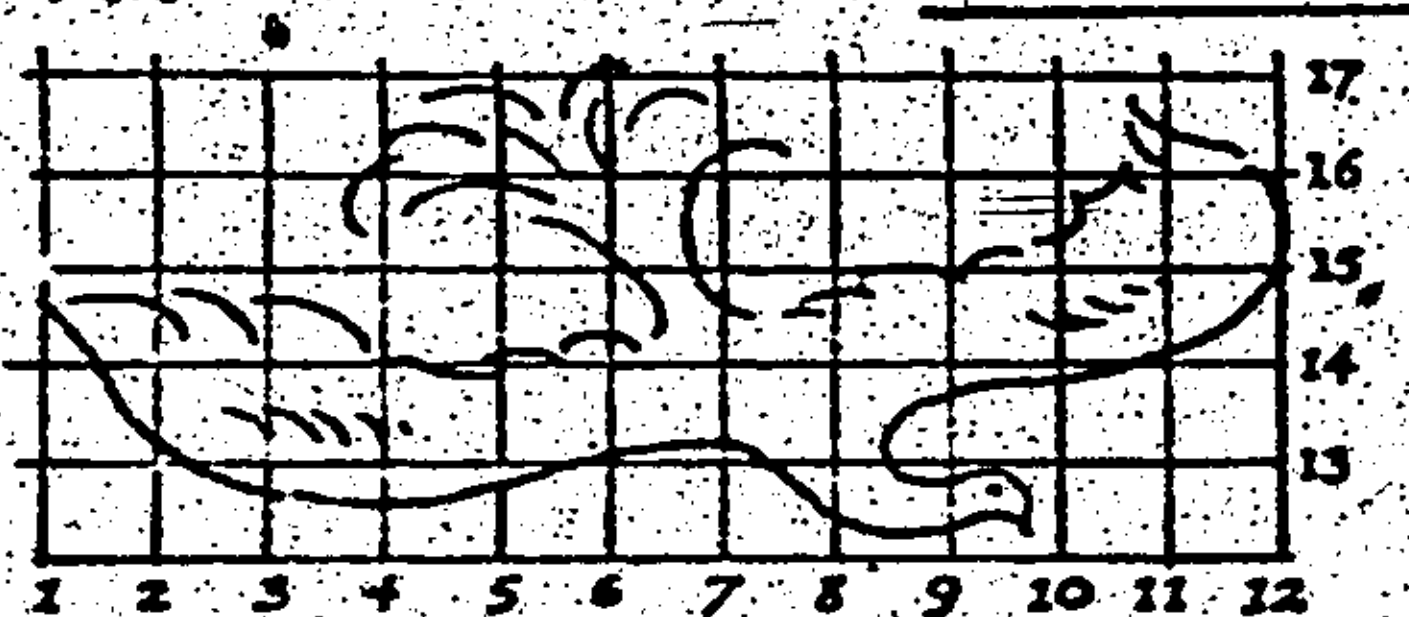
今天是一月六日，是聖誕後第十二天。根據西方習俗，這一天，人們通常把聖誕節的各種裝飾拆去。一月六日的晚上，稱為第十二夜，是紀念東方三博士在十二天前跟隨着星光的指引來到耶路撒冷朝覲新生的耶穌基督。

快樂園地

狄克主持

(三) 放大圖形：

如果你想把一幅圖放大，先在原圖畫上方格，再依大小比例在另一畫紙畫上方格，然後依照原圖在方格上的位置照着畫，你便可以將一幅圖放大了。



小幽默

(一) 遲來了

食客：「呀，早知道是這樣的餸菜，應當早幾年來吃。」
食店老闆：「承蒙稱讚，多謝多謝，想不到先生會這樣的喜歡敝店的菜式。」
食客：「我的意思是這條魚和這盤肉，如果早幾天來，就新鮮多了。」

食店老闆：「這個……」

(二) 休息

一位名流向大家演說，足足超過了半小時以上，旁邊的朋友輕聲地忠告他說：「先生，你略為休息一會兒吧！」他大聲地說：「多謝，我一點也不疲倦。」聽眾中忽然有人站起來說：「那麼也該使我們聽的人休息休息！」

模範學生的條件

大怪主持



大怪主持

做模範學生的條件，其實很簡單，一句話，就是「聽話」。在學校聽校長話，聽主任話，聽班主任話，他們叫你去做，你就去做，叫你去西，就去西，叫你去東，你就去東，叫你去西，就去西，你這個模範學生實做便，因為老師最憎學生唔聽教。學生唔聽教處教師重有威咩？聽教，教師自然覺得有好大成就感。自然要比個模範生你做。

至於在家，也要聽話，聽話最得父母歡心，連烏蠅叮你鼻哥，也最好先問准亞媽才好拍走牠。對於千依百順的兒女，亞媽在教師面前當然讚不絕口呢！

（大怪按：你都講得幾有道理。不過我環顧左右，你地有一個怪友有資格做模範生，因為個個都係唔聽教者，成日頂撞我，在校對老師，都唔會好得去邊咯。）

※ 做模範生，一定要學得古靈精怪。凡古靈精怪之人，頭腦靈活，反應快，唔會土頭土腦。扮嘅樣似個樣。既可扮

勤力學生，又可扮勇於服務學生，更可扮循規蹈矩之學生（當然是在教師面前扮哩！老師行轉背，便會作大也說不定）。大怪，你說是麼？（古靈精怪）

（大怪按：對！對！對！大怪做學生個陣，有十大模範生之選舉，否則一定當選。若論古靈精怪，當然我是盟主啦！）

※ 做模範生？好易唔！但凡模範與否，都是比較出來的，如果你想做模範，去一間全港校風最差、學生最作反、成績又是最低的學校讀書，只要你稍為比他們好一些，你便自然可以做模範生，因為他們不夠你好也。

（模範王）

※ 模範者，「無犯」也。即在校有犯規，便自然是模範生啦。（乖仔）

（大怪按：咁只算係「無犯生」一啫，須知有犯規，屬於無功無過，操行得乙等之流，何來模範之有？）

※ 做模範生？易啦！每天一定要讀一百次聖經，讀至上帝大受感動，那麼他就會讓你次次測驗考試都滿分，那麼你就是模範生了！（按：我自己也用過這方法了，但都不成功，不知是什麼原因呢？）

（小小的寶貴怪）

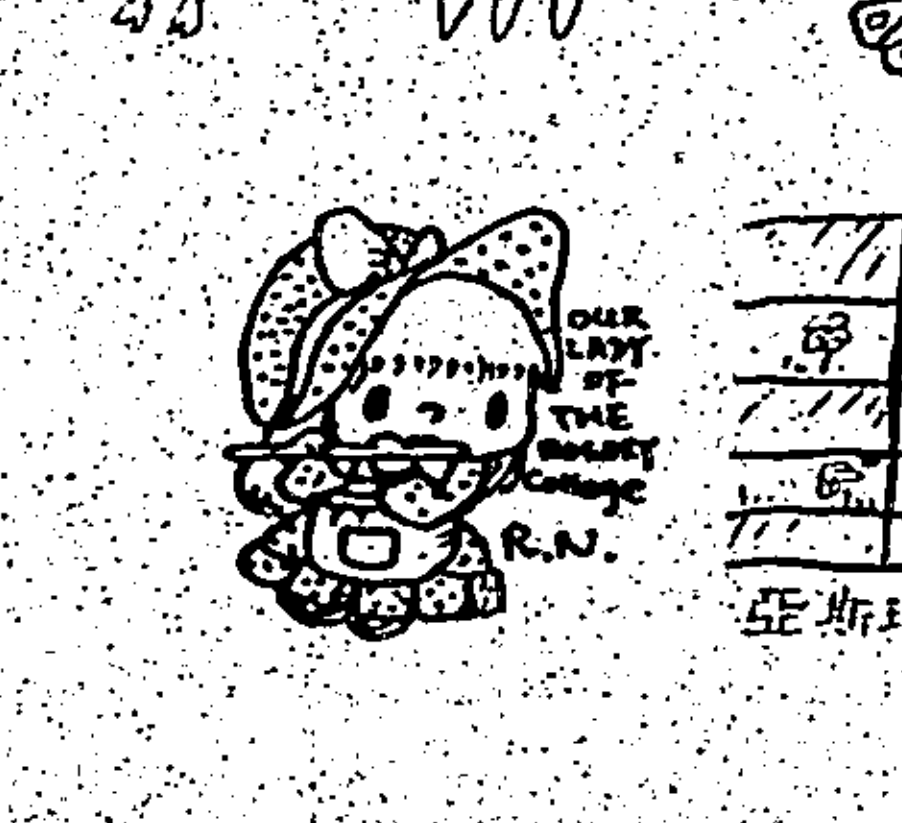
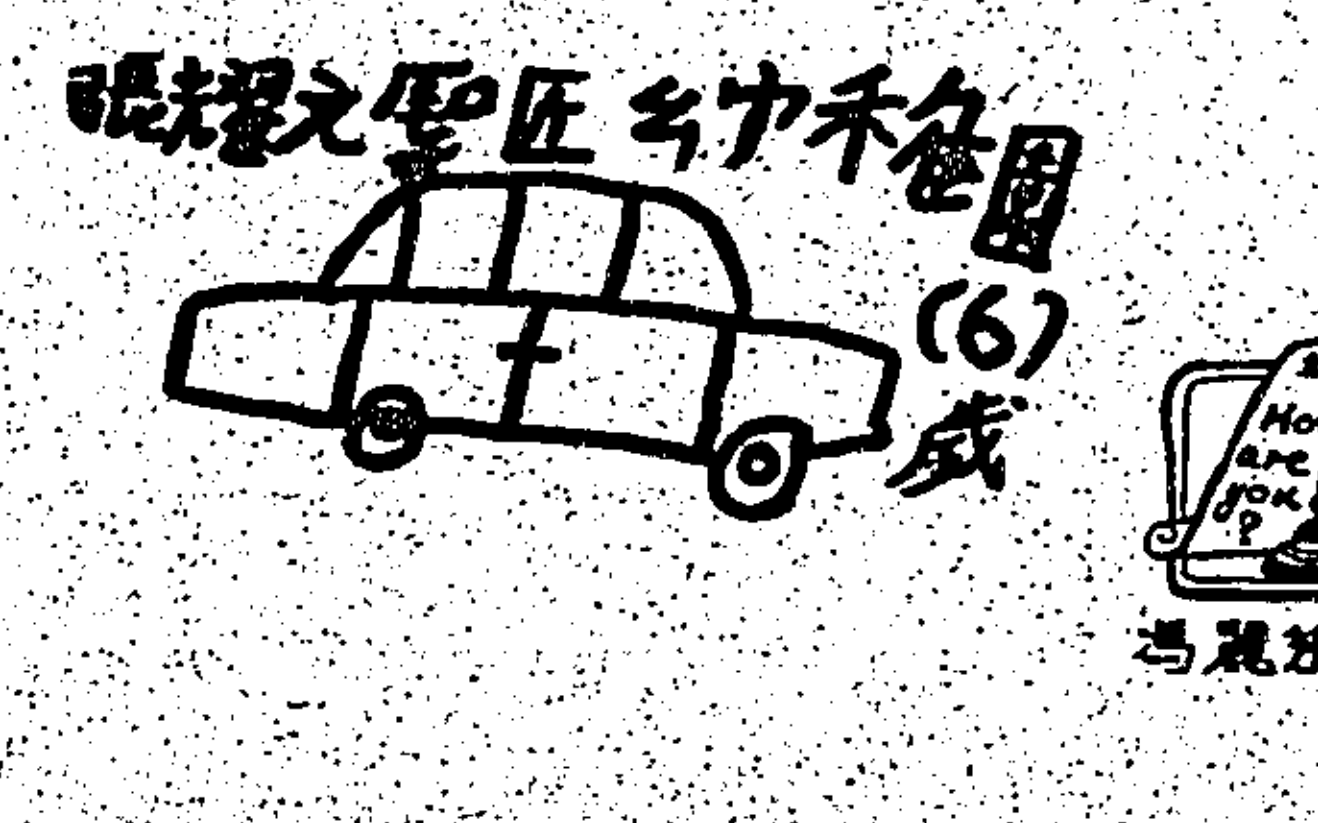
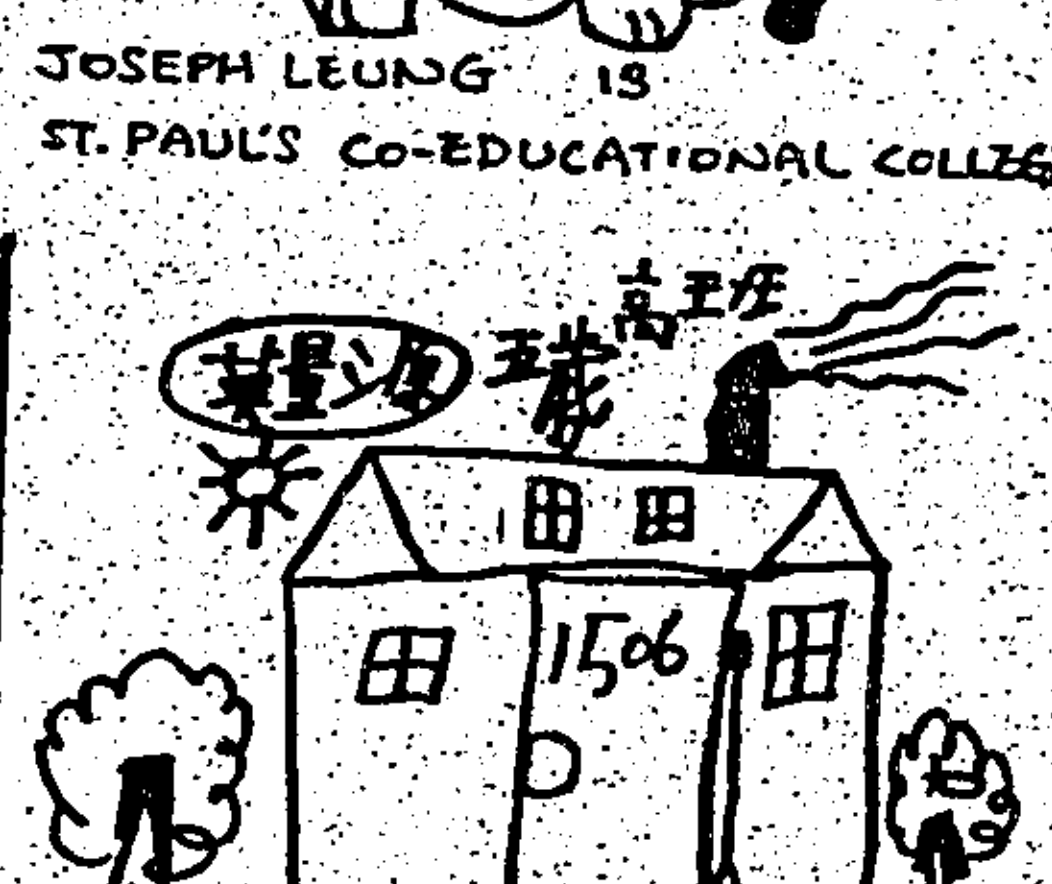
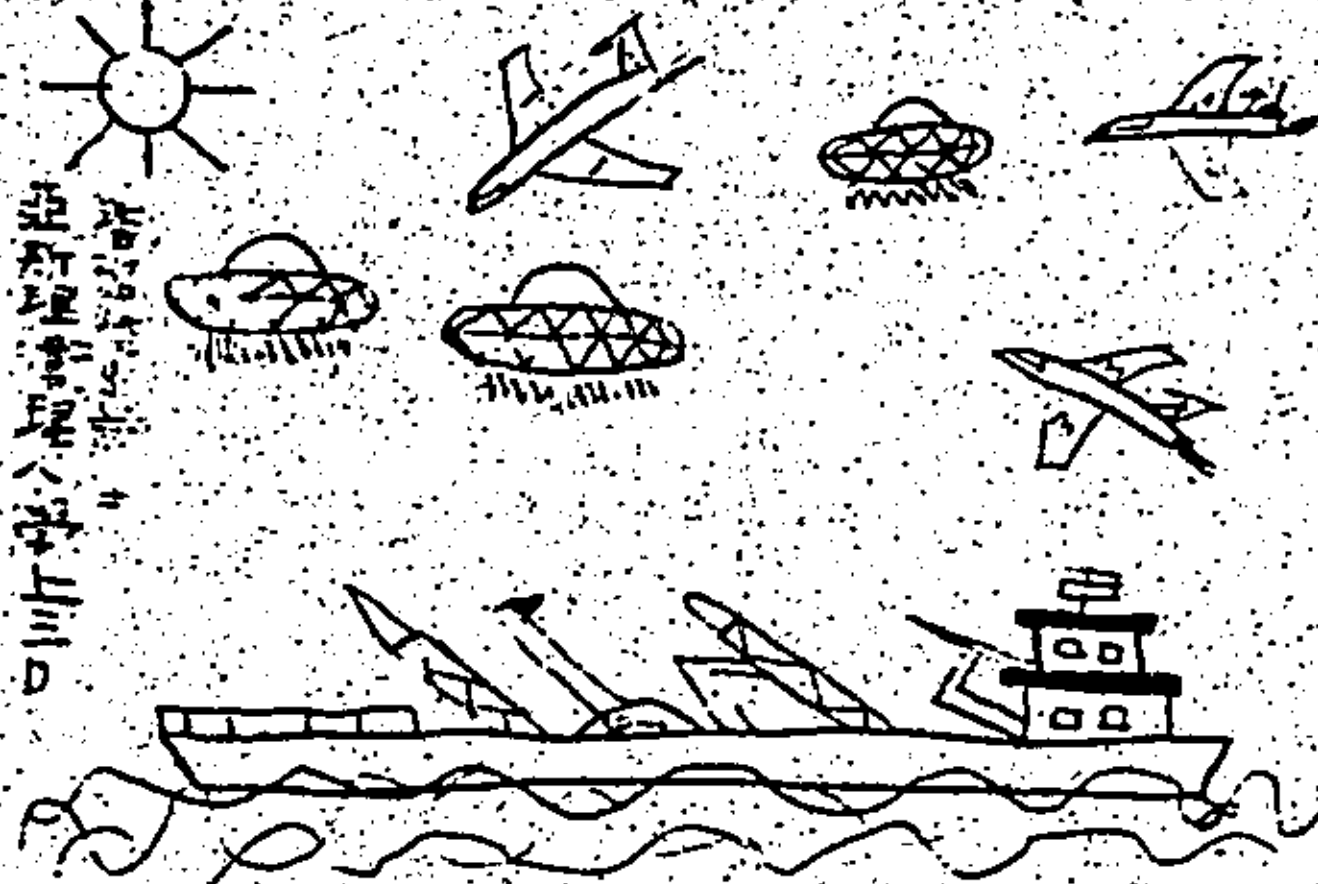
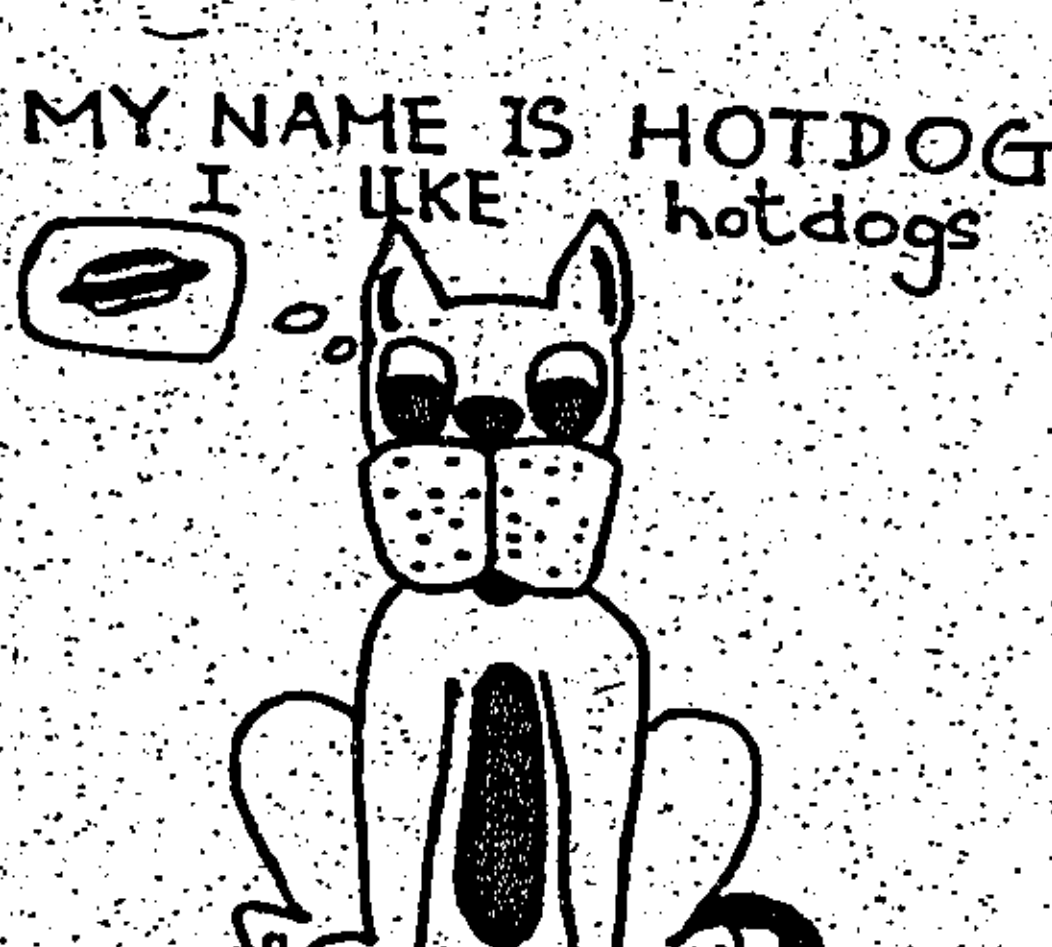
（大怪按：梗係啦，你每次讀至九十九次便瞓着咗，還差一次，當然不成功啦。）

※ 做模範生，首要條件便是勤奮向學。但要知道一個學生是否勤力，就要靠個樣伴人睇。因為老師既不能二十四小時跟你身邊，因此你個樣伴頭很緊要。這一點，四眼仔很着數，有理由理，已經給人家一個咪家的印象，所以四眼仔是做模範生的首要條件。

（四眼怪）

（大怪按：按情形，你一定是被提名啦，因你是四眼仔呢！）

※ 題目預告：你喜歡做大人還是做小孩？

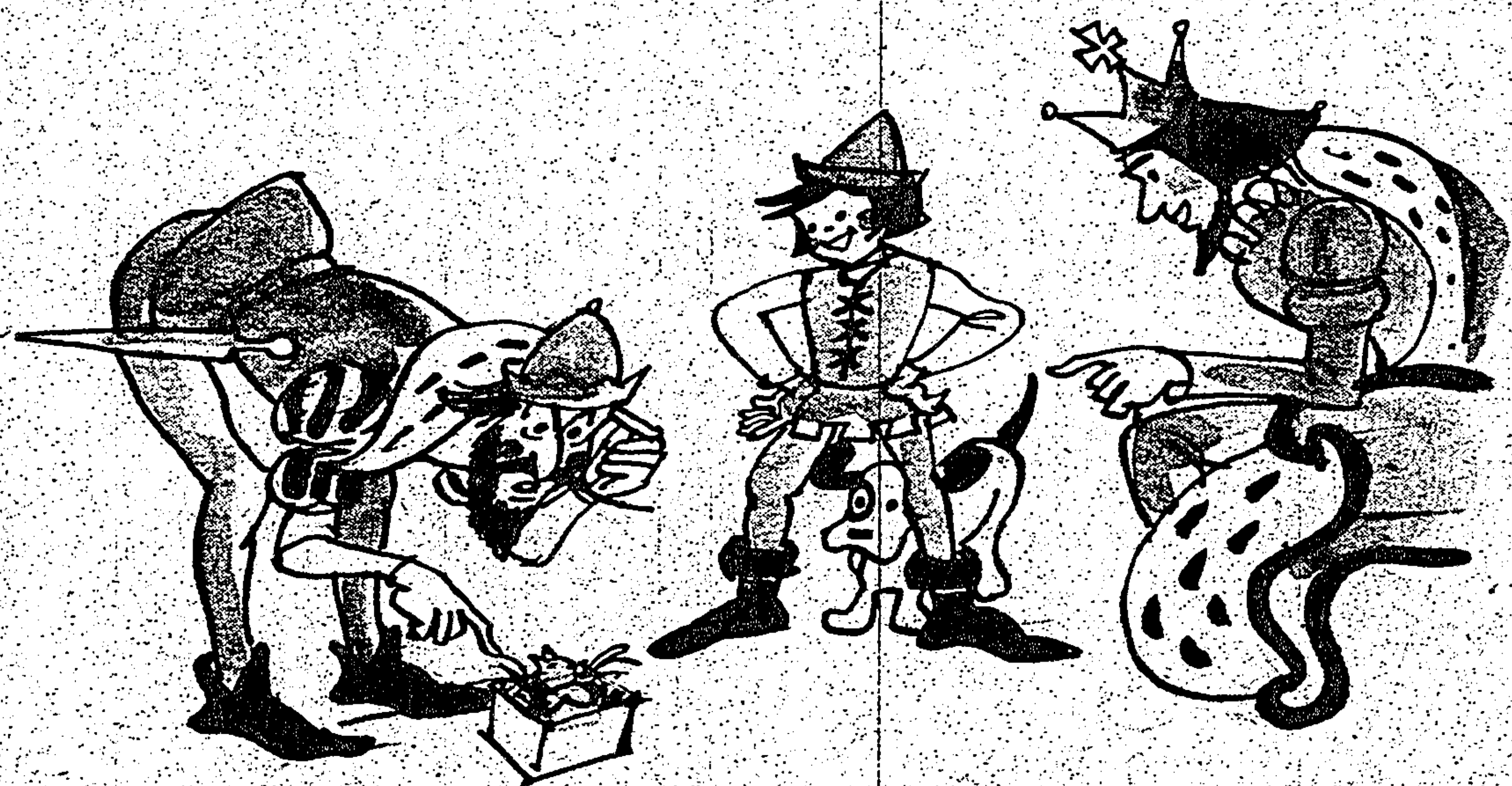


國王的難題 (下)

· 顯兒譯寫

國王受到隣國壞國王的威脅，要他交出一樣從來沒有給任何人看過的東西來，否則要把國王的所有黃金搬走，好國王甚為難，他知道世界上不可能有一樣從未被人類看過，但又被人類找到的東西。因為任何東西，當你找到它時，它便被人類找到了。但班尼安慰他，說一定會幫他的忙，找到這一種東西。國王很感謝班尼，但他相信他的難題是沒有辦法能解決的。因為當天正午，壞國王就會到皇宮來取走他的黃金了。

正午，壞國王果然來了，他帶着他的隨從來到皇宮，兇惡地對好國王說：「把那一件從來未曾給人類的東西，交出來！」



看過的東西給我，否則我要搬走你的黃金。」
好國王很悲傷，他說：「我不能把這件東西找到，如果你要黃金，你就……」
「慢着！」宮門外傳來班尼的聲音，「好國王，不用怕，壞國王要的東西我已找到了。你不能取走我們的任何一塊黃金！」
班尼鎮定而有自信地來到兩位國王面前，手中捧着一個小盒子。他小心地把盒子放在壞國王面前，說：「你要的東西就在裡面。」
「那是不可可能的，你如果未曾看到過它，你怎能知道那是從未有人見過的東西？你又怎能把它放進盒子裡去？」

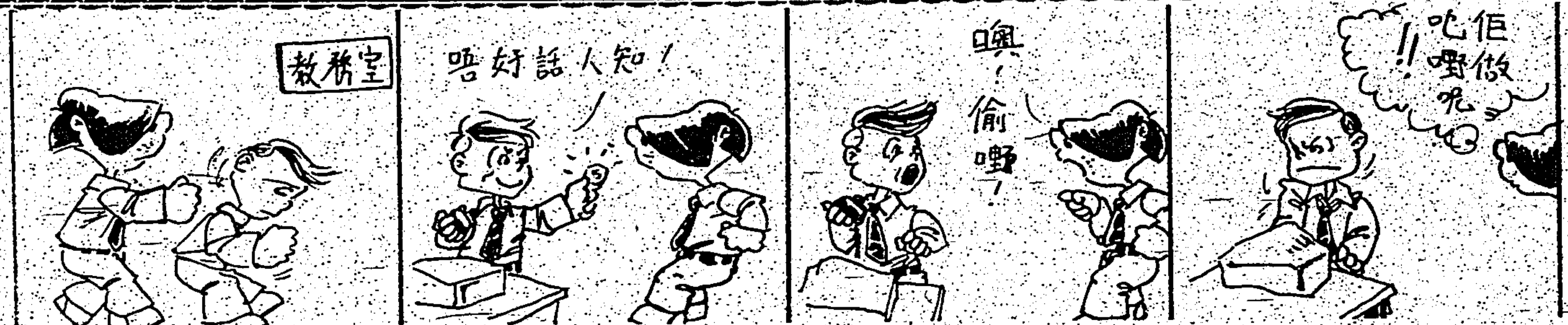
「你打開盒子便會知道了。」
壞國王打開盒子，裡面是一隻普通的雞蛋。他正想說什麼，蛋突然出現了裂痕，裂痕越來越大，亮破了一條縫，走出一隻小雞來。好國王大喜，說：「這隻小雞是任何人類都未曾見過的。班尼真是個聰明的孩子。」
壞國王無話可說，只得帶着隨從走了。



青少年天地

專欄

由香港電台、青少年天地、及華僑日報兒童週刊編輯部聯合編輯



骨骼發育不可缺少的營養素。對於發育期的孩子很重要。

· 有獎遊戲 ·

美孚口琴隊

梁日昭

去年十一月，香港政府電台青少年天地，特別邀請美孚市政局圖書館口琴隊二十多人，擔任吹奏數首樂曲，計有道理真巧妙、小太陽、快樂的流浪者，並接受訪問。

美孚市政局圖書館目前正積極發展市民的興趣，享受高尚的娛樂身心，故繼續舉辦初級口琴班及中級口琴班，歡迎各界人士報名參加，一切費用免費，祇要自己擁有一隻口風琴，便可以加入，真是愛好口琴音樂的佳音。

人體的秘密

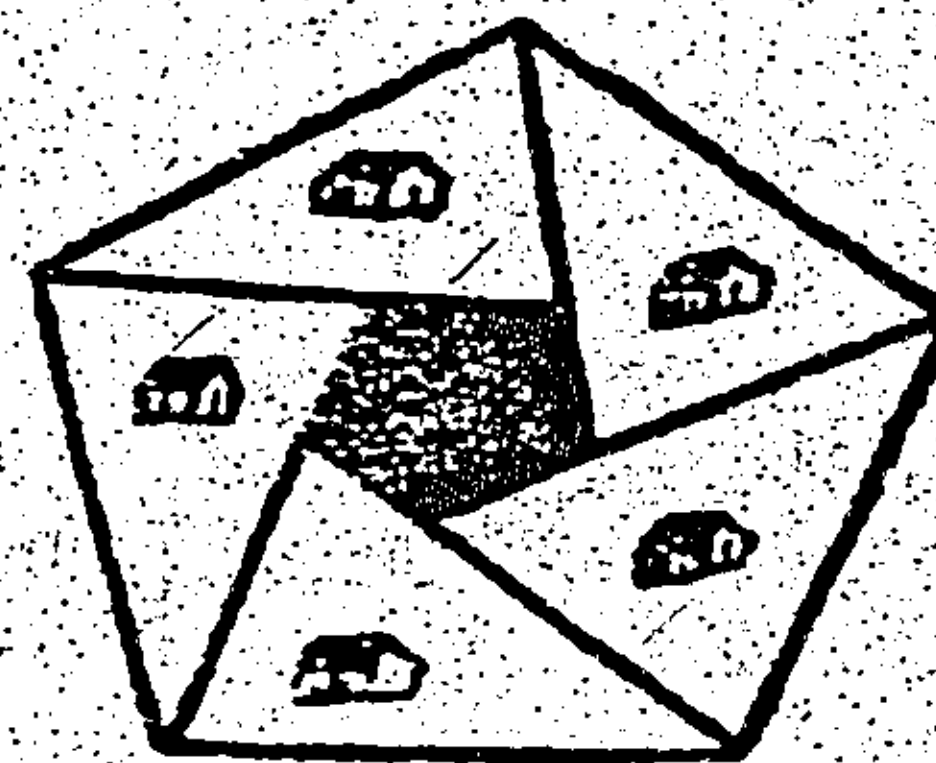
關於皮膚

皮膚是人體的保護者。它的用途很多，太陽照射在皮膚上，皮膚裡面就會產生維他命D來。維他命D是骨

※ ※ ※
皮膚的某一部份受到長期刺激或使用過度，就會長出繭來，俗稱為「枕」的。有長期吮手指頭的孩子，他的手指頭便起了一粒凸出來的硬塊，那便是繭皮了。

上圖的樹有七千鳥兒住的屋，其中兩個是相同的，其餘都各不相同。小朋友，你知道那兩個相同嗎？

請把答案找出來，貼在信封背面，連同姓名，地址寄來九龍中央郵政信箱200號香港電台青少年天地節目主持人收，你便有機會得獎，得獎名單在節目中宣佈。



上期答案

入場券申請表格

姓名：	年齡：
住址：	
電話：	
申請入場券	張

天才表演申請表格

姓名：	年齡：
住址：	
電話：	
表演項目：	

把表格填好，剪下寄來九龍中央郵政信箱二〇〇號香港電台青少年天地節目主持人收，並附上回郵信封，你便可以參加節目了。

3-144
(初級A)
3 5 3 6 0 | 1/4 | 1 2 3 2 | 5 5 3 5 6 0 #
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
5 5 3 5 6 0 | 1/4 | 6 1 3 0 | 6 5 3 0 | 6 6 5 6 3 |
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
2 1 2 0 | 6 1 2 0 | 4 3 2 0 | 2 3 3 2 1 |
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
6 5 6 0 | 6 1 3 0 | 6 5 3 0 | 6 6 5 6 3 |
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
2 1 2 0 | 6 1 2 0 | 4 3 2 0 | 2 3 3 2 1 |
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
6 5 6 0 | 3 7 3 6 0 | 1/4 | 1 2 3 1 |
向我致知 向我致知 向我致知 向我致知
5 5 3 5 6 0 #
向我致知

十二星座 本週運程推算

白羊座
3月21日—4月20日
在繁忙工作中可能出現情緒上的波動，以前的計劃需要修改，或會跟合夥人發生爭執。切勿大動肝火，應馬上請求專家的援助，或向上司提出當中的難題。愛侶可能對你發生誤會，宜向他解釋為上，同時不要疏忽孩子了。

金牛座
4月21日—5月21日
你的工作程序安排緊密，本週需要特別勤力才能應付，要看得樂觀一點，你的工作表現得到上司的賞識。切勿與別人爭執，且控制情緒。新創造的工作技術可能對你有幫助。與愛侶相聚融洽，從中得到快樂。

雙子座
5月22日—6月21日
情緒上的問題依然存在，你感到像被困在籠中的鳥兒一樣，想回復自由。不妨改變目前的生活習慣，探訪久違的朋友，或嘗試一些新的戶外活動。你有能力尋求解決難題的辦法，只要動動腦筋便成，不宜過份悲觀。

巨蟹座
6月22日—7月23日
把精神集中於建設性計劃上，多方面的難題向你挑戰，應特別留心法律上的程序。某方面的延誤令你感到不耐煩，宜固定工作時間表，探訪久違的朋友，或嘗試一些新的戶外活動。你有能力尋求解決難題的辦法，只要動動腦筋便成，不宜過份悲觀。

獅子座
7月24日—8月23日
本週工作富有挑戰性，難題需要迅速處理，宜採取冷靜、忍耐的態度，勿因挫敗而動怒，應給予四周圍的人一個好榜樣。當工作壓力沉重的時候，切勿企圖嘗試另一新的計劃，應把舊有的項目清理才作進一步的打算。

處女座
8月24日—9月23日
事情顯得愈來愈複雜，你感到好像跌進迷宮似的，只要從另一個角度去觀察，不難找到適當的解決辦法。某項疑難必須請求專業人士的指導。一位朋友可能觸怒了，切勿因此而弄到絕交地步。家人可能需要支援。

天秤座
9月24日—10月23日
你有能力把各方面的事項安排得整齊有條，助手亦表現合作的態度，凡事要以身作則，給別人一個好榜樣。小心決策問題，勿花費太多的時間才作出結論。家居計劃要進行審慎的研究，也許要付出巨額的費用。

天蠍座
10月24日—11月22日
本週社交活動繁忙，你沒有時間鬆弛下來，某項計劃使你負有重大的精神負擔，拍檔不表合作，故進行頗有阻滯。上司可能表現獨裁一點，切勿與他爭執。家居事項需要你參加意見，有空多與孩子接近，多了解他們。

人馬座
11月23日—12月21日
本週緊張情況略呈和緩，反對派的壓力仍然存在，宜退居幕後，不宜採取主動，利用時間檢討以往計劃的成敗。一位處女座的朋友可能與你發展成為密友。週中宜參加團體活動。對有不幸遭遇的人要予以同情和幫助。

山羊座
12月22日—1月20日
你必須改變方針，轉向腳踏實地的途徑，不要因情緒的衝動與人爭執。你有發展才華的機會，靈感來自一位朋友，或一本書籍。六及七日宜處理私人事項，修飾儀容和添置新裝最為適合。週末宜策劃業務上的事情。

水瓶座
1月21日—2月19日
一些沒有留意的事情突然出現，使你大感驚奇。最近可能為了金錢上的問題而困擾，對投資的計劃要加倍注意，特別是與別人合夥的資金。切勿受不安情緒所影響，宜忍耐行事，不要期望立刻的報酬。切勿疏忽愛侶。

雙魚座
2月20日—3月19日
本週你事事處於次要地位，且讓別人採取主動，你退居幕後好了。從事醫院、研究所工作的人，可能會出現不尋常的事情，進展令人感震驚，一位有權的人會大力支援。週初大利法律事項，最好與專家商量。

值得 香港人 驕傲的...

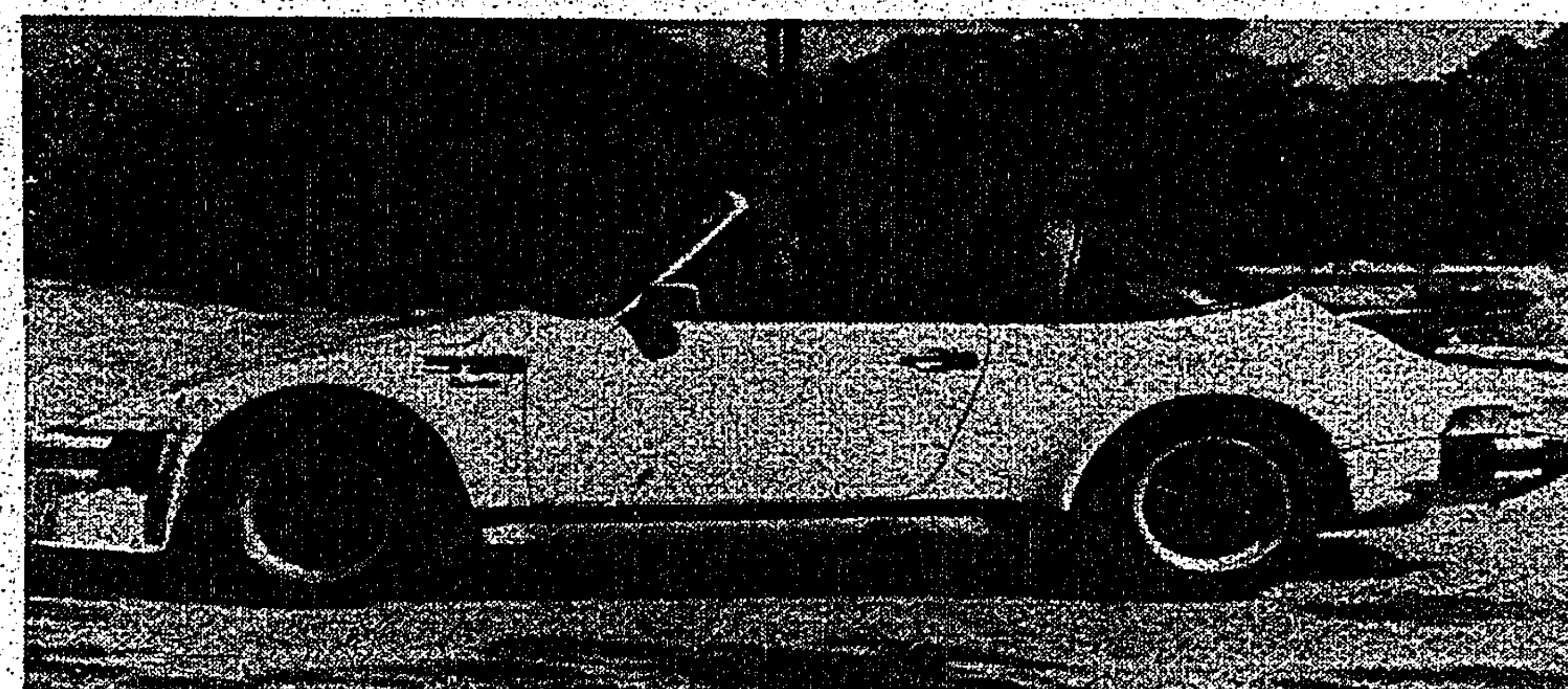


「能達」享有石英錶之卓越功能，跳字顯示星期、日、月、時、分、秒，走馬式計時，準確可靠，响鬧裝備，萬無一失，多種款式，新穎趨時，任君選擇。

能達在本港及海外多處均設有服務中心，並有兩年免費保養服務，全球通用。

LAMBDA®

能達錶



保時捷918型

PORSCHE G 918 T RBO

具有保時捷911，928和934外貌的高性能豪華跑車。若果你希望也擁有一輛，首先買一輛911型，另拿四萬元給德國汽車公司——

保時捷 918，絕對不是手文之，是一輛真正存在的汽車。若果讀者到保時捷代理商，甚至德國總公司查詢，答案是否定，因為這是香港德國汽車公司產品，GERMAN MOTORS。曾經到澳門參觀第26屆大賽車，或者到維園觀看第13 小型賽車大賽的愛車人士，必然認出這輛 918型是賽車的安全巡邏車。

將來在街道出現的 918型，也許跟這輛略有分別，因為這是一輛改裝汽車，往往願及車主所喜愛。

車身

車身是 918型主要改裝部分，車門正中央保持 911原有外型和裝備。車頭蓋及兩邊沙板改用玻璃纖維，仿 928車頭造形。那兩盞車頭燈是原廠 928，日間行車朝向天，夜間行車才傾向前射向路面。泵把是最新款 911安全吸收撞力式。泵把下端是揚威賽車場的保時捷 934鼻翼疏流器。入風網後端加裝一個機冷卻器，加連引擎散熱效果。

車尾操上保時捷 911渦輪增壓型的闊身沙板及巨型膠塊穩定翼。理論上，車身沒有多大改變。實際上，全車已改裝了 2 / 3。若果保時捷 911車主，滿足於它，現有跑車性能，只希望為它換上一套運動外衣，兩萬元是超值價錢。車主也許有一個疑問，將會違反代理商保用條例。其實，

保用期只是一年之短。新車落地後十二個月或者是一輛舊車再沒有保用。至於「車殼不生鏽」的六年保用，更不用担心，因為保時捷車殼絕不生鏽，所附加的玻璃纖維更不會生鏽。

機械

這輛 918型改裝自一輛舊款 911型，引擎容積僅有2687cc。首先介紹這 911型的機械結構。一台手臥對向六汽缸風冷引擎位於車尾推動後輪行駛。原廠引擎，沒有渦輪增壓器，最大馬大有 175匹，最大扭力 174磅呎，最高時速 142哩。改裝部份僅限於引擎，加上渦輪增壓器，馬力更大，速度當然遠勝原廠 911型。

機械改裝部份僅限於引擎，傳動系統是五前速連手動變速。懸掛系統是千輪獨立式，前輪採用麥花臣支柱

，加上防傾桿和扭力桿，後輪採用半拖曳臂。製動系統方面，前後輪均是碟型製動器。舊款 911 型沒有動力輔助。轉向系統採用齒板小齒輪式

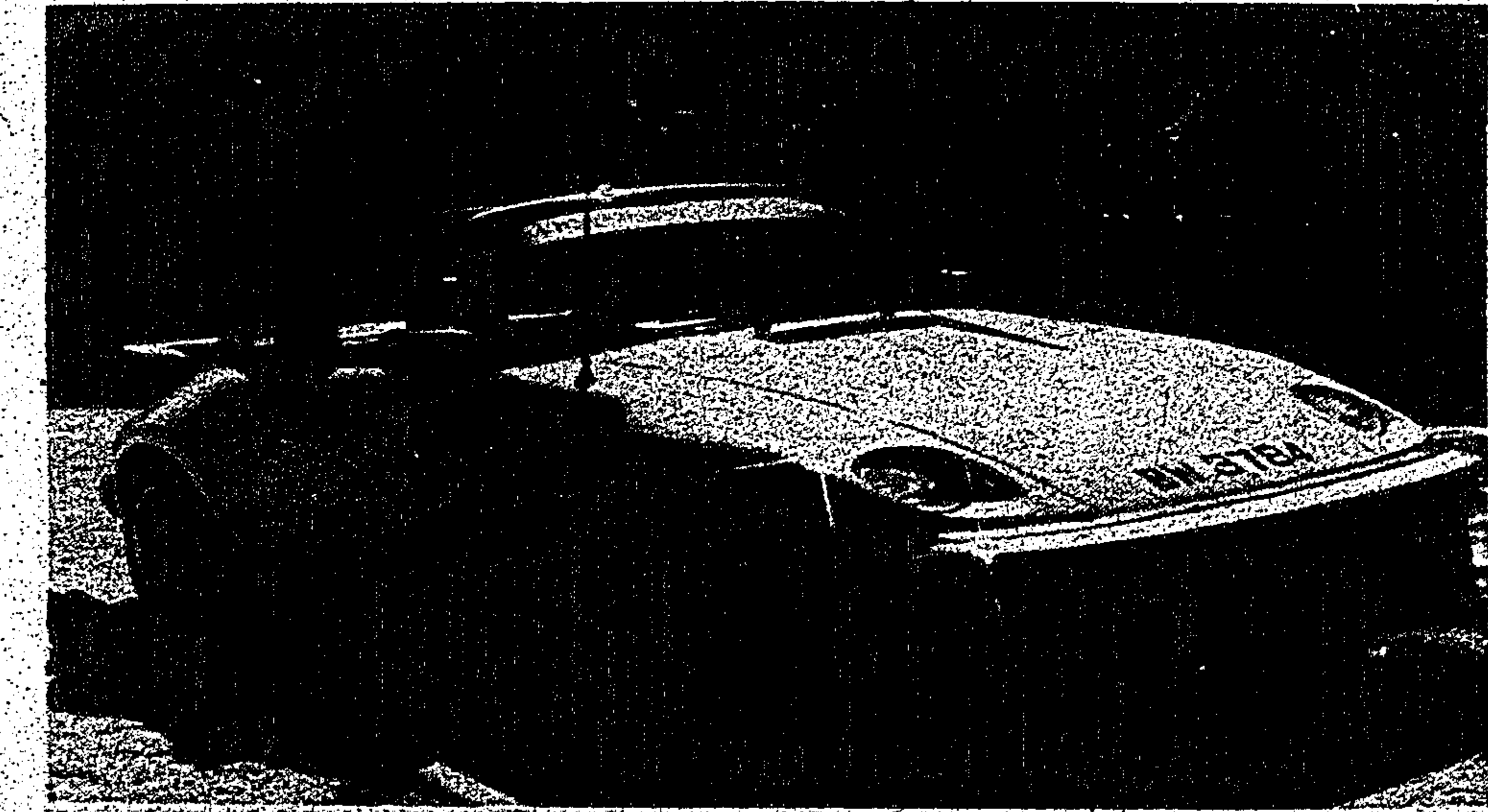
駕駛感受

引擎是這輛 911的靈魂，而它的確太好了。連轉暢順寧靜，比一些房車引擎更優勝。若果你認為渦輪增壓引擎跑車不適宜市區行駛，那麼你的觀念是錯誤。保時捷 911的 2.7公升引擎，本身馬力和扭力已很大，在市區低轉數行車絕對沒有問題。用一擋，甚至三擋，以少於1000轉行車，引擎仍然手滑暢順。只要輕輕踏一下油門，當引擎轉動超過3000轉，渦輪增壓器立即發揮效能，一股力量從後而來，把你和你的汽車箭一般推向前。一轉眼間，汽車已有時速40多哩。在市區搶位佔盡優勢，全無敵手。基本上，傳動系統是手動變速，但因為馬力大，一般行車，一個二檔已足夠應付，與自動變速或半自動變速，完全沒有分別。

結 論

四萬元並不是一筆小數目，足夠買一輛中型日本房車或小跑車。但與一輛售價廿多萬元的保時捷比較，只是20%，是否值得花這筆改裝費，只有保時捷迷才能下結論。作為一個第三者，我認為是超值。若果你擁有一輛舊款911，你會感到它的外型已落伍，花二萬元你可以擁有另一輛新款保時捷。

至於引擎，更非改裝不可。購買一輛原廠渦輪增壓引擎，要多付十萬港元。但是你只要付二萬元改裝費，已有同等性能。在駕駛這輛 911前，我對引擎性能仍有疑問。現在我完全信任德國汽車公司。他們在賽車場上彪炳技績可以証明一切，改裝保時捷是他們的專長。



試車報告

新力最新盒帶
獨有SR MECHANISM 創新設計
走帶特別暢順
音色更完美
新力盒帶認真好嘢

新力盒帶種類最齊，共分五類
CHF高級原音帶
BHF特級原音帶
AHF超級原音帶
Chrome 鎳帶
Ferri-Chrome 鐵鎳帶
有30、46、60、90、120分鐘五種



CHF高級原音帶



BHF特級原音帶



AHF超級原音帶



CD-60

Chrome鎳帶



FeCr 60

Ferri-Chrome鐵鎳帶



Micro微型帶

總代理：福原電業有限公司
干諾道中122-124號
海港商業大廈19樓
電話：5-451123

總經銷：中原電器行有限公司
香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445188
旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311
(旺角店營業至晚上十時，假日照常)
以上各店均設有維修服務站

新力牌
SONY